

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriži nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni »Doberdob« v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni »Slovenija« pod Vojškim pri Idriji, od 8. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženi Evropi.

PRVI DAN OBISKA KITAJSKEGA MINISTRskega PREDSEDNIKA V ITALIJI

Hua Guofeng podčrtal pomembnost močne in združene Evrope za mir

Želje po gospodarskem sodelovanju med Italijo in Kitajsko - Cos-siga o težnjah italijanske politike po miru in popuščanju napetosti

ROM — Italija in Kitajsko sta prijateljski državi. To so prve besede, ki jih je kitajski ministri predsednik Hua Guofeng izrekel na filmskem letališču Fiumicino, ko je stisnil roko italijanskemu premieru Cossigu. »To srečanje in razgovori, ki jih bomo imeli v Rimu, bodo odprli velike perspektive za razvoj odnosov med Italijo in Kitajsko,« je dejal Hua.

Dejansko pa je kitajski ministri predsednik v Italiji v glavnem ponovil stališča, ki jih je iznesel v Franciji in v Veliki Britaniji. Ta stališča so še najbolj prila do izraza med zdravico, s katero je Hua odgovoril Cossigu, ki je poudaril željo Italije po miru in po sodelovanju med državami ter napore italijanske politike, da premosti napetosti z dogovarjanjem, ki izključuje vojno in ki omogoča mirno reševanje spornih vprašanj.

Hua Guofeng je v svoji zdravici izhajal iz »večstoletnih odnosov med obema državama« od katerih je prešel k obravnavanju mednarodne stvarnosti in je ponovil besede o hegemonizmu (misli se seveda na SZ) in o nujnosti močne in enotne Evrope, ki se mu bo zoperstavila. Tako je že s prvimi stavkom pohvalil italijansko vlado, ker »kljub zunanjim pritiskom vztraja pri politiki razvoja prijateljskih odnosov in sodelovanja s Kitajsko«. Kitajsko in italijansko ljudstvo, pravi Hua, hočeta mir, da bi lahko gradila svojo bodočnost. Kitajski ministri predsednik je nadaljeval: »Za nas za-skrbuje naraščajoč nemir v mednarodni situaciji. Hegemonizem povzroča spore in je zaskrbljujoč dejavnik, od Atlantika do Indijskega in Tihga oceana. Evropa dejansko sploh ni mirna. V tem vojaškem sočutju se razmerja sil spreminjajo na škodo miru.

Zahodna Evropa se nahaja pred pritiskom in pred vojaško grožnjo, ki stalno narašča, tako z juga kot tudi z severa,« je dejal Hua in nadaljeval: »Italija, ki se nahaja na pomembni strateški poziciji južne Evrope in Sredozemlja, se nedvomno zaveda nevarnega razvoja mednarodnega dogajanja. Skratka, zadržati mir, varnost in stabilnost v svetu je naloga, ki jo morajo opraviti vsi narodi.« Evropa, meni Hua, ima pri tem pomembno vlogo, saj je prav »močna in enotna Evropa pomemben dejavnik za zagotovitev svetovnega miru« in v tem okviru si kitajski ministri predsednik želi, da bi Italija odigrala pomembnejšo vlogo v razvoju mednarodnega dogajanja.

Kitajsko in Italija, je še dodal Hua, se nahajata vsaka na svojem koncu sveta, vendar pa sta glede na naraščanje hegemonizma kar zadeva neodvisnost in varnost tesno povezani. Zato je Hua izrazil željo po tesnejšem medsebojnem sodelovanju in ob koncu, s tem, da je omenil Marca Pola, nekoliko omilil svoj nos, ki seveda ni bil namenjen sogovorniku Cossigu, ampak predvsem Sovjetski zvezi kot je bil ves njegov obisk v Evropi dejansko prepoln napadov na SZ (ne da bi jo niti enkrat izrecno omenil), kar se v mednarodni diplomaciji je poredkoma dogaja, saj je bil Hua gost v državah, ki so s Sovjetsko zvezo v bolj ali manj dobrih odnosih.

Sicer pa je bil večeršnj razgovor, kar zadeva zunanjo politiko namenjen predvsem Cossigu-govemu poročilu. Hua bo namreč govoril o tem vprašanju na zadnjem sestanku ki je napovedan za torek. Na večeršnjem triurnem razgovoru je torej govoril predvsem italijanski ministri predsednik, ki je poudaril zavzetost Italije za mir na svetu in pripravljenost za gospodarsko sodelovanje s Kitajsko. Cossiga je nato govoril o evropski skupnosti in o sodelovanju Italije v paktu NATO ter o prizadevanjih za zmanjšanje napetosti v svetu. Hua se je v tem delu razgovora omejil na nekatere pripombe v zvezi z gradnjo združene zahodne Evrope in na ugotovitve o enakosti v stališčih do stanja na Sredozemlju, na Bliznjem vzhodu in v Afriki ter o vlogi nevtrčnih držav in še zlasti o Jugoslaviji v današnji mednarodni politični stvarnosti. Oba sta tudi govorila o »velikih perspektivah« medsebojnih odnosov, kar predvsem — vsaj po dosedanjih predlogih sodeč — za vojno in željo po sodelovanju, vendar pa le za nekatere majhne konkretne pobude. (bbr)



Hua Guofeng in Cossiga na rimskem letališču Fiumicino (teletoto Ar)

Dvojno merilo avstrijske vlade

CELOVEČ — »To kar velja za Nemce v Italiji mora veljati tudi za Slovence na Korškem,« med drugim piše Slovenski vestnik v komentarju o nedavnem uradnem obisku voditelja južnotiranske ljudske stranke (SVP) Magnaga v Avstriji, kjer je imel tudi razgovore z zunanjim ministrom Patenom. V bistvu so predstavniki nemške narodnostne skupnosti v Italiji zahtevali od današnje vlade, naj »represodno« poseže pri italijanski vladi, ki po mnenju SVP ne uresničuje v celoti znanega »paketa«, to je sprejete obveze za popolno zaščito Nemcev v Italiji. V tej zvezi opozarjajo glasilo Zveze slovenskih organizacij na Korškem avstrijsko vlado, da je prav, da štiti nemško skupnost v Italiji, mora pa se zavedati, da redno krši ustavo in človekove pravice, ker ne priznava slovenski in hrvaški manjšini v Avstriji pravic, ki jima pripadajo.

Atentat na jedrsko elektrarno v Švici

SOLOTHURN — Predsinočnim so neznanici razstrelili 110 metrov visoki jekleni stolp ob jedrski elektrarni v Gessenu pri Solothurnu v severni Švici. Jeklena konstrukcija, ki služi za zbiranje meteoroloških podatkov v zvezi z obratovanjem elektrarne je poškodovana, stavba z reaktorjem je omejeno preiskavane po peklenski strojni podaknili pripadniki kake ekološke in protijedrske skupine.

ANDREOTTIJEV PREDLOG V OSPREDJU POLITIČNIH KOMENTARJEV

Nasprotujoča si stališča v strankah o sodelovanju KPI v krajevnih vladah

Proti so se izrazile desnica KD, PLI in PSDI, za pa demokratska levica in socialisti - Uvodnik Macalusa v glasilu KPI

RIM — V vse prej kot jasnih političnih razmerah, ki jih označuje nesoglasja med samimi ministri Cossigove prehodne evlade političnega premirja in med strankami, ki jo neposredno ali posredno (z vzdržanjem) podpirajo ter kritike KPI in ostale opozicije, ki jo upravičeno dolžita nenačrtnosti in neodločnosti, se politična dialektika med strankami izražala predvsem v komentarjih stališč, ki izhajajo s predkongresnih shodov raznih struj KD.

Precej prahu je dvignil dokument, ki ga je za bližnji kotorez pripravil bivši predsednik vlade Andreotti, v katerem hvali Liku-njo večino narodne skupnosti, ki je omogočila obzid njegove vlade. Zato se zavzema za njeno oživitve in v tem okviru predlaga možnost ustanovitve skupnih izvršnih organov oblasti v deželnih in krajevnih upravah Gre za prvo doloceno politično misel, ki je izšla iz dosedanjih strujarskih raz-gara v raznih toplicah, in jo je včeraj potrdil tudi Andreottijev zvesti opreda Evangelisti.

Tako stališče se seveda izrazilo zelo različne komentarje predvsem v pisani paleti demokratskih notranjih skupin. Ta grejo od jeznih reakcij tradicionalne in nove desnice Scialie in Donat Cat-tina, do zakrkljivega nasprotovanja fanfanjeva Arnauada, me-glenega sklicevanja Bisaglievega dorotejceva na moje, ki jih sode-lovanju s KPI postavljajo vsi volivci KD, do odprtetih, a prav tako nejasnih stališč večine zaccagnijevcev (načelnik tajnikovega po-litičnega urada Pisano) in celo na-rodno solidarnost oživiti prek Cos-sigovih posvetov s strankami in sindikati. Odločnosti podpora An-dreottijevemu predlogu pa dajeja De Mita, ki ostro napada Fanfa-nina in dopušča sestavo skupnih odborov s KPI na periferiji ter ravnotež strankinega glasila Bel-ci, ki v današnjem uvodniku priz-nava veliko napako KD ob refe-rendumu o razporoki in poudarja, da se ni moglo vrniti k frontal-nemu spopadu s KPI in s levico.

Nasprotovanje neposrednim spo-razumom s komunisti glede vodenja tako države kot deželnih in krajevnih uprav so seveda iz-razili liberalci (predsednik PLI Bignardi) in socialdemokrati (Pre-ti in glasilu PSDI), ki se si-cer sklicujejo na nekakšno svo-jo strategijo »menjavanja na o-blasti« in na nevarnost, da bi

sporazum KD - KPI privedel pov-sod do »enoglasnosti«, skrbil jih pa bržkone bolj izguba lastne te-že v teh pogojih. Pozitivno o-eno Andreottijevih stališč izražajo socialisti (Aniasi in Manca), ki ugotavljajo, da del KD spre-jema pravilno pojmovanje »na-rodne solidarnosti«, upoštevajoč tesnejše odnose med PSI in KPI in izražajo upanje, da bo ta po-litična prevladala na bližnjem kon-gresu KD.

Vsakemu komentarju Andreot-tijevemu predlogu se pa namerno izogiba član vsedržavnega vod-stva KPI Macalusa v današnjem uvodniku strankinega glasila, ki ocenjuje predkongresne debate v KD v njem poudarja jalovost in meglenost razprav, ki vsek-a kor težijo k izključevanju KPI iz vlade. »KPI pa ne želi vklju-čitve v večino ali v vlado, ka-kršne si zamišljajo veljaki KD«, ampak so komunisti pripravljeni pristopiti le k vlad, ki bi jo označeval odločen preokret v pri-merlavi s preteklostjo. Za pre-broditve gospodarske in druž-be-ne krize mora torej KD plačati ustrezno ceno, toda ne komu-nisti, ampak vsej državnj skup-nosti. (lv - pp)

NADALJUJE SE OBISK PREDSEDNIKA SFRJ TITA V BUKAREŠTI

Prijateljstvo med Romunijo in Jugoslavijo dejavnik miru na Balkanu in v svetu

V zdravnicah obeh predsednikov poudarjena vloga nevtrčnih držav pri pomirjevanju in popuščanju napetosti - Razgovori tudi na ravni zunanjih ministrov - Tito časten meščan Bukarešte

(Poseben dopis)

BUKAREŠTA — Predsednik SFRJ in ZKJ Josip Broz Tito bo danes končal tridnevni uradni in prijateljski obisk v Romuniji, kjer se mudi na povabilo romunskega voditelja Nicolaja Ceausesca. Pred odhodom v domovino bosta predsednika, kot pričakujejo, imela še zadnje pogovore, medtem ko naj bi sprejeli tudi dokument o tem obisku.

Predsinocnim sta si predse-dnika Tito in Ceausescu izmenjala zdravici. Tito je v svojem na-govoru predvsem poudaril, da Ju-goslavije dosledno spoštujeja Ju-goslavije vsake države in vsake par-tije, da suvereno odloča o svoji politiki in o svojem sodelovanju z drugimi državami in z drugimi partijami.

»Prepričani smo, je še dejal Ti-to, da bodo romunski komunisti s svojimi smernicami zagotovili na-daljnji vsestranski razvoj sociali-stične Romunije in njeno uspešno sodelovanje s socialističnimi in drugimi državami. Krhki proces detanta se vedno naletava na šte-vilne zapreke in težave ter se ob-stoječe krize še ne rešujejo. Tek-ma v oboroževanju se vedno traja in priče smo politike vmešavanja in tuji intervenciji. Je dejal Ti-to in poudaril, da je prav zaradi tega danes treba vložiti vse napor-e za mirno reševanje sprovov in za izgradnjo res demokratičnih in enakopravnih odnosov med vse-mi državami in narodi. »To je dolžnost našega časa,« je poudaril predsednik SFRJ, ki je dejal, da ti ideali in cilji navdihujejo tudi politiko nevtrčnosti, ki koristi interesom vsega človeštva, njego-vih odločnosti in splošnemu na-predku. »Ta politika — je dejal

Tito — je močno afirmirana in dokaz o temu je bila tudi nedav-na konferenca nevtrčnih držav. Se zlasti pa bi rad poudaril zna-čaj konference o evropski varnos-ti in sodelovanju, ki bo prihod-njega leta v Madridu, kajti me-nim, da je neobhodno, da naredi-mo vse, kar je v naši moči, da s skupnimi naporji vseh držav okre-pimo popuščanje napetosti.

Tito je nadaljeval: »Globoko sem prepričan, da je tesno sodelova-nje socialističnih, nevtrčnih in drugih držav nujno potrebno in da konstruktivna sprememba politič-nih in ekonomskih odnosov v Ev-ropi in v svetu ne more biti re-zultat dogovorov manjše skupine držav, ampak terja enakopravno sodelovanje vseh držav. To je tu-di pot za premostitev obstoječih pregrad v svetu. Razumljivo je seveda, da mora sodelovanje te-meljiti na najširših splošnih inte-resih in da morajo biti interesi pred tistimi, ki so vezani na ožje grupacije ali ožja zemljepisna ob-močja.« Tito je še dejal, da je so-delovanje med Jugoslavijo in Ro-munijo bilo doslej tako uspešno, predvsem zato, ker so prišle do izraza težnje obeh držav po miru, varnosti in napredku.

Romunski predsednik Ceausescu je v odgovoru prav tako poudaril pomen krepitve sodelovanja med Jugoslavijo in Romunijo v sedanj-i svetovni stvarnosti. »Današnja mednarodna situacija, je dejal Ceausescu, je zapletena in pro-tilovna, saj se nahajamo pred silo, na kateri so na eni strani težnje narodov, da žive v svobodi, varnosti in miru, na drugi strani pa težnje po vzpostavljanju im-perialistične politike, dominacije in diktata. Ta stvarnost pa tudi pomeni, da je potrebna, bolj kot kdajkoli prej, čimtesnejše so-de-lovanje med narodi z namenom, da se prepreči nadaljnje poslabša-nje mednarodne situacije, kajti naš cilj mora biti uveljavitev no-ve politike enakopravnosti in po-puščanja.« Ceausescu je nato po-udaril nujnost, da se okrepi so-lidarnost in sodelovanje med so-cialističnimi državami ter med temi in državami v razvoju ter nev-trčnimi državami, končno pa se je zavzel za razvoj sodelovanja med vsemi balkanskimi državami, za pretvarjanje Balkana v območ-je miru, prijateljstva in dobrega sosedstva, »brez jedrskega orož-ja in tuji vojni oporisi, v inter-esu vseh narodov tega območja z namenom, da se doseže varnost in sodelovanje v Evropi in v vsem svetu.« Romunija, je dejal Ceau-sescu, se zavzema za mirno reševanje vseh sporov med državami in za popolno odrekanje sili in vojaškim sredstvom, ki bi lahko obrodila svetovni mir; romunski predsednik je izrazil zaskrbljenost zaradi stanja na Bliznjem vzhodu, zaradi tekm v oboroževanju in zaradi stopnje nerazvitosti neka-terih držav. Zavzel se je za de-mokratizacijo mednarodnih odno-sov, za enakopravno sodelovanje vseh držav v mednarodnem ži-ve-nju in je poudaril, da nevtrčne države z medsebojnim sodelova-njem lahko odigrojo pomembno vlogo pri napredku politike neod-visnosti in spoštovanja pravic na-rodov do svobodnega razvoja ter pri premostitvi politike vojaških blokov s konstruktivnim reševa-njem mednarodnih vprašanj.

V Ceausescu večer nadaljevala pogovore, na katerih sta izmenja-la mnenja o številnih aktualnih problemih, ki obremenjujejo me-dnarodne odnose ter še posebej spregovorila o problemu detanta.

Vzporedno z jugoslovansko - romunskim dialogom na najvišji ra-vni so se ločeno sestali tudi njun sodelavci. Tako so tukaj v Bu-karešti potekali pogovori o me-dpartijskem in o gospodarskem sodelovanju, sestala pa sta se tu-di zunanja ministra.

Stefan Andrej in Josip Vrhovec sta imela izčrpe pogovore o razvoju odnosov v Evropi. Med posebnimi temami, ki sta jih o-bravnavala, pa naj izdvojimo raz-povor o pripravi na madridsko konferenco o evropski varnosti in sodelovanju ter razorožitvi, o-ziroma o položaju, ki je nastal v zadnjem času. Izrazila sta tudi veliko zaskrbljenost zaradi vse večje dirke v oboroževanju.

Med gospodarskimi pogovori so največjo pozornost namenili ener-giji, iskanju novih virov energije, sodelovanju na področju in-dustrije in kmetijstva kot tudi o sodelovanju z deželami v raz-voju.

V zvezi z medpartijskimi od-no-si velja poudariti dejstvo, da se zelo uspešno razvijajo. Izražena pa je bila tudi obojestranska že-lja, da medsebojne odnose vse-binsko in oblikovno še bolj obo-gatijo.

Včeraj, drugi dan obiska ju-goslovanskega predsednika v Romu-niji, so predsednik Tito izročil plaketo mesta Bukarešte in ga proglasili za prvega častnega me-ščana Bukarešte. Svečana pro-glasitev je bila v palači Poletia, re-zidenčni predsednika Tita. Kot je dejal predsednik narodnega sve-ta mesta Bukarešte George Pana, so to odličitev sprejeli na svečani seji narodnega sveta ter da to vi-soko priznanje podeljujejo v znak velikega spoštovanja, ki ga goji narod Romunije in prebivalci Bu-karešte do jugoslovanskega pre-dsednika — kot velikega borca za mir in enakopravno sodelovanje med narodi. Priznanje je prvo te vrste, ki ga so kdajkoli podelili nekemu tujemu državljanu.

VASO GASAR

V NOČI MED PETKOM IN SOBOTO V NEKI PODEŽELSKI GOSTILNI

Hladnokrvno obračunavanje v Milanu S strelom v glavo ubitih osem oseb

Pod streli je padlo pet moških in tri ženske - Nekateri od ubitih vpleteni v mrežo razpečevanja mamil in prostitucije - Nobenih sledov za morilci

MILAN — Grozljivo obračuna-vanje v gostilni »La Strega« na milanskem podeželju: osem oseb je bilo hladnokrvno ubitih s strelom v glavo. Med ubitimi je tudi lastnik gostilne, 29-letni Antonio Prudente in njegova 19-letna zaročenka Maria Patruno. Pokol je odkril večer okrog 14. ure Prudentijev brat Michele, ki je brata zamenjal po telefonu in je zato šel do gostilne, ki se nahaja na samotnem področju. Pred gostilno sta bila poleg Pru-dentijevega avta parkirana še dva druga, gostilniške navojnice pa so bile spuščene. Ker se je Michele tu zdelo sumljivo, je skozi stranski vhod vtril v poslopje. Prizor, je bil srtljiv: v jedilnici je ležalo s prestreljeno glavo šest oseb; ob prvi mizi sta bila poleg nje-govega brata še 33-letna Giusep-pina Di Liguoro in 58-letni Luigi Gava, pri sosednji pa so morlici ubili tri moške, od katerih so preiskovalci ugotovili istovetnost samo dveh, ki sta južnoameriška državljana, 38-letni Riccardo An-tonio Garabito in 29-letni Hector Leotti Martinez, 58-letna kuharica Teresa Sabboneta je ležala v mi-laki krvi ob gostilniškem šanku, medtem ko je bila Prudentijeva prijateljica ubita v kuhinji. Sodni zdravnik je ugotovil, da se je raz-dajanje odigralo med 1. in 4. uro v noči med petkom in soboto.

Sosedje, ki stanujejo kakih 400 metrov od gostilne, niso znali da-ti preiskovalcem nobene koristne informacije, kajti poleg tega, da se je zločin odigral ponoči, je raz-dajala prevelika, da bi se kaj si-ljalo. Vsekakor so izjavili, da je bil lokal na slabem glasu; odpi-rali so ga pozno zvečer, ko so prihajali člani milanskega spo-dzestva.

Preiskovalci so mnenje, da so di pokol v okvir obračunavanja milanskih krogov kriminalnega podzemlja, v katerem so neka-teri od ubitih uživali »precejšen ugled«. Tako Antonio Prudenti kot Luigi Gava sta bila namreč stara znanka politije zaradi igral-niške izsiljevalne, ugrabitve in pro-situcije. Južnoameriška državlja-na sta bila verjetno v zvezi z neko tolpo, ki je ugrabljala re-šenične osebe in spravljala v obklot denar od odkupnin. O vseh pa še domnevajo, da so vpleteni v razpečevanje težkih mamil.

Po prvih ugotovitvah policija sklepa, da so ubite spravili v smrtno past poklicni morilci, ki so prišli v gostilno kot običajni gostje. V trenutku, ko so možje in ženska odvrgli pozornost od njih, so verjetno začeli streljati s pistolami. Nato so ubili še ku-harico in mlado dekle, ker niso hoteli pustiti pomembnih priči. Da gre za »strokovnjake« dokazujejo, po policijskih izjavah, natančni strelji v glavo in pomanjkanje vsa-kih sledov, ki bi pomagali osvetli-ti zagonečno tragedijo. (nf)

Tragična serija prometnih nesreč

FROSINONE — Šest mrtvih in sedem ranjenih je tragičen obračun strahovljive prometne nesreče, ki se je pripetila v petek ponoči na avtocesti v bližini Frosinone. Tovornjak, ki je prevažal železo, je iz šle nepojasnjenih razlogov dobesedno izgubil prikolico, ki se je v divji vožnji prevrnila na nas-protno cestišče, kjer je bil v tistem trenutku zelo gost promet. Več avtomobilov se ni moglo izog-niti čelnemu trčenju v prikolico in iz skrotovičenih razbitin so re-ševalci potegnili šest trupel. Šo-

Umrl je igralec Paolo Carlini

RIM — V starosti 53 let je včeraj jutraj zaradi možganske krvavitve umrl znani gledališki in filmski igralec Paolo Carlini. Pokojni igralec je v zadnjih le-tih tudi večkrat uspešno nastopil v znanih radijskih in televizijskih oddajah.

SVETOVNA SOLIDARNOSTNA KONFERENCA V LIZBONI

Palestincem zagotoviti njihove osnovne pravice

Le tako je uresničljiv mir na Bliznjem vzhodu

LIZBONA — »Vrh nevtrčnih v Havanu je podprl boj arabskih narodov in še enkrat potrdil, da mir na Bliznjem vzhodu ni mo-goč brez rešitve osnovnih in ne-odtujljivih pravic palestinskega ljudstva do povratka na svojo zemljo, samoodločitve in uresničit-ve lastne države na rodni zemlji.« To je bila osrednja misel pogoja liderja PLO Jasera Ara-fata v veliki dvorani lizbonske univerze, kjer so včeraj svečano začeli svetovno konferenco soli-darnosti z arabskimi narodi o palestinskem vprašanju.

Med burnimi aplavzi, ki so več-krat prekinitili njegov govor, je Jaser Arafat zaključil: »V ime-nu Palestinec, v imenu palestin-ske osvobodilne organizacije in v imenu arabskega ljudstva poziv-am s tega odra vse evropske narode in njihove vlade, da se pridružijo borbi za uspostavitve miru na Bliznjem vzhodu.

Nedvomno je obračun etnotne diplomatske ofenzive PLO nadvse pozitivno. Neformalno so palestin-sko organizacijo priznale skoraj vse zahodnoevropske vlade. Jase-r Arafat in njegovi sodelovci so bili povsod sprejeti kot za-stopniki palestinskega ljudstva,

Novi izraelski vojni zločini

TEL AVIV — Po trditvah levičarskega parlamentarca Avnerja, ki je izjavil, da je pripravil dokazati, kako so med vdorom v Libanon leta 1978 izraelski vojski mučili ter nato celo ubili neka-tere vojne ujetnike, je v državi iz-bruhnil pravi škandal. Kot znano je vojaško sodišče pred časom obsodilo nekega častnika, ki je med zasliševanjem ubil dva liba-nonska jetnika, a ga je pred dnevi neprizadevno pomilostilo. Včeraj pa so prišle na dan še druge tra-gične podrobnosti tistega dogodka in kaže, da so Izraelci sistematično mučili libanonske jetnike, ki so bili obtoženi »simpatij do pa-lestinskih gverilcev«. Vsekakor pa celotno zadevo sedaj obravnavaj parlament, kljub nasprotnemu mnenju vojaškega poveljstva, ki je mnenja, da so to dogodki, ki spadajo v »vojaško tajnost«.

Gromiko bo uradno obiskal Španijo

MADRID — Kot poroča fran-coska tiskovna agencija »France press«, bo 19. novembra dospel na uradni obisk v Španijo so-jetski minister za zunanje zade-ve Gromiko, ki bo imel razgo-vore s španskim predsednikom vlade Suarezom. Sovjetskega go-sta bo po vsej verjetnosti sprejel tudi kralj Juan Carlos. To je pr-vi uradni obisk nekega sovjets-kega ministra v Španiji.

Sovjetske čete v Afganistanu?

LONDON — Po informacijah »zanesljivega in pomembnega di-plomatskega vira« v Kabul je britanski dnevnik »Daily Tele-graph« objavil vest, da je Sovjet-ska zveza poslala v Afganistan 20 bataljонов, ki naj bi začeli s so-jetsko oporičo pred napadi islamskih gverilcev.

O MOŽNOSTI RAZŠIRITVE DEŽELNEGA ENOBARVNEGA ODBORA

Sestanek šestih strank programske večine ni v bistvu spremenil sedanjega položaja

Po petih urah so se predstavniki KD, KPI, PSI, SSK, PSDI in PRI razšli z obvezo, da se v soboto ponovno sestanejo - V ospredju vprašanje izvajanja programskega sporazuma, čeprav nekatere bolj zanima sestava deželne odbora

Krize deželne vlade vsaj za sedaj ne bo. Enobarvni demokratski odbor, ki ga vodi odv. Comelli, se bo obdržal še najmanj teden dni in morda še več; čez teden dni se bodo predstavniki šestih strank programske večine ponovno sestali, ni pa gotovo, da bi se moral ta sestanek končati z razdorom deželne večine. Celih pet ur so se večeraj v Vidmu o raznih vprašanjih pogovarjali najvidnejši deželni predstavniki KD, KPI, PSI, PSDI, PRI in SSK. Sestanek je bil v dvorani videmskega Palace hotela; pričel se je ob 10.30, udeleženci so se razšli po 15.30 z obvezo, da se spet srečajo v istem kraju prihodnjo soboto ob 9.30. Se prejšnji, četrti, bo v Trstu, na sedežu deželne vlade, sestanek, na katerem bo govor o zdravstveni reformi. V soboto pa naj bi podrobneje razpravljali o vseh vprašanjih, ki jih predvideva programski sporazum, ki so ga lani podpisale stranke, ki podpirajo enobarvni demokratski odbor. Predvsem bo govor, tako so nam povedali po zaključku sestanka, o izvajanju obnove od potresa poškodovanih območij, o deželnem razvojnem načrtu za triletnje 1980-1982, o prenosovi deželne odbora, o decentralizaciji, o prenosovi deželne birokracije in o izvajanju zdravstvene reforme.

Kot vidimo, gre za najnovejša vprašanja, s katerimi se sooča dežela. O nezadovoljstvu nekaterih strank, ki so v sedanji koaliciji, niso pa neposredno zastopane v odboru, je govor že nekaj časa. Tako republikanci kot socialdemokrati niso zadovoljni z načinom, kako demokratski vodijo deželno upravo; še najbolj so nezadovoljni socialdemokrati, ki jim je za to, da se tudi sami priključijo v odbor. Prišli smo do tega, da pred tednom dni o tem razpravljali na sedežu strankinje deželne vodstva in kako so bili nekateri že takrat za takojšnje razbitje deželne koalicije. Po izidu večerajšnjega sestanka bodo ti zagovorniki krize v socialdemokratskih vrstah še bolj nezadovoljni in brez dvoma bo od članova svoje delegacije na večerajšnjem sestanku očitali popuščanje.

Kako je potekal večerajšnji sestanek?

Deželni tajnik PSDI Bianchi je že uvodoma obrazložil, da znano stališče svoje stranke. Politični okvir demokratske solidarnosti mu prija, ni pa mu všeč enobarvni demokratski odbor. Zaradi tega hočejo socialdemokrati vstopiti v odbor. Samo tako bo dežela funkcionirala, pravi tajnik PSDI. Istočasno nam opreka, da bi tudi kakršna druga stranka bila neposredno sodelovalec pri upravljanju dežele.

Druge seveda, iz različnih zornih kotov, gledajo druge politične stranke. Komunisti so s svojim tajnikom Cuffaro poudarili, da jih zanima predvsem konkretno reševanje odprtih vprašanj in da je sestava odbora postaršanskega pomena. Seveda pa ne bodo trpeli diskriminacije. Če se ne more odbor razširiti, naj se razširi na vse stranke, ki ga podpirajo. Podobno je bilo stališče socialistov, ki ga je obrazložil deželni tajnik Bravo. Najvažnejši so nereseni problemi in položaj na političnih področjih je kotičnik; razpravljati je treba o vsem, kar zanima deželno skupnost. Potreben je

sicer preustroj odbora, a brez diskriminacij. Posebno važnost poudarja socialisti vprašanje večjih pristojnosti, ki bi jih bilo treba poveriti krajevnim upravam, še posebej po novim oblikam krajevnih avtonomij, ki je medobčinski skupnostim, ki naj bi počasi zamenjale pokrajine. Deželni predsednik Slovenske skupnosti Bratuž pa je dejal, da se prevečkrat pozablja na reševanje vprašanj, ki zanimajo slovensko narodnostno skupnost. Dejavnost sedanjega odbora nas ne zadovoljuje, bo dejal Bratuž, če se bo razširil, bo potrebno, da so vse stranke sedenja ali bodoče večine v njem zastopane. Ni namreč prav, da so nekatere stranke večine v odboru, druge pa ne.

Zdi se, da so bili na tem sestanku najmanjše prav demokristjani.

Povedali so sicer, da jim ni enobarvni odbor prijatelj, ko je bil sklenjen šeststranski sporazum, da pa so pripravljani, da v odbor vstopijo predstavniki drugih strank, vendar ne vseh, ki so v sedanji koaliciji. Ta namig o diskriminaciji do strank, ki bi tudi vnaprej podpirale odbor, pa je sprožil odpor pri vseh drugih, seveda pri nekaterih bolj, pri drugih pa manj.

Krščansko demokracijo sta na večerajšnjem sestanku zastopala Bratuž in Turello, komuniste Cuffaro, Pasolat in Rossetti, socialiste Bratuž, Zanfagnini, Renzulli in De Carli, Slovensko skupnost Bratuž, Terpin, Gradnik in Harej, socialdemokrate Bianchi in Vespasiano, republikance pa Barnaba, Foi, Mauro in Pacor. MARKO WALTRITSCH

NA POBUDO SLOVENSKE PROSVETNE ZVEZE

V Ljubljani poteka seminar za mlade kulturne delavce

Udeleženci seminarja so pozdravili predsednik SPZ Palčič, predstavnik SZDL Jože Hartman in predstavnik ZKOS Martin Zakonjšek - Prvo predavanje je imel predsednik ZKOS Jože Humer

V Ljubljani poteka te dni seminar za mlade kulturno-prosvetne delavce iz zamejstva, ki ga prireja Slovenska prosvetna zveza ob sodelovanju Zveze kulturnih organizacij Slovenije. Seminar, ki se ga udeležuje okrog 25 mladink in mladincev s Tržaškega in Goriškega, je v prvi vrsti priložnost, da se mladi seznanijo z obsežno in razvijajo kulturo problematiko, novimi pogledi in pobudami na tem področju ter konkretnimi predlogi in napotki, ki so jim lahko v pomoč pri njihovem delu v kulturnih organizacijah. Istočasno pa je tudi priložnost za medsebojno spoznavanje, izmenjavo mnenj in izkušenj ter navezovanje stikov, ki so ravno tako pomembni in koristni pri organiziranem delu v kulturi.

Seminar se je pričel v petek dopoldne, ko so udeležence pozdravili predsednik SPZ, klavdijski Palčič, član izvršnega odbora SZDL Jože Hartman in predstavnik ZKOS SRS Martin Zakonjšek. Vsi trije so poudarili pomen kulture za osveščanje ljudi, za dvig narodne zavesti in samozavesti ter pri ustvarjanju bolj odprtih in demokratskih odnosov ter sožitja med ljudmi. Palčič je zlasti omenil vlogo SPZ pri razvijanju kulturnega bogastva, ki nam se pomagalo, da smo se ohranjali in razvijali, in ki nam tudi v današnjih razmerah pomaga, da se učinkoviteje upiramo asimilacijskemu pritisku in organizirano vključujemo v napore za doseganje pravic, ki nam jih zagotavlja demokratska ustava, da nam jih še zmeraj oredkajo. Predsednik SPZ je posebej omenil novo protislovensko vzdušje, ki je nastalo v Trstu in ki ga nazadnjašnje, v preteklosti uprte šile podpirajo, ter pri tem poudaril, da so

prav zaradi tega naše kulturne organizacije dolžne ustvarjati nove pogoje sodelovanja in sožitja med slovensko in italijansko kulturo, naslanjajo se pri tem na dosežke in zglede matične domovine.

V tej vlogi zamejskih kulturnih in drugih organizacij je govoril tudi Hartman ter dodal, da mora postati slovenska narodnostna skupnost v zamejstvu resnična med sosednjimi državama. Vendar ne take vrste most, po katerem bi drugi hodili, pač most, ki bi deželni pomagali ustvarjati trdne vezi medsebojnega spoštovanja in dobrih odnosov. Hartman je nato ob citiranju Kareljeve misli, da je treba iskati čim več skupnega v pluralizmu interesov jugoslovanskega ljudstva po poteh samoupravljanja, ki naj privede do večje socialne pravice doma in v svetu, poudaril, da vsebuje jugoslovanski model deželne nove elemente demokracije in odnosov med ljudmi. V tem okviru naj to novo iskanje boljše rešitve služijo kot model tudi pri kulturnih prizadevanjih slovenskega naroda v celoti. Ko je nato začel udeležence v minarino uspešno delo sedanjosti in v prihodnosti, je dejal, da je treba ohranjati tisto trmo in vztrajnost, ki je vselej vodila naše delo in nam pomagala, da smo se ohranili.

O vlogi Zveze kulturnih organizacij Slovenije je nato govoril Zakonjšek, ki je med drugim dejal, da se ta zveza vključuje v celoten slovenski kulturni prostor, ki sega od Ljubljane do Avstralijske, torej vseh plovov, kjer živijo Slovenci. Zveza je dolžna pomagati pri ohranjanju samobitnosti, nacionalne zavesti in materinega jezika. V tem okviru je navedel pomembno sodelovanje z zamejstvom.

Prvo predavanje je imel predsednik ZKOS Jože Humer, ki je prikazal položaj slovenske kulture v raznih njenih aspektih. Svoj oris je stalno dopolnjeval z razmišljanji in predlogi o tem, kako odpraviti določena protislovja v tej ali oni vrsti kulturnega dogajanja in matični domovini ter v zamejstvu ter kako obogatiti in oplemenititi to dogajanje.

Včerajšnji je bil obsežen predavanje prof. Skalarja s filozofske fakultete o grupni dinamiki, populizmi del pa je bil posvečen problemu produkciranja in organiziranja kulture ter novim oblikam delovanja na kulturnem področju. O tem je govoril Martin Zakonjšek. Današnji del seminarja bo obravnaval zamejsko problematiko. V dopoldanskem urah bo govoril Bogo Samsa o sedanjem položaju Slovencev v Italiji.

JAVNA RAZPRAVA NA POBUDO ZKMI IN PUP V MALI DVORANI GLEDALIŠČA VERDI

Boj proti drogi je boj za bolj humano družbo

Kaj je droga, kolikšen je obseg narkomanije in kaj pomeni ta pojav v mladinski stvarnosti? Kakšen naj bo odnos levice do toksikomanije? Kaj je treba ukreniti v krajevnem in lokalnem sodobnem merilu? To so bila osrednja vprašanja večerajšnje razprave o mamilih, ki sta jo v mali dvorani gledališča Verdi predredili Zveza komunistične mladine in tržaška federacija PDUP. Boj kot srečanje samo in razprava, sicer zavzeta in zanimiva, pa se nam zdijo pomembno dejstvo, da sta se dve levičarski sili skupaj lotili tega problema in skušali najti skupen ali vsaj podoben jezik. Še bolj nujno pa je, da politični sili preideta od teoretično-politične analize pojavnosti praktičnemu delu in konkretnim posegom.

Ni, da bi se spuščali v nadrobno in zapleteno kroniko vseh posegov, bolj umestno se nam zdijo navedba glavnih problemov, ki so na srečanju prišli do izraza. Predvsem je treba naglasiti, da ni mogoče go-

voriti o drogi, o smrtnosti narkomanov (predvsem tistih, ki so zasvojeni od heroína) ne da bi se vprašali, zakaj mladina uživa mamila. Razprava se v tem pogledu nujno razširi na problem emarginacije mladih, na nasilje, na črno delo in na brezposelnost, na stare in neustrezne življenjske modele in vrednote, ki mladim ne pomenijo več veliko. V tem pogledu je boj proti toksikomaniji del širšega boja za bolj kakovostno življenje, za bolj pravično in humano družbo.

Pomembno oročje v tem boju je pravilna in znanstveno utemeljena informacija o problemu narkomanije, o njegovem dejanskem obsegu in nevarnosti. Problem smrtnosti narkomanov je iz leta v leto bolj grožnjen in dramatičen, zavedati pa se je treba, da zahteva na primer alkoholizem neprimerno več človeških življenj kot heroin. Primerjava z alkoholizmom ni naključna; ko govorimo o drogi in o narkomanih, velja poudariti, da alkoholik ni nič

V OKVIRU BOJA ZA OBNOVITEV DELOVNE POGODBE

V torek 4-urna stavka trgovskih uslužbencev

Ob 15. uri zborovanje na Galdonijevem trgu - Osebe malih obratov ne uživa pravic po delavskem statutu

Pojutrišnjem popoldne bo v vsej deželi Furlaniji - Julijski krajini, torej tudi na Tržaškem, stiriurarna stavka uslužbencev trgovske stroke. To pomeni, da bodo od 13. ure v torek pa do osmihi naslednjega dne ostale spuščene tudi navojnice trgovin. Gospodinjice se bodo zato morale zalogiti s potrebnimi in dopolnile in tedaj bo pred prodajalnimi pultmi pravi gneča; ne smemo namreč pozabiti, da so ob ponedeljkih pri nas trgovine razen redkih izjem zaprte zaradi tako imenovanega kratkega tedna. Preskrba z jestvimi vsekakor ne bo otežena, ker trgovci z živili počivajo ob srednjem popoldne. Hudega pač ne bo, toda čemu pravzaprav ta protestna pobuda, ki jo je sprožilo deželno vodstvo enotne sindikalne zveze FU LCTAS/CGIL-CISL-UIL, sporazumov z vsedravnimi odločitvami dejavnosti te sindikalne organizacije?

Zato, ker so delodajalci, se pravi

lastniki, oziroma upravitelji trgovskih obratov zavrnili vse zahteve uslužbencev v okviru pogajanj za obnovo delovne pogodbe, ki je zapadla že konec junija in zadeva slab milijon delovnih moči - pretežno žensk - v vsej državi. Torkova stavka se uokvirja v že svoj čas napovedano razželenje stavkovo gibanje, razpeto na dvanajst ur. Svoje zahteve bo stavkajoča delovna sila ponovila javno na zborovanju, ki bo ob 15. uri na Galdonijevem trgu.

Zahteve so raznolike, ne zadevajo pa zgolj izboljšanja delovnih razmer in zvišanja plač, ampak se zlasti obrabijo delovnih mest v malih trgovskih obratih preko raztegnitve veljavnosti delavskega statuta tudi nanje, potem pravično zakonsko ureditve odpuštni, ki so premožnostkrat neutemeljeni, pa še smotnejše razporeditve in posodobitve danes vse preveč razdrobljenega prodajnega omrežja in novo politiko oblikovanja cen, ker takšna, kakršna je, pogosto pravi odira kupce.

Delavski statut za trgovske uslužbence malih obratov sploh ne velja, potemtakem so nezaščiteni pred množičnimi se pojavi samovoljnega razhajanja delodajalcev, ki čisto muhasto priključujejo tako prejemke kot delovni čas, si na njihov rovas večajo zaslužek in jih tu pa tam nagrabijo z občasnimi »darovitimi«. Ti uslužbenci tudi nimajo možnosti vpisa v dopolnilno blaginjo. Sindikalisti zahtevajo torej tudi zanje uveljavitev delavskega statuta, sploh pa hočejo pobliže nadzorovati celovito prodajno politiko, ki ni v skladu s sodobnimi zahtevami tržišča. Tudi zato ne, ker odpade na velike trgovine in veleblaginice samo 6 od sto vseh prodajnih obratov, preostali delež je razpršen med pravi nebroj malih enot tudi v družinski reži.

Vprašanje zase je delovni urnik. Prizadeto uslužbeno osebo (70-75 odstotkov odpade na žensko delovno silo) zahteva skrajšanje tedenskega delovnega časa s 40 na 39 ur skozi pet dni. Hoče pa tudi prenosno prodajnega urnika: nesmiselno je na primer, da obratuje trgovina z oblačili po istem urniku kakor prodajalna jestvin, saj oblike vendar ne kupiš vsak ali vsak drugi dan kakor kruh ali zelenjavo.

S takšno prenosno bi nenazadnje morda lahko skrajšali dejanski delovni čas, ki ga ženska posveti delu in ki mimo uradnega urnika 8 ur sega tja do 10 ali 11 ur. Kako naj drugace tolmачimo listi dve uri, ki poteceta med dopoldanskim in popoldanskim obratovanjem trgovine? (dg)

● Zaradi raznih popravil bo odlede prepovedano parkirati na UL. Trisnago in delno na UL dell'Istria. Prepoved bo v veljavi vse dokler ne bodo dokončana dela.

Obrambna komisija poslanske zbornice v naši deželi

Obrambna komisija poslanske zbornice, ki jo bo vodil poslanec Caiati, se bo jutri in v torek mudila v deželi Furlaniji - Julijski krajini. Jutri, 5. novembra, se bodo člani komisije mudili v Trstu, kjer je predviden sestanek s predsednikom deželnega odbora Comellijem, s predsednikom deželne sveta Collijem in drugimi predstavniki deželnih oblasti. V popoldanskem urah bo krenila v Videm, kjer se bo sestala s predstavniki mešanega paritetnega odbora ter z odbornikom Bononem in s predstavniki občin, ki so bile vpletene v zadevo vojaškega strelšča na hribu Bivera. V torek, 6. novembra, si bo komisija ogledala strelšče.

Komisija se bo mudila v naši deželi, da bi preverila sedanjo stopnjo izvajanja zakona o reformi vojaških služnosti, ki so bile doslej med glavnimi ovirami gospodarskega razvoja predvsem hrbovitih območij dežele. V zadnjih letih pa so vojaške oblasti razširile velik del zemljišč, ki so služila vojaškim potrebam. Kljub temu pa je problem še vedno zelo aktualen, posebno po zadnjem primeru na hribu Bivera.

KLJUB PREPOVEDI ODPRTJE TRGOVINE

Mestni redarji prijavili prefekturi enajst trgovcev, ki so imeli včeraj, na praznik sv. Justa, odprte trgovine

Čeprav jim grejo posli že itak odlično od rok, so hoteli nekateri tržaški trgovci tudi včeraj, kljub prazniku, zaslužiti nekaj mastnih denarcev, seveda na račun vedno prisotnih jugoslovanskih kupcev. Vsaj enajstim od njih pa je prekrizal račun pravočasen in učinkovit poseg mestnih redarjev.

Po odloku, ki ga je tržaška prefektura posredovala občinam, bi morale ostati včeraj, na praznik sv. Justa, vse trgovine razen cvetličarn, mlekarin in pekarn, ves dan zaprte. Enajst tržaških trgovcev pa se ni zmenilo za ta odlok in je kar enostavno odprlo svoje prodajalne, kot da bi bila včeraj navadna sobota in ne praznik tržaškega patrona. Mestni redarji so jih (sedem dopoldne in štiri popoldne) zasačili pri tem njihovem protizakonitem prodajanju, jim zaprli trgovine, (10 trgovin s konfekcijo in eno s kozmetičnimi predmeti) ter jih prijavili prefekturi.

Najmanjša kazen, ki jih sedaj čaka, je plačilo 80.000 lir globe, verjetno pa bodo morali dobička željni trgovci tokrat še globlje seči v žep.

Tatovi na pobudo

Tatovi so imeli v noči med četrtkom in petkom polne roke dela. V supermarketu SVE v UL Piccardi 9 so se potekli, ko so odprli vse (prazne) blaginje, polastili 20 steklenic likerjev in zavojček čokolade, iz prodajalne avtomobilskih delov

SINOČI V GLEDALIŠČU VERDI

Koncert ob 60-letnici godbe «Giuseppe Verdi»

Več kot šestdesetčlanski ansambel je pod vodstvom dirigenta Azzoparda izvajal skladbe Verdija, Mascagnija in Musorgskega

Mestna godba na pihala «Giuseppe Verdi» slavi letos 60-letnico svoje ustanovitve in skoraj neprekinjenega delovanja. Ta svoj jubilej je sinoči počastila v gledališču Verdi s celovečernim koncertom, ki je nudil tudi priložnost za krajše nagovore in vodelitve spominskih kolajn. Predsednik godbe Domenico De Luca je v kratkih potezih prikazal zgodovino ansambela in izrekel zahvalo vsem, ki so kakor koli pripomogli k njegovemu obstoju in delovanju, ki sloni na golem muzikalnem ljubitelstvu, predsednik vsedravnega združenja avtonomnih godb na pihala pa je prinesel godbi čestitke združenja in pri tem še posebej poudaril, da je smoter združenja razvijati mednarodno sodelovanje na glasbenem področju brez omejitev na narodnost in ideologijo. Sin pretega in dolgoletnega dirigenta godbe Alberta Montagne je podelil spominske

kolajne predstavnikom instrumentalnih skupin v godbi, županovini pa je godbi izročil spominsko kolajno. Predsednik Lucio, dirigentu Lidiano Azzopardu najstarejšemu in najmlajšemu godbi pa priložnostne kolajne. Koncertni spored je po trsimu sv. Justa obsegal Verdijeve simfonije «Sicilijanske večerice» in «Ilmo soncu» iz Mascagnijeve opere «Iris», v drugem delu pa tri slike iz cikla «Slike z razstave Modesta Musorgskega.

Več kot šestdesetčlanski ansambel (med katerimi je tudi nekaj slovenskih godbenikov) je splošno izvajal, glede na njegov nacionalni značaj, primerno ubranost, kar je prišlo najbolj izjave v impresivističnih slikah sorskega in predvsem v »Vojkijevskih vrstah«, ko je dosegel največjo zvočno kompaktnost. Oh večji izenačenosti med posloznimi instrumentalnimi skupinami in bolj poudarjeni zvočni prečiščeni nekaterih instrumentov, bi v ansamblu izvajanje še na ravni.

Stevilno občinstvo je godbo nagradilo z dolgimi in nedolga zasluženimi aplavzi. (jk)

Ob smrti drage mame in nore reka družini Fischer in Ragnajbolje sožalje Rinu, Annamari Eriki in Aleku.

Kolegu Rinu Roncellu izrekel občutno sožalje ob bridki njegove drage mame.

Ravnateljstvo in delovni kolektiv Tržaške kreditne banke

Za vedno nas je zapustila naša predraga mama in nora

OLGA RONCELLI roj. PRELC
od Slovenke

Pogreb bo v torek, 6. novembra, ob 11.30 iz mrtvašnice glavne bolnišnice na pokopališču pri Sv. Ani.

Zalujoči sin Rino, snaha Annamaria, vnuka Erika in Aleš ter drugo sorodstvo

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

Občinski pogrebni podokraj

Trst, 4. novembra 1979

SLOVENSKO ŠOLSTVO IN REFORMA

Ne gre samo za problem 60 minut

Nesprejemljiva stališča ministra za šolstvo - Zares večja «resnost»? - Razprava o reformi šolstva osredotočiti na ključna, ne pa na obrobna vprašanja, kot je lahko problem 60 minut

Po poldrugem mesecu pouka (sreč) začetnih težav zaradi vsakoletnih zamud v namestitvi učnega osebja, problemov z učnimi prostori ipd.) pozornost šolskih komponent in javnosti pri nas še ni zajela tem, ki so bile vendar v prejšnjih letih v središču naših razmišljanj, prizadevanj in naših zahtev do oblasti: reforma vsajega srednjega šolstva, dopolnilno izobraževanje šolnikov, odnosi med šolo in družbo, avtonomija slovenske šole. Prav tako je potekala v ožjem krogu tistih, ki se izrečno ukvarjajo s šolskimi zadevami, tudi razprava o problemih, ki neposredno zadevajo slovensko šolo in o katerih oblasti ravno v teh dneh odločajo.

Tako bo na primer deželni svet v kratkem odobril zakon o pravici do študija, ki bo odločil o le o podporah učencem, temveč tudi o prispevkih za šolske dejavnosti, eksperimentacije, za posebne pobude, namenjene spoznavanju manjšinskih jezikov in kultur, za študij v inozemstvu ipd.

V drugi polovici novembra bodo na srednjih šolah volitve v šolske svete. Sestava samih svetov, v katerih so šolske komponente in družbene sile nesorazmerno zastopane, ne njihove omejitve pristojnosti ne dovoljujejo, da bi preko njih v večji meri vplivali na šolsko življenje.

Na vsedržavni ravni zato šolski sindikati, dijaške skupščine in levičarske politične sile zahtevajo spremembo dolžnosti. Za nas je torej nujno, da ponovno nastopimo z zahtevami za avtonomijo slovenske šole.

Tudi priprave za novo delovno poročilo šolnikov niso le stvar šolskih delavcev, saj gre za to, da bi ob izboljšani ekonomski delovni pravnega položaja osebja dosegli tudi ukrepe v prid nove organizacije šolskega dela, načrtnega izobraževanja in priznanja profesionalnosti šolnikov. Za nas pa to pomeni spet možnost in potrebo, da meniš spet možnost in potrebo, da dosežemo specifične ukrepe za slovensko šolo.

Na naših šolah in v sami manjšinski se ni stekla razprava o vsem tem.

V nekakšnem nasprotju s tem pa stopajo v ospredje teme, ki jih si čer ministrstvo s svojimi ukrepi vsiljuje javnosti v pozornost, so pa le obrobne pomena: dodatnih deset minut v učni uri, dodatni predmet na maturi (spet bi eradili od strela), nov razpored učnih ur (za morebitnih prostih sobotami (za radi energetske krize). Gre za stvarna vprašanja, njihov pomen pa lahko določimo le v okviru šolskih problemov.

Zato pa je tudi hudo, da med nami ni prišlo do vrednotenja drugih ukrepov in stališč osrednjih šolskih oblasti, ki bodo vendar v veliko večji meri težili tudi v življenju naše šole.

Zaradi zadržanja nekaterih strank, zlasti Krščanske demokracije, je propadel parlamentarni zakon o smutku za reformo višje srednje šole.

Slovenci smo za reformo zahtevali, naj izrečno predvideva tudi za manjšinske narodnostne skupnosti enake možnosti, zlasti v ustvarjanju vseh učnih smeri, in s tem potrdili, da bi nova ureditev ustrezala tudi našim potrebam. Naši slovenski ministri za šolstvo so zdaj v sedanjem ministru za šolstvo zavrnili novi načrt in ga označili za «plebejskega», zaradi predvidene enakovrednosti vseh smeri in uravnavanja vseh dijakov v delovno prakso. Zato se je zavzel za ponovno uveljavljanje «elitne šole».

Gre za posej, ki bi nedvomno okodoval celoten napredek v Italiji, za nas pa bi bil še posebej nevarna, saj so narodni manjšinski potrebne javne ustanove za čim širše usposabljanje mladosti na narodnostno zavedno, strokovno in družbeno kvalificirano delo na vsakem področju.

Vsi ukrepi in stališča osrednjih šolskih oblasti v zadnjih mesecih silijo v eno samo smer: pod geslom resnosti in strogosti zagovarjajo ohranjanje obstoječega šolskega ustroja, ki ga je šolstvu v Italiji dal leta 1923 takratni minister Gentile, in s tem v skladu volijo z na videz drobnimi ukrepi politiko postopne restavracije.

Po eni strani torej poskus, da bi zamrznili razpravo o reformi, po drugi pa ukrepi, kakršni se na primer že navedena raztegnitev šolske ure na šestdeset minut, kot sredstvo za preobrazbo šole v smiselno, resnostno. Vprašati pa se moramo, za kakšno strogost in večjo zahtevnost v taki šolski politiki pravzaprav gre. Ob procesu demokratizacije in dostopa do višjih stopen šolanja so smotri, vsebine in metode prejšnjega elitnega šolstva postale pretresni, da bi zadostili potrebam nove šolske populacije z različnim statusom in pričakovanji.

Delne emasišne reforme in skromni ukrepi za dopolnilno izobraževanje kažejo po eni strani, da je šolska struktura v osnovi neuporabna preobrazbe. Na drugi strani pa so ostali pobaščeni odloki, ki bi bili lahko sredstvo za to pre-

obrazbo, mrtva črka predvsem zaradi zadržanja vodilnih sil, ki so v vseh teh letih krčevito branile svojo «pravico» do oblasti nad šolo. «Najenostavnejša» oblika reakcije na zahteve gibanja za reformo šole je bilo v taki situaciji zane-marjanje vsakega načrtovanja. Šola je bila prepuščena sami sebi, oziroma dobri volji in poztvovalnosti posameznih učiteljev, staršev, dijakov. Zato upad zahtevnosti in učne uspešnosti v šoli nikakor ni naključen pojav in je v prvi vrsti

Poslušalce Radia Koper obveščamo, da bodo nastopili danes ob 15. uri v nedeljski repertoarji otroci osnovne šole iz Zgonika za igro, posvečeno mednarodnemu letu otroka, s katero so z velikim uspehom za-ključili lansko šolsko leto. Repertoarje je pripravila Neva Lukeš.

prizadel tako znanje kakor možnosti zaposlitve neprivilegiranih slojev in skupin, ki jim je šola edino sredstvo v ta namen. Na poseben način je bila s tako politiko oškodovana slovenska manjšina, je tudi za nas šola skoraj edino sredstvo za načrtovano uvajanje vseh mladih v poznavanje naše stvarnosti in za njihovo vključevanje v prizadevanja za razvoj manjšine.

Resnost, masovnost šole in reforme si zato niso nasprotne, pač pa je reforma osnovni pogoj za resno šolo. Prizadevanje za preobrazbo naše šole pa se ne more odvijati v praznem prostoru, saj nujno trči ob vprašanja splošnega razvoja in prenosne celotnega šolskega sistema v Italiji. Sredi teh vprašanj moramo torej najti v vsakem problemu mesto za posebno zahtevo in prid naši slovenski šoli.

Vprašanja, ki so bila tu nujno le shematično nakazana, opozarjajo na

potrebo, da spožimo razpravo, v katero naj bi se vse organizacije in posamezniki vključevali, saj moramo preobrazbo naše šole sami v prvi osebji doživeti in usmerjati. Zato si tudi ne moremo dovoliti, da bi nam šolske oblasti vsiljevale navidežno pomembne teme za razpravo.

m. s.

Še lahko potujete v «neznano»

Vpisovanje se nadaljuje pri Agenciji Aurora

Za izlet Primorskega dnevnika v «neznano» imamo na razpolago še en avtobus. Vpisovanje se nadaljuje v vsakem problemu mesto za posebno zahtevo in prid naši slovenski šoli. Vpisuje se v Agenciji Aurora v Ul. Cicerone 4.

NA POBUDO OSNOVNE ŠOLE PINKO TOMAŽIČ

Uspel orientacijski pohod v Trebčah

Pohoda so se udeležili tudi učenci osnovnih šol K. D. Kajuh iz Gropade-Padric in Primož Trubar iz Bazovice

Učenci 4. in 5. razreda osnovne šole Pinka Tomažiča v Trebčah so nam poslali naslednji dopis.

Naša šola je v soboto, 20. oktobra, priredila orientacijski pohod za Tomažičovo plaketo - delo umetnika A. Kralja. Pohoda so se udeležili tudi učenci osnovnih šol K. D. Kajuh iz Gropade-Padric in Primož Trubar iz Bazovice. Na šolskem dvorišču nas je bilo kar lepo število šolčev.

Razvrstili smo se v skupine. Nastopilo je kar štirinajst skupin. Kapetan vsake skupine je dobil število in list z vprašanji oz. navodili. Startali smo vsake tri minute. Pot je bila označena z zeleno markacijo. Med potjo smo morali odgovarjati na vprašanja iz priročnika, zemljepisa in zgodovine; pa tudi opazovati smo morali!

Pri prvi kontroli smo oddali list in čakala nas je praktična naloga! Po vonju smo morali prepoznati nekaj začimb. Seveda je bilo najlažje prepoznati česen, katerega voni se je širil precej daleč naokoli.

Nadaljevali smo pot in tu nas je čakala najtežja naloga. Del poti bi morali prehoditi v popolni tišini. Za zidom je bil skrit član komijske, ki je ugovarjal, da se ni nobena skupina držala navodila. Med potjo se je moral član skupine naučiti pesmico na pamet. Deklamiral jo je pri drugi kontroli. Tu smo dobili nalogo, da prepoznamo zrnje po odipanju. Dobili smo tudi čaj, ki se nam je prav prišel.

Nadaljevali smo pot s tretjim listom v roki do šole. Na tem listu so bila najvažnejša vprašanja: o Pinku Tomažiču, K. D. Kajuhu in Primožu Trubarju. List smo oddali zadnji komisiji na šolskem dvorišču.

Medtem ko smo malicali, se je sestala zadnja komisija, ki so jo sestavljale naše učiteljice in predstavniki vseh treh šol. Sledilo je nagajevanje ob prisotnosti vseh učencev, učiteljev, gg. ravateljev, nekaterih staršev in gostov.

Prvo nagrado je odnesla skupina šole Pinka Tomažiča, drugo in tretjo pa skupini šole K. D. Kajuh. Nagradenci so dobili zlato, srebrne in bronaste kolajne, knjige, konfekcije slaščic in oranžade. Vsi u-

Danes praznuje 85 let naša nona

KARLINA TENCE

Se mnogo takih dni ji želijo Sandor, Ketil in Melita.

Petinsedemdeset let Karle Čok vd. Grudina



Prav gotovo bo naše bralce, posebno iz Podlone, in iz Lonjerja, zanimalo vedeti kaj več o Karli Čok vd. Grudini, ki jo srečujemo tako doma, na vasi ali na njeni pri «svoraniščah», vedno veselo, zadovoljno in nasmejano. Tako da se zdi, da ji je življenje vselej praznik. In vendar ni bilo tako, kaj lahko rečemo, da je njeno življenje en sam delovni dan.

Karla Čok praznuje prav danes svoj god v petek pa je slavila 75. rojstni dan. Rodila se je 2. novembra 1904 v Podloneju in zavedni slovenski kmečki družini Ane in Andreja Čoka kot druga četrta otroka. Ljudsko slovensko šolo je obiskovala in dokončala pri Sv. Ivanu. Še kot otrok je pomagala na domu, po končani šoli pa se je morala spoprijeti z delom na kmetiji posebno v 1. svetovni vojni, ko je očeta vzela

vojna. Dolgo let je Karla služila v trgovini pri Klunu in kot perica je bila zaposlena v bolnišnici pri Sv. Ivanu. Pešočila je tudi na trg, kjer je prodajala zelenjavo, 24 let pa je imela trgovino s sadjem in zelenjavo.

V mladih letih je poleg vsakdanjega dela pela zboru podlonejskega mladinskega društva ter zahajala na razne prireditve tudi v sotoivanski narodni dom, dokler ga niso fašisti zaprli.

Leta 1928 se je poročila s Celestinom Grudino doma iz Brd, ki je bil zaposlen v oljarni pri Sv. Ivanu. V zakonu je povila dva otroka, od katerih je živa hčerka Celestina. Tudi po poroki je Karla vedno delala, tokrat za lastno družino. Leta 1963 je Karla izgubila sina, leto pozneje pa moža, s katerim se je zelo dobro razumela. Kljub žalostnim dogodkom je Karla ostala zvesta svoji zemlji in delu. Tudi sedaj, ko bi lahko počivala, dela vsak dan na njivi od jutra do večera z velikim veseljem in s tem, ima za doščanje, saj je letos avgusta na prvi razstavi vin v domačem ljudskem domu prejela pokal Kmečke zveze, drugo nagrado za belo vino.

Slavljena je zvesta bralka našega dnevnika in moramo omeniti, da se od leta 1965 vsako leto udeležuje izleta, ki ga prireja PD.

Čestitkam hčerke Celestine, zeta Ernesta, vnuka Valterja ter ostalih sorodnikov in prijateljev se pridružujemo tudi mi in želimo Karli še mnogo zdravih in srečnih let.

M.M.

Pismo uredništvu

O poimenovanju šentjabske osnovne šole in o igri «V kraljestvu palčkov»

Ko sem pretekl četrtlet prisostvala sestanku za poimenovanje šentjabske osnovne šole po Josipu Ribičiču, sem bila prijetno presenečena, ko sem opazila, da se starši osnovnošolskih otrok vneto zavzemajo zato, da bi poimenovanje šole bilo nad vse slovesno.

In prav je tako, saj je prav šentjabski okraj zibelka slovenske šole. Seveda so sedaj šentjabski Slovenci postavljeni pred zelo odgovorno, pa tudi prijetno nalogo. Odgovorno zato, ker bo vse to zahtevalo precej dela in priprave; prijetno pa zato, ker bo vse to za našo šolo in za nas vse največji praznik.

Prepričana sem, da se bo tega marsikdo zavedal in z veseljem pomagal, kjer bo potrebno. Spored za imenovanje je že nekako sestavljen in vsi se z njim strinjajo.

Predlog za uprizoritev Ribičičeve igre «V kraljestvu palčkov» v okviru poimenovanja, je zelo hvalje-vreden, saj je to ena najlepših otroških predstav in so jo vsi tržaški Slovenci z veseljem sprejeli.

Tu pa so bila mnjenja deljena, ker so nekateri videli v pripravi te igre prevelike skrbi in težave. Kako, kaj delo v šoli ni mogoče, ni časa itd. Končno pa je bil le sprejet tudi ta predlog in naši slovenski otroci bodo res lahko srečni, ko bodo gledali to edinstveno čudovito lepo otroško pravljo.

Zadnjič je bila ta igra uprizorjena v maju leta 1957 in so jo igrali prav otroci šentjabske osnovne šole (le kralji in vile so bili v njej srečanje šole) v okviru prosvetnega društva «Joan / Cam-kara», ki ima svoje prostore v nekdanji Ciri / Metodovi šoli, danes Primorski dnevnik, kjer so bile tudi vaje.

Sodelovalo je nad 60 otrok, ki so navdušeno in polnoštevno prihajali k vajah. Režiral je pokojni Ema Starčev, igralka našega gledališča. Igra se bila dovršeno podana v dvorani na stadionu «I. maj» in občinstvo jo je sprejelo z velikim navdušenjem.

Resnici na ljubo moram povedati, da smo bili takrat organizatorji in tudi otroci tarče nekulturnih, zločinških napadov. Ostali otroci na tej šoli niso smeli sodelovati pri igri in so jih tistega dne, ko je bila premiera, peljali na izlet po Krasti, kako strašna je slepa cloveka!

S hvalnostjo se spominjam pok. Ivana Sanciha, ki je bil takrat ravnatelj na tej šoli. Z velikim veseljem se je odzval našemu vabilu in vabilu, da predstavimo. Razsednena dne je šel po vseh, razrednih kjer je sodelujoče solarje; izrečne pohvalil s priporočilo, naj še radi sodelujejo na otroških predstavah.

Toda on je bil tržaški Slovenec iz Skednja doma!

ZAHVALA

Družini Semčih in Hmeljak se zahvaljujeta učencem osnovne šole pri Sv. Jakobu za počastitev spomina none Ane Semčih.

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO - TRST VABI

na prvo predavanje, novi sezoni znanega slovenskega himalajca

TONETA ŠKARJE

Govoril bo o sedmi jugoslovanski alpinistični himalajski odpravi na Mont Everest. Predavanje bo v četrtek, 8. novembra, ob 20.30 v mali dvorani Kulturnega doma v Trstu.

Vabljeni!

Priznam, da si je treba za uprizoritev takega dela pošteno zavhati roke. To vem iz lastne izkušnje. Je pa tudi res, da imaš pri delu z otroki veliko zadošče-nje; tako pristni so v svojih vlogah in tako znajo biti hvalni. Se pa to tudi bogato obrestuje. Precej je takratnih igralcev, ki so danes javni delavci; skoraj vse pa srečuješ na naših prireditvah. Torej korajžno na delo in uspeh prav gotovo ne bo izostal!

OLGA BAN

GLASBENA MATICA Trst

Sezona 79-80

Drugi abonmajski koncert

V sredo, 7. novembra, ob 20.30 v Kulturnem domu v Trstu

NORA JANKOVIČ mezzosopran

NEVA MERLAK klavir

Na sporedu: Piccini, Gluck, Schumann, Chopin, Lajovic, Škerjanc, Simoniti, Šrebotnjak, Berlioz, Musorgski, Ravel, Turina, Falla.

Prodaja vstopnic v pisarni GM od jutri, 5. t.m., od 9. do 11. ure in eno uro pred pričetkom koncerta pri blagajni Kulturnega doma.

NOVA SEZONA KOMORNEGA ZBORA GM

Ta teden prične z novo sezono Komorni zbor Glasbene matice v Trstu. Prvi sestanek bo v četrtek, 8. novembra, ob 20.30, v Gallusovi dvorani na sedežu Glasbene matice v Ul. Ruggero Manna 29.

Na sestanek so vabljeni vsi pevci, ki v doslej sodelovali v zboru, in tudi vsi tisti, ki bi se mu radi zdaj pridružili. Vsekar je prisotnost na tem prvem sestanku odločilna za bodoče delo zbora, ker bo le na podlagi števila prisotnih pevcev mogoče določiti programske smernice za to sezono.

SLOVENSKI KLUB TRST

Ulica sv. Frančiška 20/II

6. novembra, ob 20.30

TOREK

S KITARO IN PESMIJO

S samostojnim koncertom se bo predstavil Rino Chinese, kantavtor iz Režije. Nastop bo uveljavljen znanstveni delavec na oddelku za etnomuzikologijo pri SAZU Julijana Štrajnarja z nekaj nekonvencionalnimi mislimi o ljudski pesmi danes.

Pred večerom bo predstavitev likovne knjige INFORMATRIX Edija Zajca.

SLOVENSKI PLANINSKO DRUŠTVO - TRST VABI

na prvo predavanje, novi sezoni znanega slovenskega himalajca

TONETA ŠKARJE

Govoril bo o sedmi jugoslovanski alpinistični himalajski odpravi na Mont Everest. Predavanje bo v četrtek, 8. novembra, ob 20.30 v mali dvorani Kulturnega doma v Trstu.

Vabljeni!

Gledališča

AVDITORIJ

Nadaljuje se predstave «Lutke Viktorja Podrecca». Ob 9.30 predstave za šole. V teku so rezervacije za predstave za občinstvo v dneh 17., 18., 24. in 25. novembra.

ROSSETTI

Danes, 3. novembra, ob 16. uri (koniec ob 18.20) red prva nedeljska predstava Georga Kaiserja «Il funzionario Krehler». Rezervacije za vse predstave.

VERDI

Nadaljuje se priprave na drugo opero letošnje sezone, Puccinijevo Madame Butterfly. Predstavitve opere bo v ponedeljek, 12. novembra, na sedežu CCA v Ul. San Carlo 2. Govoril bo glasbeni kritik Alfredo Mandelli.

SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE V TRSTU

Kulturni dom

Ethin Kristan

KATO VRANKOVIČ

igra v treh dejanjih

Danes, 4. novembra, ob 16.00 abonma red G (popoldanska predstava na dan praznika).

V petek, 9. novembra, ob 16. uri abonma red H.

V soboto, 10. novembra, ob 20.30 abonma red F (druga sobota po premieri).

Vse abonente prosimo, da dvignijo izkaznice pri blagajni Kulturnega doma, Ul. Petronio 4, ob delavnikih od 10.30 do 12.30 ter eno uro pred začetkom predstav.

SLOVENSKA PROSVETNA ZVEZA



čez tri gore, čez tri dole...

2. MEDNARODNO SREČANJE FOLKLORNIH SKUPIN

V Kulturnem domu v Trstu

v nedeljo, 11. novembra, ob 17. uri

ODSEK ZA ZGODOVINO NSK

TFS «STU LEDI»

iz domače skrinje

RAZSTAVA NOŠ, SLIK IN DOMAČIH PREDMETOV

V Kulturnem domu v Trstu

odprte razstave v petek, 9. novembra, ob 18.30

PROSVETNO DRUŠTVO FRANCE PRESEREN

priredi v soboto, 10. novembra, ob 20.30 v Boljuncu, gledališče

France Preseren

VEČER HRVAŠKE FOLKLORE

Sodelujeta: Ogranak Seljačke sloge iz Donje Dubrave

Hajdenjaki iz Donje Pulje

Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje

ustanovljen v deželi Furlaniji - Julijski krajini dne 29. VI. 1979

z namenom, da nudi pripadnikom slovenske narodne skupnosti možnost, da si v materinem jeziku pridobijo znanje, potrebno za opravljanje poklica, razpisuje za šolsko leto 1979/80 vpis v naslednje večerne tečaje:

— Tečaj za specializacijo v knjigovodstvu (splošno knjigovodstvo, fiskalna zakonodaja, IVA, plačilno računovodstvo, bančna tehnika, komercialno pravo in drugo). Pogoj za vpis je opravljenatura trgovskega tehničnega zavoda. Tečaj bo trajal 90 ur in se bo vršil v tržaški pokrajini. Zainteresirani lahko dvignejo prijavnice na sedežu SDGZ, Ul. Cicerone 8, Trst.

— Tečaj za animatore skupin, v katerih so vključeni handikapirani otroci. Pogoj za vpis je opravljenatura na učiteljsko ali na šoli za vrtnarje. Prijavnice lahko dvignete na sedež didaktičnih ravnateljstev ali v NSK, Ul. sv. Frančiška 20, I. nadstropje, Trst.

— Tečaj za ažurniranje v agronomiji, namenjen delavcem v kmetijstvu. Tečaj bo v tržaški pokrajini in bo trajal 432 ur. Prijavnice so na razpolago na sedežu Kmečke zveze, Ul. Cicerone 8, Trst.

— Tečaj za ažurniranje v vodenju kmečkih gospodarstev, ki se bo odvijal v goriski pokrajini, bo trajal 432 ur. Prijavnice na sedežu Kmečke zveze v Gorici, Ul. Malta 2.

— Tečaj za prevajalca slovenskega jezika, ki bo trajal 300 ur in bo potekal v videmski pokrajini.

Rok za vpis v vse tečaje, razen kmetijskih, zapade dne 10. novembra. Tečaji so brezplačni. Vse podrobnejše informacije do-bite na tajništvo Zavoda, Ul. Ginnastica 72, Trst; tel. 57 43 10, od 15. do 17. ure vsak dan, razen sobote.

Včeraj - danes

Danes, NEDELJA, 4. novembra

PRANIK ZMAGE

Sonce vzhaja ob 6.48 in zatone ob 16.49. — Dolžina dneva 10.01. — Luna vzhaja ob 17.26 in zatone ob 6.38. Jutri, PONEDELJEK, 5. novembra ZAHAR

Vreme včeraj: najvišja temperatura 13,8 stopinje, najnižja 10,2, ob 18. uri 11,7 stopinje, zračni tlak 1025,4 mb narašča, veter 24 km na uro severozahodni vloga 36-odstotna, nebo jasno, morje razgibano, temperatura morja 14,6 stopinje.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN

od 8.30 do 20.30

Korzo Italija 14, Ul. Giulia 14, Erta S. Anna 10, Lonjerska cesta 31, 172.

(od 8.30 do 13. in od 16. do 20.30)

Largo Sonnino 4, Trg Libertà 6.

NOCNA SLUŽBA LEKARN

OB VČERAŠNJEM MNOŽIČNEM DOTOKU GOSTOV Z ONSTRAN MEJE

VČERAJ SESTANEK NA GORIŠKEM ŽUPANSTVU

IZ DELOVANJA OBČINSKE UPRAVE V SOVODNJAH

V trgovini je zaposlenih 32 odstotkov vsega aktivnega prebivalstva v Gorici

Delež jugoslovanskih kupcev znaša v povprečju 50 odstotkov prometa, v severnem delu pa doseže tudi 80 odstotkov - Z dinarjem se krepi raba slovensčine

Včeraj je bilo v Gorici neprimerno več jugoslovanskih kupcev kot druge dni. Ne samo zaradi lepote, naravnost podarjenega vremena, in tudi ne samo zaradi sobote, ko je turistov več kot ostale dneve v tednu. K včerajšnjemu večjemu prihodu Jugoslovancev je vplivala tudi zapora trgovin ob prazniku občinskega patrona, svetega Justa v Trstu. Nič koliko, ki so prišli v Trst, so se znašli pred zaprtimi trgovinami, in so nadaljevali svojo pot v Gorico. Nekateri so se ustavili v Trzinu, spet drugi so se zapeljali v Videm. Gorica je bila zanje mikavna tudi zaradi sejma Ambiente 3, na katerem razstavljajo stanovanjske opreme. Tako je mesto znova dokazalo, da razpolaga z ustreznim trgovsko mrežo, dobro založenimi trgovinami, ki ni samo dovozi strokovno, ampak tudi - zaradi znanja slovensčine - sposobno kupcem ustreči v njihovem jeziku. Tako prihaja do pojave, ko se z dinarjem krepi tudi položaj slovenskega jezika v trgovini. Toda dinar, valuta kupcev iz sosednje države, je pomemben tudi zaradi drugih stvari. Vedeti moramo, da je prav zaradi jugoslovanskih kupcev trgovska mreža sila razvita ter je Gorica na prvem mestu v državi po prodajni površini na prebivalca. Na nedavni okrogli mizi o gospodarskem položaju so med drugim povedali, da ustvarjajo jugoslovanski kupci v povprečju 50 odstotkov celotnega prometa v Gorici, v severnem delu mesta, v Raštelju, v Carduccijevi ulici in na Travniku, pa tudi do 80 odstotkov. Zaradi odprte meje so v Gorici odprli vse trgovine, ki so obstajale pred vojno in so jih za nekaj let po vojni zaprli. Število 1.100 trgovin iz predvojne časa smo s sedanjim številom 1.200 trgovin torej celo presegli za 100 enot.

Prav zaradi trgovine, ki zaposluje 5.100 oseb, oziroma 32 odstotkov celotnega aktivnega prebivalstva, Gorica ne občuti krize industrijskih obratov v tolikšni meri. Tega stanja se v celoti zavedajo tudi odgovorni politični dejavniki. Njihova akcija je zato usmerjena k krepitvi dobrososedskih odnosov med Italijo in Jugoslavijo, k medsebojnemu razumevanju in k utrjevanju podlage za krepitve instituta odprte meje. V takšnem vzdušju se ustvarjajo pogoji za nadaljnjo rast trgovine, povečanje pa se možnosti za višje in trajajoče oblike gospodarskega sodelovanja.

Za partizanski spomenik v Jamljah so prispevali

V Jamljah nadaljujejo s prizadevanji za postavitve spomenika padlim v NOB. Tonic meseca oktobra so pričeli z nabiralo akcijo, za katero sta dala pobudo sekcija VZPI-ANPI in odbor za postavitve spomenika. Dosej so se domačini v velikem številu odzvali vabilu po podnikov, ki so v kratkem času zbrali že lepo vsoto. Vsekar pa zahteva postavitve spomenika precejšnji trud, tudi v finančnem pogledu, zaradi česar bodo z nabiralo akcijo nadaljevali še ves november. Dosej so zbrali sledeče prispevke: Narciz Fontana 100.000, Karel Semolič 50.000, Bernard Bagon 100 tisoč.

Ob prerani smrti Tonija Jazbarja izrekajo člani zborja Oton Zupančič iz štirideske hudo prizadeti družini iskreno sožalje.

Užaloščeni javljamo, da je umrla naša draga **IVANA COTIČ vd. LAVRENCIČ** (Joševa s Poljan). Pogreb bo jutri, v ponedeljek, 5. novembra, ob 14.30 iz mrliške veže tržaške bolnišnice v cerkev in na novo pokopališče v Dobrodo. Hčerki in nevesta z družinami. Poljane, 4. novembra 1979

ZAHVALA
Ob boleči izgubi našega draga **ALOJA VIŽINTINA** se toplo zahvalujemo g. župniku, pevskemu zboru Kras iz Dola - Poljan, darovalcem cvetja in vsem, ki so na katerikoli način počastili njegov spomin. Sin in hčerke z družinami. Dol, 4. novembra 1979

4. 11. 1976 4. 11. 1979
Ob tretji obletnici smrti draga **SLAVKA MARUŠIČA** se ga z ljubeznijo spominjajo žena, hčerke in sestre ter drugi sorodniki

Kmetije nasprotujejo načrtovani ureditvi nadvoza na Tržaški cesti

Objekt naj bi premaknili za nekaj metrov proti letališču in se tako izognili nepotrebnim razlstitvam in rušenju hiš

V kratkem bodo na Tržaški cesti začeli z deli za ureditev odcepa državne ceste št. 55 proti Vidmu, ne glede na dejstvo, da se ni odločeno, če se bo odcep končal že na drugi strani Soče, ali pa ga bodo potegnili, kljub ogorčenemu nasprotovanju občanov in upraviteljev Krmina in drugih občin, tja do Angorisa.

Včeraj dopoldne je bil na goriškem županstvu sestanek, na katerem so povabili lastnike zemljišč in hiš, ki bodo tako ali drugače prizadeti zaradi gradnje nadvoza. Sestanka so se poleg podžupana Zuccallija udeležili še občinski svetovalec SSK Paulin, predsednik Zdrženja in predstavnik strokovne organizacije Coldiretti. Namen sestanka je bil, da bi se domeni o poteku razlstitvenega postopka ter o tem, ali naj se dve od štirih hiš porušijo. Torej stara in nič kolikokrat preizkušena politika goriške občine, ki občne, posebej pa kmetovalce postavlja pred izvršeno dejstvo, ne da bi kakorkoli prisluhnili njihovim željam ali protipredlogom. Na to sta opozorila tako predsednik štandreskega združenja, kakor tudi predstavnik Coldiretti. Z dobro voljo bi se lahko tudi takrat izognili razlstitvam in rušenju hiš. Dovolj bi bilo, da bi traso ceste in bodočega nadvoza premaknili za nekaj metrov proti letališču, kjer je dovolj neobdelanega zemljišča.

Najbrž pa tudi takrat ne bodo obveljale želje in predlogi štandreskih kmetov. Načrti so namreč že pripravljeni in v prihodnjih tednih naj bi začeli z delom. V prihodnjem tednu bo predvidoma še en sestanek, na katerega bodo povabili tudi vodstvo državnega podjetja za ceste. Bo podjetje pristalo na rešitev, ki jo predlagajo kmetje? Sicer pa imajo štandreski bogate izkušnje z načinom poslovanja te državne ustanove. Tako recimo že šest let čakajo na odškodnino za razlstitveno zemljišča za novi odcep državne ceste št. 55. Tokrat imajo sicer opravka z občinsko upravo v Gorici, ki se tudi ne more pohvaliti, da bi bila posebno hitra pri izplačevanju odškodnin za razlstitve.

Razna obvestila

Kavateljstvo trgovskega zavoda Ivan Cankar vabi starše na zborovanje za izbiro kandidatov v razredne svete in na roditeljski sestanek, ki bo 5. novembra ob 17.30 na sedežu zavoda.

Slovensko planinsko društvo priredi v decembru smučarski tečaj za mlade člane. Vpisovanje je že v teku na sedežu društva, kjer nudi tudi vsa pojasnila.

Prosvetno društvo Naš prapor obvešča, da bo prva vaja mladinskega zbora v sredo, 7. novembra, ob 15. uri v društveni dvorani.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Danes ves dan in ponoči je v Gorici dežurna lekarna Providenti, Travniki 34, tel. 29-72.

Prispevki

V spomin na pred tremi leti umrlega Slavka Marušiča iz Dobrodo darujejo žena in otroci 200.000 za krajevno sekcijo krvodajalcev.

Ob prvi obletnici smrti Franca Petca, darujejo Vanka, Mila in Ida 30.000 lir za prosvetno društvo Sovodnje.

N.N. iz Gorice je za SPD Gorice prispeval 20.000 lir.

Namesto cvetja na grob Lojzeta Kovčica je Jožef Cotar iz Gorice daroval 30.000 lir za društvo krvodajalcev v Sovodnjah.

MNENJA NA SLOVENSKIH ŠOLAH

Uvedba 60-minutnih šolskih ur neumestna in težko izvedljiva

Večina šolnikov in dijakov kritično ocenjuje ministrove okrožnice Na slovenskih šolah je več ur pouka kot na italijanskih

Po vseh srednjih šolah v Italiji se je z novim šolskim letom lotila nešen problemom pridružitve se polemika v zvezi z okrožnico šolskega ministra Valtutija, ki predvideva, da naj bi šolske ure trajale po 60 minut, medtem ko so doslej v večini šol trajale 45 ali 50 minut.

Dijaki so se uprli temu anahronističnemu predlogu in izkoristili priložnost, da so zopet poudarili nerazrešene probleme srednjih šol, začenši pri delovanju t.i. kolegialnih organov, pa do tako pričakovane šolske reforme. Okrožnica je po njihovi mnenju precej težav razvnela, ki so jo morali upoštevati pri sestavi šolskih urnikov, ter je nalezla na negativne reakcije s strani velike večine pedagogov in profesorjev.

Ravnatelj, profesorje in dijake slovenskih šol smo vprašali kakšno je njihovo mnenje in kakšne predloge.

NA RAZSTAVIŠČU V ULICI DELLA BARCA

Danes zadnja priložnost za obisk sejma «Ambiente 3»

Razstavo si je doslej ogledalo nad 15 tisoč ljudi - Drevi proglasitev zmagovalcev fotografskega natečaja in nastop rock ansambla

S proglasitvijo zmagovalcev fotografskega natečaja in podelitvijo priznanj ter koncertom rock ansambla Fairfield, se bo drevo končalo letošnji sejem pohištva in stanovanjske opreme «Ambiente 3». Po prvih in neuradnih podatkih si ga je v tednu dni, odprli so ga namreč v soboto, 27. oktobra, ogledalo nad 15 tisoč ljudi. Poleg zadovoljivega obiska pa organizatorji ugotavljajo, da je bil sejem uspešen tudi v komercialnem pogledu, nekoliko manj pa morda v organizacijskem. Tako recimo niso bili uspešni poskusi, da bi pritegnili kaj več razstavljavcev iz drugih držav, ki bi vsekar popestrili ponudbo in s tem možnost izbire. Sicer pa bo za ugotavljanje in presojo uspeha oziroma neuspeha prireditve dovolj priložnosti v prihodnjih dneh. Zaenkrat velja vabilo vsem tistim, ki si prireditve na razstavišču ob ločnem mestu še niso ugotovili, da to lahko storijo še danes do 21. ure, ko se bodo vrata dokončno zaprli.

Pozabil je plačati carino
Obhodnica finančnih straznikov v včeraj jutrajnjo postavila pri vstopu postaja avtoceste pri Mošenca 43. letnega Alessandra Guida iz Caserta. Možakar je se te dni mudil na lovu v Jugoslaviji, ob povratku pa ni plačal carine. V avtu so namreč našli za 70 kilogramov razlisen dijak, od katerega sodni oblasti zaradi kršenja carinskih predpisov in hitrosti, kar pa je več, je skoraj izgubljen čas.

Občinski svet soglasno odobril 4. varianto regulacijskega načrta

Nekaj več možnosti za popravilo in ureditev starih hiš - Zamude pri graditvi občinske telovadnice - Resolucija v podporo ladjedelništvu

Občinski svet v Sovodnjah je na zadnji seji v sredo, 31. oktobra, soglasno odobril 4. varianto splošnega regulacijskega načrta, osnovnega dokumenta za prostorsko načrtovanje, ki je bil sprejet decembra 1975. S tem se je formalno zaključil postopek, ki se je sprožil že spomladanskega leta in ki se je zaradi različnih težav zavlekel preko predvidenega roka.

Kakšne novosti prinaša 4. varianta? V glavnem gre za malenkostne popravke na območju strnjanih naselij. Občinska uprava je skušala, kakor je dejal župan, ugoditi predvsem občanom v starih predelih naselij, da si popravijo in izboljšajo domove. Novost je tudi v namembnosti nekaterih področij. Tako so ozki pas med mirnim in mirnim prehodom, državnost cesto št. 55 in državno mejo nameni za potrebe industrijske cone. Na tem področju je že nekaj manjših tovarn. Za nekatere s kmetijskim povezane dejavnosti (perutinarstvo, živinoreja, začereja) so nameni področje pri zadržnem hlevu na Stradali. Do sedaj je bilo za te dejavnosti namenjeno področje med Pečjo in Sovodnjami. Nekaj manjših popravkov so vnesli tudi na Vrhu.

Seje bi se morala udeležiti tudi načrtovalca, arh. Codellia, vendar je ni bilo. Kljub temu je župan po pojasnitvi, kaj prinaša nova varianta, predlagal, da se o tem dokumentu glasuje. Po krajiš razpravi so svetovalci predlog sprejeli ter dokument soglasno odobrili.

V nadaljevanju se je tekla razprava o nekaterih posegih na področju javnih del, ki resnici na ljubo ne potekajo po predvidenem načrtu. Tako se zavlačuje gradnja občinske telovadnice v Sovodnjah, ki bi morala biti dokončana do prihodnjega januarja. Župan čestuje je v tej zvezi dejal, da bo občinska uprava že v prihodnjih dneh storila vse potrebno, da podjetje Cestia iz Trsta, ki je prevzelo gradnjo objekta, pristopi na izpolnitev obveznosti.

Občinski svet je nato soglasno odobril poveritev del za namestitev ogrevalne naprave v telovadnici ter v šolskem posloju v Rupi. Drazba je bila 24. avgusta letos, sodelovalo pa je nekaj podjetij iz Gorice in Tržač. Svetovalci so sklenili, da se namestitev ogrevalne naprave v telovadnici poveri podjetju Termoidraulica iz Tržač (strošek nekaj nad 19 milijonov lir), za ogrevalno napravo v šolskem posloju v Rupi in napeljavo elektrike pa bo poskrbelo podjetje Klanjšček iz Gorice (strošek 8,8 milijona lir). V zvezi s tem se je razvila krajša pravna glede roka izvedbe posameznih del. Znano je, da je napeljavo elektrike in ureditev ogrevanja v rupejski šoli in v rupejski telovadnici ob občinskem zemljišču v Gabrju, ob koncu pa so prav tako soglasno sprejeli predlog resolucije v podporo ladjedelništvu.

Občinski svet je na zadnji seji soglasno sklenil izdati dovoljenje za postavitev partizanskega spomenika na občinskem zemljišču v Gabrju, ob koncu pa so prav tako soglasno sprejeli predlog resolucije v podporo ladjedelništvu.

Za usposobitev novih tehničnih kadrov, išče dinamično italijansko podjetje, ki deluje na področju avtomatske kontrole industrijskih procesov, mlade inženirje in strokovnjake iz elektronike in elektrotehnike, ki se spoznajo na industrijsko tehniko ter na mini in mikrokomputerje.

A KATEGORIJA: inženirje elektronike ali elektrotehnike starost med 25. in 28. letom in diploma z odliko. Zelo dobro obvladajo angleščino, srbohrvaščino oz. slovenščino. Zahtevamo: močno osebnost, komunikativnost in odlično osnovno znanje, ki naj ga potrjuje visoka ocena diplome; praksa (tudi kratka) na področju industrijske tehnike oz. mikrokomputerjev; trden namen, da doseže visoke strokovne cilje.

Delovno področje: Jugoslavija in severovzhodna Italija. Nujno obvladajo angleščino, srbohrvaščino oz. slovenščino.

B KATEGORIJA: strokovnjaki iz elektronike ali elektrotehnike eno- ali dveletna praksa pri vzdrževanju industrijskih in civilnih elektronskih strojev, odlično poznavanje elektronike in elektrotehnike; spretnost v mehaniki, dokaj dobro znanje angleščine, po možnosti lasten avto. Stanovitvi mora v eni od naslednjih občin (ali v njihovi bližini): Vicenza, Lucca, Bologna, Tuscolano Maderno.

Nudimo dinamično in raznoliko delo, ki dopušča precejšnjo samostojnost. Možnosti za napredovanje in specializacijo na področju kompjuterjev, praktičnega softwareja in nadzorstva. Možnosti prakse v Italiji ali v ZDA.

Ugodni plačilni pogoji

Zainteresirani naj čim prej pošljejo svoj «curriculum vitae» na PRIMORSKI DNEVNIK, «OGLASNI ODDELEK», TRST, ULICA Montecchi 6, Italia.

Na ovojnicah naj bosta označena kategorija in področje, kjer zainteresirani želi poslovati.

ELIO «IN» PRODAJA... skoraj zastoji!

■ ZAMETNE KAVBOJKE (v vseh merah) LIR 7.900
■ ZAMETNI SPORTNI JOPICI " 21.900
■ ORIGINALNE KAVBOJKE SUPER RIFLE " 11.900
■ MOSKE IN ŽENSKJE MAJICE " 4.000
■ OPRAVE IN NEOPRAVE KAVBOJKE " 6.500
■ DEŽNI PLAŠČI " 2.000
■ DEŽNI JOPICI " 3.900
■ ŽENSKI, MOSKI IN OTROŠKI PULJI " 2.000
■ OPRAVE KAVBOJKE SUPER JORDAN'S " 9.500
■ MOSKI IN ŽENSKI PULJI / IZ ANGORA VOLNE " 5.000
■ OTROŠKI PULJI " 3.900
■ ZAMETNI JOPICI 250/R DO 12 LET " 18.900
■ PODOLOŽNI S KRZNOM " 11.900
■ KRILA (vseh mer) " 21.900
■ ŽENSKJE OBLEKE IZ BOUCLEA

OMENJENE CENE VELJAJO DO POPOLNE RAZPRODAJE NAVEDENIH ARTIKLOV

OBISCITE NAJMANJSO, NAJPRIVLAČNEJSO IN NAJBOLJ POCENI TRGOVINI NA SVETU!

Poskusite ne stane nič, kupiti pa pomeni... skleniti dobro kupčijo!

ELIO «IN» MODE

Ulica Formica 28 GORICA

KMEČKA BANKA
USTANOVLJENA LETA 1909

GORICA - Ulica Morelli 14
Tel. 2206-2207

TELEX 460412 AGRBANK

VSE BANČNE USLUGE - MENIALNICA

V GORIŠKEM AVDITORIJU

«Kamen na kamnu»
razstava o KrasuViljem Zavavlav in Joško Prinčič sta v fotograf-
sko oko ujela lepote kraške kamnite arhitekture

V goriškem avditoriju je bila od 18. do 31. oktobra, v priredbi Slovenske prosvetne zveze, fotograf-ska razstava z naslovom «Kamen na kamnu». Slike sta pripravila Joško Prinčič iz Sovodnje in Vil-jem Zavavlav iz Staničevca, člana slovenskega fotokluba «Skupina 75».

Razstava je zelo pozitivno odje-mla v Gorici. Tako ob odprtju kot v kasnejših dneh si jo je ogleda-lo veliko ljudi. Prišlo so tudi sku-pne dijakov slovenskih in italijan-skih šol. Slovenski prosvetni zve-zi, ki je priredila razstavo, s ka-tero je o našem Krasu opozorila tako slovensko kot italijansko jav-nost, gre vsa pohvala.

V sodelovanju s kulturnimi usta-novami v Sloveniji, na Koroskem in na Tržaškem bodo razstavo prenesli najprej v Slovenijo (Ka-nal, Ajdovščino, Idrijo in še da-lje), zatem v Celovec in kasneje tudi na Tržaško ter v razne kraje Goriške.

V nadaljnjem objavljamo zapis o razstavi izpod peresa umetnostne-ga kritika prof. Milka Renerja.

Nagrnjena, razjedena in sko-po porasčena kraška skorja ni imela s čim privlačevati človeka, pa vendar ga je navezala nase že tesneje kakor drugotna pokr-ina. Težko bi namreč našli pro-stor, kjer bi se človek in narava tako strastno zajedla drug v dru-gu, tako intenzivno doživelja svo-jo neskončno zgodbo in si tako umetno potrjevala med seboj zve-stobo kakor ravno na Krasu.

V medsebojnem sporazumevanju in oblikovanju se je med člove-ki in naravo tu nekje sklenila še pogodba s kamnom: in iz kra-ških nedrži si je človek iztrgal in izklesal najtrajnejše in najlepše gradivo za svoje bivali-šče. Kamen je človeka svojisko razburil in ga izvalil k oblikova-nju: in priložnostno bivališče se je spremenilo v svetličko. V to pokrajino in njena nečrta so se že zdavnaj poželjivo zazirali geolo-gi, geografi in prirodoslovci in neumorno odkrivajo njene skrivno-sti, toda globljo podobo Krasa so nam odkrili po vrsti najprej be-sedni, za njimi pa še likovni u-metniki — med njimi preoka Ko-sovel in Spacal. Po njihovi zaslu-gi je postal Kras simbol spozna-nja, postal je del naše zavesti.

V Krasu pokrajino pašopadira zadnje čase z umetniškimi foto-grafskimi vedno pogosteje tudi fotogra-fji.

Joško Prinčič in Viljem Zava-vlav sta bila pobudnika in sou-stanovitelja slovenskega fotogra-fskega krožka v Gorici «Skupina 75». Kot vzorna člana sta razvila odlej do danes intenzivno foto-grafsko dejavnost. V nekem foto-grafu sta prehitela sama sebe in med drugim požela precej laska-sih priznanj na fotografjskih raz-stavah v našem in sosednjem pro-storu.

Pred časom sta se s kamero odpravila na Kras z namenom, da bi poiskala v kraških domačijah nekaj osnovnega gradiva za foto-grafsko oblikovanje. Da ne bi po-grevala tega, kar je že preveč karakteristično, sta se previdno obšla zunanemu videzu in obšla znotraj pročelja, zamislila pa sta se v gradbenih prapravnih in ele-mentarnih stavbnih člene, po kate-rih je kraška domačija tako edin-stvena in po svoje monumentalna.

Njuni fotografski poseg pa ni ostal le morebitna spremna beseda, ampak dokument pred raz-podom. Pač pa se je razvil r-juhuvenito analizo kraške kulture in se hkrati pretil v umetniško ustvarjalno hotenje.

Pri obravnavi svoje tematike sta se avtorja nekako skril v anonim-nosti in v izražanju iskala skupni imenovalec. Sicer sta dobro vidni izrazni prvini obeh avtorjev — ki, medtem ko je Zavavlavova govornica izrazila linearno — vendar se obe težnji v zapovrstjo posla-ko; zanimivo prepletata in spajata v lepo ravnotežje.

Avtorja sta svojim izrezom od-vela usodniški vzrok dogajanja v času, zato sta svoj predmet obli-kovala v zimskih dneh, ki najbolj ustrezajo temu namenu. Ta izven-časnost daje zunanji vsebini predmeta videz vse večje monu-mentalnosti in plastičnosti — in tako reče še enkratno okamenje-lost. V skladu s primarno vsebino predmeta sta se fotografja oddila-va čim bolj elementarno govoric-ko in se pravzaprav odgovorila go-vočnim posebnim metafori in prepri-čanju, da lahko tako najuspešneje in najzgovorneje izrazita umetniško podoba življenjske skrivnosti primarne in estetske funkcije kraške arhi-tekture.

Skozi te izreze pa je moč brati še mnogo drugo težnjo po odkri-vanju in sporočanju ter tehtnejše spoznanje: ometana stena se bori proti razpadu, kamniti mozaik amorfnih stenke zide se je po-bečal in strukturo oživil z neko skritilo silo, ki se krčevito razvija po površini in se nato sklepa ob podbojih in lokih. Tako nabita ma-sa se — podobno kakor v roman-skih katedralah in trdnjavah — mersi s silo zgoščeno v beli gla-dini podbojev in okvirov. Tako po-nebecanalek nam je postal črt-tij in najbolj primitivni zgovor-ost, a iz teh na videz postran-skih podatkov smo spoznali samo bistvo.

Struktura se z ostrimi profili sklepa v geometrične kompozicije in ti skladni se stežka in mo-či.

če počasi odklikajo v globino: sproti pa se kar se da upirajo pritlikavosti in s pomočjo enako-mernega ritma stopničasto zloze-nih in strmih skriljastih streh tež-ko molijo v prazno nebo.

Nekaj preobitnega, veličastnega in junaškega veje iz teh struktur, nekaj piramidam podobnega in pred zobom časa neupogljivega. Odmev časa se zaman ubija ob te zidobe in strehe.

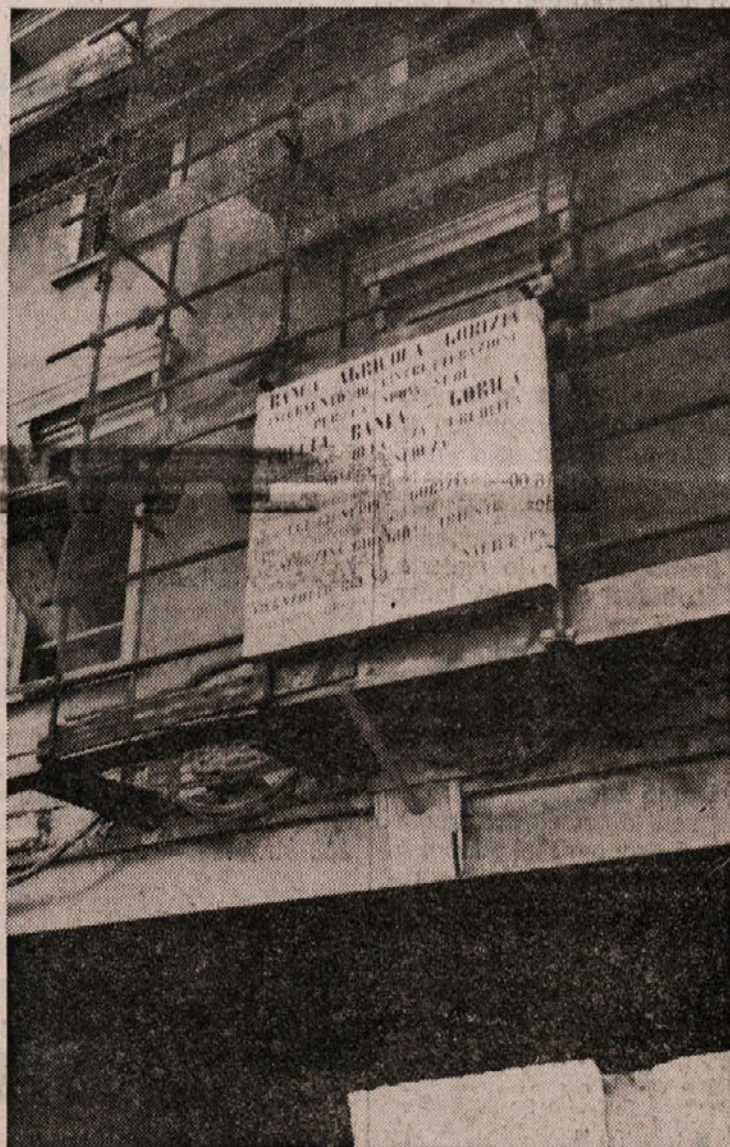
Vendar je avtorja posebno pri-zadelo dejstvo, da so te domače onemele, da so «borjači» prazni, da je gorje odsušilo — skratka, da se je Kras izpraznil in da je ostal samo še KAMEN NA KAMNU.

MILKO RENER



Ena izmed razstavljenih slik na razstavi «Kamen na kamnu»

POBUDNIKI SO BILI PRVAKI SLOVENSKE KMEČKE STRANKE

V Attemsovi palači na Kornu v Gorici
so pred 70 leti ustanovili Kmečko bankoTakrat so v mestu Gorici delovale še druge štiri slovenske banke - Prvi
predsednik načelstva Kmečke banke je bil odv. dr. Alojzij Franko - Ob
ustanovitvi je imela 98 članov, leta 1941 pa je dosegla število 1.001 člana

Gradbišče novega sedeža Kmečke banke na Verdijevem korzu v Gorici

V začetku letošnjega leta je sku-pno sedemdeset let, odkar je po-letje goriških rojakov, tako iz me-sta kot s podeželja, ustanovila Kme-čko banko. Ustanovni sestanek je bil 11. februarja 1909. Tam so Janez Koglot iz Gorice, Franc Spacapan iz Ozeljana, odvetnik dr. Alojzij Franko iz Gorice, Anton Križnič iz Kanala, Alojzij Bandelj iz Podgore, Franc Obljubeč iz Krasnega, Fran Bajt iz Solkana, Josip Klanjšček, iz Steverja-na, Rudolf Fiegl z Oslavja, Ivan Saunig iz Bilj, Ignac Križman iz Do-berberga in Anton Mišič iz Sv. Lu-cije, podpisali ustanovni akt. Po ta-kratnih pravilih in upoštevajoč za-konska določila združenega, zakona iz leta 1873 so ustanovitelji novega združenja podjela pripravili goriš-kega trgovskega sodišču, ki je v registracijo potrdilo 10. marca iste-ga leta.

Prvi predsednik upravnega odbo-ra je bil goriški odvetnik dr. Aloj-zij Franko, ki je sicer stanoval na Kornu v Gorici. Odv. Franko se je že dolgo vrsto let udeleževal v jav-nem življenju goriških Slovencev. I-mel je v prejšnjih letih tudi oprav-ka z drugimi slovenskimi bankami, ki so bile takrat v našem mestu. Bil je namreč do leta 1899 član upravnih odborov Goriške ljudske posojilnice (ta je bila ustanovljena že leta 1883 in je bila za Montom druga banka v Gorici) in Trgovsko-obrtno združenje (ta je bila ustanov-ljena leta 1897). Leta 1900 je vsto-pil v upravni odbor Centralne po-sojilnice, tretjega slovenskega ban-čnega podjetja v Gorici, ki ga je ustanovila katoliška struja, potem ko je doživela poraz na občnem zbo-ru Goriške ljudske posojilnice, ki je kot Trgovsko-obrtna združba ostal v rokah narodno-napredne stranke.

Odvetnik Alojzij Franko se je s bankami posli ukvarjal tudi kasne-je, saj ga najdemo med pobudniki za ustanovitev Goriške banke v le-tu 1912. Do ustanovitve te banke, ki naj bi združila takrat zelo močno

ganizacijo, pa so list preimenovali v «Kmečki glas».

Slovenska kmečka stranka se je prvič predstavila na deželnozbornih volitvah leta 1908 in čeprav je do-segla še kar zavidljive rezultate tu-di v sodelovanju s kandidati dru-gih strank, ni bilo njeno vodstvo zadovoljno. Na podeželju so se nam-reč kandidati kmečke stranke zna-šli pred nepopravnim zidom klerikal-ne politično-kulturno-gospodar-ske organizacije. V skoro vsaki va-si je imela Slovenska ljudska stran-ka poleg politične osnove še razna družstva in med te spadajo tudi raz-na kmečka gospodarska društva ter posojilnice.

V takratni goriško-gradski de-želji je bilo že več kot osemde-set posojilnic. Nekaj jih je bilo libera-lnih to so bile predvsem močnejše v večjih krajih, v skoro vsaki va-si pa je bila klerikalna posojilnica, ki je bila včlanjena v Goriški zvezi gospodarskih združenj in društev. Zlasti v letu 1908 je bila ustanovna mrzlica kar precejšnja, saj so samo v tem letu na slovenskem področju goriško-gradskiške grofije ustano-vili več kot trideset posojilnic (med temi tudi one v Sovodnjah, Dober-dobu, Steverjanu in Mirniku).

Prvaki Slovenske kmečke stranke so zaradi tega imeli s svojo propa-gando na podeželju precej težav. Zato so se tudi odločili, da ustano-vijo svojo posojilnico v Gorici, to naj bi bila Kmečka banka, in, če bi bilo mogoče, posojilnice in druga društva na podeželju.

Odv. Alojzij Franko je bil v tis-tem času deželni poslanec, izvoljen leta 1908. Bil je tudi predsednik slo-venskega Kmečkega društva, pod-predsednik tega društva pa je bil grof Ziga Attems, ki je imel svoja kmetijska posestva v slovenskem delu dežele. Odv. Franko je bil tudi predsednik Slovenske kmečke stran-ke, konzorcija za izdajanje «Našega glasa», kasneje «Kmečkega glasa», pisal je v ta list številne članke. In neizbežno je postalo, da je bil izvo-ljen, upoštevajoč tudi prejšnje iz-kušnje v treh slovenskih bankah, tu-di za predsednika novoustanovljene Kmečke banke.

Ustanovni občni zbor Kmečke ban-ke je bil v palači Attems. Očitno je bil takratni grof Attems velik prijatelj odvetnika Franka. V tej stavbi, z vhodom na številki 2, je bil tudi prvi sedež Kmečke banke. Tam so bila še uredništvo in up-ra-va «Kmečkega glasa», sedež Kme-čkega društva in tudi Slovenske kmečke stranke. Iz takratnih časo-pisnih poročil izvevmo, da so se se-je vodstva kmečke stranke vršile v sejni dvorani Kmečke banke.

Medsebojna povezanost je bila to-rej očitna. Nekateri podeželne po-sojilnice so pristopile kot članice Kmečki banki privrženci kmečke stranke pa so v tem času ponek-od zainale predvsem za zbiranje gro-znaja prodaja vina. Lastnih posojil-nic na kmečka stranka na podežel-ju ni ustanovila, ni imela, kljub orga-nizacijskemu prijemu, uspeha na de-želnozbornih volitvah leta 1909.

Odv. Alojzij Franko je bil sicer iz-voljen v deželni zbor tudi s pomočjo narodno-naprednih glasov, vendar pa se je Kmečka stranka kmalu raz-pustila in v začetku leta 1910 je



Predsednik prvega upravnega od-bora Kmečke banke v Gorici odv. Alojzij Franko (slika je iz l. 1905).

tudi «Kmečki glas» prenehal izhajati. Ostala pa je Kmečka banka. V palači Attems je banka pričela po-slovati 20. aprila 1909. Nekaj dni prej, 15. aprila, je «Kmečki glas» objavil uvodnik, v katerem je na-znanjal novo banko in razloge, ki so privedli do njene ustanovitve. Ban-ka je bila odprta vsak dan od 8. ure zjutraj do 1. popoldne, za vlaganje v tekočem računu pa tudi od .5 do 6. ure zvečer.

Ze 29. aprila je Kmečka banka bila deležna hudega časopisnega na-pada v glasilu Slovenske ljudske stranke «Gorica». Klerikalci ni šlo v račun, da se ustanavlja nova ban-ka, ki jim bo najbrž odvzela marsi-katega klienta. Poleg vsega pa je Kmečka banka pričevala z delo-vanjem v času, ko je Trgovsko-obrtna združba zašla zaradi podpore solkanski mizarski zdruzi v hud denarni položaj in zaradi tega je bilo v Gorici prostora za še ena slovensko banko podjetje. Seveda ustanovitev nove Kmečke banke ni bila po godu niti liberalcem pri Go-

riški ljudski posojilnici, vendarle ni so v svojih glasilih napadali novega podjetja tako kot klerikalci. «Kme-čki glas» je «Gorici» odgovoril 29. aprila, «Gorica» pa se je spet za-gnala v Kmečko stranko in Kmečko banko z vsi silo 15. maja 1909. Ta napad je bil oster in sledilo so mu še drugi v kasnejših mesecih. Ba-kratna politična polemika je bila zelo huda, osebna, žolčna, da so ji čudimo še danes, ko prebiramo ta-kratno časopisje.

Kmečka banka pa je uspešno pre-stala začetne težave. Zaradi spre-menjenih razmer je nekaj let kasne-je svoj sedež prenesla iz Attemsove palače v drugo stavbo na Kornu, na vogalu z ulico Sv. Antona.

Zaradi bližajoče se vojne in po-litičnega bojkota, se v takratnih razmerah ni mogla človekaj raz-viti. Taka je ostala tudi za časa fašizma, saj so fašisti naslovlili predvsem tiste slovenske banke, ki so delovale v mestih in ki so ime-le precej poslovanja. Fašisti so uničili tudi Zadržno zvezo v Go-rici, pustili pa so pri življenju vsake posojilnice, kar ugotovimo tudi iz njihove vsakodneвне doku-mentacije. Posojilnico v Pevm, ki je bila ustanovljena že leta 1899, so n.p.r. domačini sami likvidirali leta 1949, torej po zadnji vojni. Pri življenju je ostala tudi Kme-čka banka, ki je še kar precej delala z našimi ljudmi, vendarle na tih način. Od 98 članov, ki jih je Kmečka banka imela ob usta-novitvi smo prišli na 401 v letu 1915 in na 1001 v letu 1941.

Po osvoboditvi je banka razširi-la svoje delovanje. Ze nekaj let prej se je preselila v pritlični prostor v Ulici Morelli, kjer je poslovala do leta 1946, ko se je preselila v Ulico Carducci. Kasne-je se je preselila v neko drugo stavbo v Ulico Morelli, kjer je še danes. Kmalu, najbrž že čez nekaj mesecev, se bo Kmečka banka preselila v svoje nove pro-store na Verdijevem korzu, t.j. na najbolj prometno goriško ulico.

POGOVOR O DOGODKIH PRED 35 LETI

SPOMINI GORIŠKEGA UPOKOJENCA
NA TABORIŠČE SMRTI BUCHENWALDIz edince italijanske konjenice v Turinu je Franc Pavšič-Barba šel naravnost v
nacistična taborišča - Ob razsulu nacizma je imel srečo, da je ostal pri življenju

Pričujoči zapis ne bo bita dokument o grozotah, ki so prizadele naše ljudi v času druge svetovne vojne; o trpljenju, ki so ga prestali pre-števili Slovenci pod nacifasistič-nim jarmom; o človeških izgubah, ki jih je doživela skoraj vsaka slo-venska družina. Gre le za spomine človeka, ki je preстал dobo 18 mes-ecov v nemškem koncentracijskem taborišču kot politični jetnik. Gre za spomine, ki so ostali vklesani v njegovi osebnosti in ki še danes nosi fizične posledice tega dolgega jetništva.

Francu Pavšiču, danes 61-letne-mu upokojujcu iz Gorice, je bilo

okoli 20 let, ko je oblekel vojaški suknjic v italijanski konjenici. Bila pa je takrat doba, ko so se vžigale prve iskre vojnega požara. Septem-bra 1943. leta je bil Barba (tako ga namreč tovariši v vojski klicali zaradi brade) se pri vojakih v Turinu, ko so njemu in ostalim o-ljubili, da bodo končno odšli domov. Veselje in nestrpnost mladih voja-kov, da bodo končno objeli svoje drage, sta se kaj kmalu spremenila v obup in trpljenje. Po 25-30 lju-di so namreč potisnili v živalske vagonne ter jih odpeljali iz turinske železniške postaje v neznano.

Potovanje je bilo dolgo. Trajalo je kakih 15 dni, katere so vojaši v celoti preživeli v vagonih, kjer ni bilo prostora, da bi legli. «Stali smo pokonci kot konji, hrano so nam dajali kar skozi line. Komaj po ne-kaj dneh vožnje, ko je smrad bil že neznošen, smo z britvico na-pravili luknjico v podu vagona, da smo iz nje metali iztrebke.»

Mislil, da lahko vsakdo sam o-čenjuje, kaj pomeni 15-dnevna vož-nja v takih okoliščinah. To pa je bil komaj začetek trpljenja, ki je čakalo 200 italijanskih vojakov, ki jih je vlak vozil proti vojnemu ta-borišču v Luckenwallu.

Zaprepadenim ujetnikom, ob vpra-šanju, zakaj so jih pripeljali v ta-borišče, so nemški vojaši dejali, da se za to morajo zahvaliti Badoglio-vim napakam. V tem kraju so voj-ni ujetniki preživeli 40 dni, nakar so jih obvestili, da se bodo preseli-li.

Nekateri so že upali, da bo pora-vana «krivica» ter da jih bodo kon-čno popeljali v Italijo, na lastne do-move, kot so jim obljubili na tu-rinski železniški postaji. Ni bilo tako. V decembrskem mrazu in ob velikem stradanju so jih po sedmih dneh vožnje pripeljali v taborišče Dora, nekaj kilometrov od Buchen-walda ter jih iz vojnih ujetnikov «spremenili» v politične.

«Prvi dan prihoda je bil strašen. Taborišče ni bilo docela urejeno. V večernem mraku smo opazili sku-pine ljudi, ki so gradili barake, dru-gi so prevažali material in vse pod ostrim nadzorstvom nemških voja-kov. Nekateri izmed nas so ob pri-bodu protestirali zaradi izredno sla-bega ravnanja v zadnjih dneh in zaradi pomanjkanja hrane. Kapó, ki je bil iz Českoslovaske, nam je ob našem protestu pokazal na ogromno množico jetnikov (kakih 15.000), ki so stali na apelu, ter v ironičnem tonu pristavil: «da bomo, taborišče zapustili le v obliki dima. Komaj v teh trenutkih smo se zavedali,

Tudi najslabšim pogojem se člo-vek privadi. Težkemu življenju v buchenwaldskem taborišču se je pri-vadil tudi Barba, ki si je, kot šte-vilni drugi, v najtežjih trenutkih večkrat želel smrti, ki je pomenila odrešenje.

Posebno poglavje predstavljajo krematorijske peči, za katere so skrbeli jugoslovanski ujetniki. V teh pečeh so Nemci sežigali vse tiste, ki so v taborišču umirali za-rali bolezni, mrazu in one, ki so jih s smrtno krazovali zaradi ne-ubogljivosti ali poskusa bega. Po-gled na dimnike, iz katerih se je dvigal čruden dim, je vsem vival strah. Večkrat se je zgodilo, da so v peči potiskali ljudi, ki niso bili mrtvi. Na kupe mrtvecev so namreč vojaši metali tudi take, ki so bili v nezavesti.

Tudi v taborišču je bila nedelja nekaj posebnega. Služila je namreč nemškim krivnikom, da so obesili neubogljive jetnike, kar je bilo v opomin ostadim. Poskus bega treh jetnikov je pomenil smrt 70 ljudi, ki so spali v isti baraki. Sedem ita-lijskih alincev je bilo ob življe-



kam smo prišli in kaj nas čaka.»

«Potem ko so nas razdelili v sku-pine, so nas peljali v dolg predor, ki je bil pod goro. Tu se nam je nudil strašen prizor. Ob straneh ro-va so vojaši metali mrtve ujetni-ke, ki niso zdržali hudega dela, ki so jim nalozili. Od časa do časa se je slišalo kričanje ljudi, ki so jih prepevali. Stali smo v vrsti brez vsakršne moči. Za menoj je tova-riš zaklical «mama» ter padel mrtve na tla. Vojaši so nas potiskali na pre-j, tako da smo mrtvega tova-riša kar vlekli za sabo, saj smo mi-slili, da je samo omedlel.»

«Prvo noč smo prespali kar v ro-vu. Kljub utrujenosti, nihče ni spal. Strah pred tem, kaj se nam bo zo-godilo, je bil prevelik. Druga dne so nam vzeli naše obleke ter nam dali zebrasti dres, ki je imel rdeč trikotnik (znak političnega ujetni-ka). Med nočjo smo izvedeli, da po-leg nas je v taborišču še drugih 600 italijanskih vojakov. Mene in skupino drugih tovarišev so vklju-čili v gradbeno ekipo. Morali smo prevažati kamenje iz predora na prosto od zore do mraka. V tem času smo tudi izvedeli, da so v pre-doru delavce, kjer izdelujejo dele bomb V1 in V2.»

Iz gradbeniške ekipe so Pavšiča kaj kmalu preselili v drugo, ki je skrbelo za natojevanje tračnic na vagonne. Zaradi prenapornega dela je Barba dobil infekcijo po pazdu-ho, tako da je delo moral oprav-ljati samo z eno roko. Kljub ne-

nje, ker so se pritoževali nad do-deljeno kaznijo (z železno palico so jih bičali po zadnjici).

Javiti se za prostovoljca v tabo-rišču je večkrat pomenilo tisto smrti naproti. Kljub temu se je Pavšič odval poizvilo, kdo zna ravnati s ko-nji. To pa ga je v zadnjih mesecih ujetništva rešilo skoraj gotove smr-ti. S skupino šestih Italijanov, so ga preselili v bližnjo Notthausen, kjer so ga namestili v konjskem hlevu. Tudi o tem času bi nam Barba znal povedati veliko dogod-kov kako, na primer, so ukradeni krompiri segraveli v konjskih iztreb-kih ali kako jih je vodja skupine rešil gotove kazni, ki bi lahko bila tudi smrtna, ker so jih zasili s ukradenim krompirjem.

Mraz je Pavšiča povzročil rev-matizem, ki mu je vzel vsako moč pri delu, tako da so ga sprejeli v bolnišnico. Tu, na njegovo srečo, je dočkal 11. april, ko so ameriš-ki vojaši prišli v taborišče in osvobo-dili preživle (od 20.000 ujetnikov je preživelo le 500-600 oseb). Nemci namreč so ob vesti, da se bližajo Američani in Rusi, ubili veliko šte-vilo ujetnikov. Na srečo pa so «po-zabili» na bolnike. Od preživelih jih je po osvoboditvi veliko umrlo zaradi preoblike hrane, ki so jo imeli na razpolago. K sreči pa je prihod ruskih vojakov preprečil popolno katastrofo, saj so vsem vzeli odvečno hrano.

V Gorico se je Barba vrnil 12. avgusta.

R. P.

KITAJSKA AKUPUNKTURA

terapija proti vsaki vrsti bolečine

dr. GAETANO RIGGIO - Alfierijska ulica 9
pomožni anesteziist v tržiški bolnišnici

Za prijavo pokliči 8 66 22

GORICA, Korzo Italija 76

tel. 81-932

TEKNOMEC

PISALNI STROJI — STROJI
ZA FOTOKOPIRANJE — OFFSET
POHISTVO ZA URADE
PISARNISKO POHISTVO
SERVIS IN TEHNIČNA POMOČ

AUTO SACCHETTI

servis za

VOLKSWAGEN
AUDI
PORSCHE

GORICA — Ulica G. Cascino 7 — tel. 2069

Automobilne dobave — Delavnica — Oprema in potrebščine

URNIK: vsak dan od 8. do 12. ter od 14. do 18. ure
ob sobotah od 8. do 12. ure

SPLOŠNA STANOVANJSKA OPREMA

MARIJO JAKIN

— vsakovrstno serijsko pohištvo
— izdelujemo pohištvo po naročilu

STEVERJAN — Bukovje 15 — Tel. (0481) 31143

Obiščite nas tudi na sejmu «Ambiente 3» v Gorici
od 27. 10. do 4. 11. 1979

USTANOVA, KI SI JE PRIDOBILA VELIK UGLED V SLOVENSKEM PROSTORU

DEJAVNOST KOSOVELOVE KNJIŽNICE V SEŽANI
LETOS V ZNAMENJU MEDNARODNEGA LETA OTROKA

Ob knjižnih izdajah srečanja avtorjev z občinstvom, predvsem šolskimi otroki

Kosovelova knjižnica si iz leta v leto postavlja takšen delovni program, ki privablja vedno več ljudi v njene prostore. V kolektivni Kosovelovi knjižnici je za zdaj zdaj preživela misel, da je za manj čakat samo na bralcu in zgolj izposojati knjige. Zato se v prostorih sežanske knjižnice iz meseca v mesec nekaj dogaja. Tu se vrstijo zanimive literarne in likovne razstave, srečanja s pisatelji in pesniki in podobno. Na ta način obiskovalci knjižnice ne spoznavajo le literature, temveč imajo tudi živ stik z vsemi tistimi ustvarjalci, ki skrbijo, da prihajajo na knjižne police kvalitetne knjige.

Ob tem se knjižnica zaveda, da morajo biti deležni največje pozornosti najmlajši, kajti te je treba vzgojiti, da bodo vse življenje znali prihajati v knjižnico kot njene osveščeni uporabniki. Tako se je letos v prostorih knjižnice zvrstila že vrsta prireditve za mlade bralce, knjižnica pa je uvedla zanje posebne oblike dejavnosti, ki bodo tudi v bodoče sestavni del programa knjižnice. Od prireditve naj omenimo samo izredno uspešno razstavo ilustracij Marjanice Jemc-Božičeve in pa prodajno razstavo izbora najkvalitetnejše mladinske literature. Razstava je bila v začetku letošnjega leta in bilo jo je treba podaljšati zaradi izrednega zanimanja najmlajših bralcev pa tudi starejših, ki so jih otroci pripeljali v knjižnico, da bi jim kupili knjige. Tako so otroci spoznali pomembno ilustratorko Marjanico Jemc, saj je bila tudi sama prisotna ob otvoritvi. Namen takšnih razstav pa je tudi mlade bralce estetsko vzgajati, da bi znal ločiti estetsko od nestetskega, lepo od grdega in slabega ter da bo kot odrasel človek znal tudi sam izbrati kvalitetno knjigo.

Ob stoletnici rojstva J. Murna je bila v knjižnici literarna razstava, ki jo je knjižnica pripravila v sodelovanju z Narodno in univerzitetno knjižnico v Ljubljani. O Murnu je govoril prof. J. Dolan, pesni pa sta recitala Ales Valič in M. Bonisegna.

Kasneje je bila v knjižnici tudi literarna razstava o Danetu Zajcetu, prav tako okrašena z izvrstnimi ilustracijami Milena Bizovičarja. Ob tej priložnosti je pesnik obiskal otroke v otroškem vrtcu in jim povedal nekaj pesmi. Skupaj s Cirilom Zlobcem pa sta se pripravljala o poeziji s sežanskimi srednješolci v Kosovelovi sobi. Razstava ni bila le v Kosovelovi knjižnici, ampak je bila prenešana na vse osemletke v občini. Knjižničarka, ki je razstavo pripravila, je na vsaki šoli po dva dni imela predstavitev razstave, tako da so učenci lahko resnično ob samem delu temeljito spoznali pesnika Daneta Zajca, pa tudi ilustratorja Milena Bizovičarja.

Sežanska knjižnica vedno išče stike in se povezuje s sorodnimi kulturnimi ustanovami. Tako ima že dalj časa prijateljske vezi s pokrajinsko in študijsko knjižnico v Murski Soboti. Tam je pred leti sežanska knjižnica predstavila Kosovela, v letošnjem letu pa se je s soboska knjižnica oddolžila tako, da je prišla v Sežano z razstavo o Misku Kranjcu. Razstava, ki je bila kvalitetno pripravljena, je vzbudila veliko zanimanja in bralci so v mnogo večjem številu začeli segati po Kranjčevih delih.

Spomladi je v samozaložbi izšla pesniška zbirka sežanskega dijakarja Davida Terčona z naslovom »Ptica«. Tudi tega dogodka knjižnica ni prezrla, temveč je skupaj

z dijaki pripravila predstavitev v Kosovelovi sobi.

V knjižnici je bila tudi razstava, ki jo je pripravil Gorški muzej: Delavsko gibanje na Primorskem do konca I. svetovne vojne. Tudi ta razstava ni bila brez odziva, saj jo je obiskalo veliko, zlasti starejših ljudi, pa tudi ljudje iz zamejstva.

Ob petdesetletnici Janeza Menarta je knjižnica priredila jubilejno razstavo in tako prikazala pomembno pesnikovo delo, ki ne predstavlja le številnih zbirk, temveč je Menart omebno vreden tudi kot kvaliteten prevajalec. Ob otvoritvi razstave se je v knjižnici zbralo veliko Menartovih prijateljev - pesnikov, kot so: Ciril

Zlobec, Tone Pavček, Ervin Fritz, Marko Kravos, Nevin Birsa in drugi, ki so se po otvoritvi razstave sproščeno pogovarjali z bralci. Menartova razstava je bila na enak način kot Zajčeva predstavljena na vseh osemletkah v občini. Poleg tega je gledališki igralec iz Trsta Stane Raztresen pripravil poseben izbor lažje razumljivih pesmi, ki jih je na vsaki šoli ob zaključku razstave podelil učencem.

Petindvajsetega tega meseca pa je bila v knjižnici izredna prireditev ob mednarodnem letu otroka. Knjižnica je pripravila razstavo dveh pomembnih zamejskih umetnikov in sicer pesnika Miroslava Košute in slikarja Klavdija Pal-

čiča. Oba sta bila predstavljena kot mladinska ustvarjalca in sicer je na razstavi vrsta zanimivih ilustracij Klavdija Palčiča in pesniške zbirke Miroslava Košute. Poleg tega so na razstavi slovenski učbeniki, ki izhajajo v Italiji in napomembnejši periodični tisk. Prireditve je bila namenjena otrokom, zato je bilo vzhajše ob otvoritvi izredno. Otroci so do zadnjega kotička napolnili prostor ter s petjem in plesom pričakali oba umetnika in ju tako pozdravili.

Vzhajše med najmlajšimi obiskovalci knjižnice in umetnikoma je bilo tako sproščeno, da so otroci kar narekovali, katero pesem naj jim Košuta recitira. Tudi Klavdij Palčič je radovednim otrokom moral obrazložiti, kako nastane ilustracija. Tega dne je bila v knjižnici predstavljena tudi najnovejša knjiga za najmlajše Abecerce, katere avtorja sta prav M. Košuta in K. Palčič. To knjigo je bilo mogoče tudi kupiti, tako da so otroci vseh petdeset izvodov, kolikor jih je bilo na razpolago, kupili, in od avtorjev zahtevali ne le podpise, temveč sta morala v knjigo še dodatno risati in pisati verze. Tako se je v lepem razpoloženju zaključil večer, v knjižnici, zanimiva razstava pa je še vedno na ogled.

V SREDO, 7. T.M., V KULTURNEM DOMU

Nora Jankovič na drugem
abonmajskem koncertu GMPela bo solospes iz svetovne in slovenske
literature - Pri klavirju Neva Merlakova.

terih osrednji motiv je značilna romantična dilema med življenjem in smrtjo. Po Ravelovi »Chanson a boire« bo Jankovičeva zaključila svoj nastop s tremi samospeli iz španske literature in sicer s »Farucco« Joaquina Turine ter »Asturiano« in »Polo« Manuela de Falle, iz katerih izraža živahni temperament španskega ljudstva.

Mezzosopransko bo spremljala pianistka Neva Merlak, ki je dokončala študij klavirja na tržaškem konservatoriju »Tartini« v Soli, prof. Maureen Jones, kjer je bila tudi nagajena kot najboljša absolventka klavirskega oddelka. Po končani diplomni se je pianistka nadalje izpopolnjevala v Salzburgu v Rimu pri znanem klavirskem pedagogu Renju Silvestri. Udeležuje se kot solistka in klavirska spremljevalka s koncertnimi nastopi tako v italijanskih mestih kot tudi v Jugoslaviji in Avstriji.

Poleg vseh teh prireditvev pa je v letošnjem letu v knjižnici še vrsta novih dejavnosti zlasti v obliki tiskov, ki so namenjeni otrokom, ki imajo radi angleški jezik. Omeniti je treba, da na te urice ne prihajajo samo sežanski šolarji, temveč tudi iz drugih kraških vasi. Prav tako so vsako sredo dopolne ure pravljice, za otroke iz otroškega vrta in ob tem istočasno v knjižnici opozarjajo vzgojiteljice na najnovejšo mladinske knjige, ki si jih lahko ogledajo in se tako vzgojiteljice pri nakupu, za lastne potrebe lažje odločijo.

Prav tako so vsako sredo popoldne ure pravljice, za vse otroke, zlasti pa tiste, ki ne hodijo v vrtec.

Takšna razgibana dejavnost privablja v knjižnične prostore čedalje več bralcev, v knjižnici pa ugotavljajo, da jim postaja prostor čedalje pretesen.

a.n. LUČKA

OTVORITEV KONCERTNE SEZONE GM

Prečiščeno muziciranje
orkestra RTV LjubljanaLjubljanski simfoniki so pod vodstvom Sama Hubada
imeli na sporedu tudi Vrabčevu Malo simfonijo

Glasbena matica si za otvoritev koncertne sezone ni mogla zamisliti boljšega, kakor je bil 26. prejšnjega meseca nastop simfoničnega orkestra RTV Ljubljana pod vodstvom dirigenta Sama Hubada ob sodelovanju solista, klarinetista Alojza Zupana. Po vsakem nastopu smo v zadnjem času vedno bolj prepričani, da sodi med izbrane evropske orkestre. Saj to potrjujejo tudi primerjave gostovanj inozemskih orkestrov na nekaterih jugoslovanskih festivalih, kakor so Dubrovaške poletne igre, Ohridsko poletje, Beograjske gla-

sbene srečanja in druga koncertna gostovanja. Že davno pa se je, čeprav najmlajši, vrstilo po svojem sorazmerno hitrem razvoju med najboljšo jugoslovansko simfonično ansamble.

Tudi spored je bil primeren, že zaradi tega, ker je vključeval Malo simfonijo domačina Ubalda Vrabca, ki je pred leti za to delo prejel tretjo Nagrado mesta Trsta. S tem je bila seveda poudarjena živa umetniška ustvarjalnost zamejskega slovenskega skladatelja. Poleg tega skladba zasluži pozornost z vidika umetniških vrednot in kot taka pomeni tudi prinos k splošni slovenski glasbeni kulturi. Kar zadeva izvedbo, mislim, da ni bila še popolnoma dovršena: ritmični tok se ni bil povsem precizen, odražal je občutek napora, kar je zaviralo večjo sproščenost v oblikovanju. Čeprav je izvedba odražala solidno pripravo, se vendar zdi, da interpretacija še ni odkrila vseh vrednot, ki so v delu.

V Webrovem koncertu za klarinet in orkester v f-molu, op. 73 so poslušalci lahko spoznali izvrstnega klarinetista Alojza Zupana, ki je s svojo virtuozno spretnostjo in pristnim muzikalnim občutjem učinkovito postavil to romantično delo. Tukaj moramo še naglasiti prečizno odnosu do solista, še več, strnil je oba v enotno delujočo in plastično postavljajočo celoto. Izvrstna je bila skupina rogov v čisti igri lepega in toplega tona.

Najmočnejša je bila druga polovica sporeda, ko je orkester na izredno prečiščen način, ki je odražal izjemno senzibilnost dirigenta, izvedel Preludij ob faravnem popoldnevu in znamenito delo Morje Claudea Debussyja. Že v prvem delu koncerta smo lahko ugotovili dobro orkestrsko disciplino, čistost tako posameznih skupin kakor lepote celotnega zroka. V Preludiju je to še bolj prišlo do veljave. Pa tudi Morje se je razvijalo v svoji, kakor v srebrno blesteči prekipeljavici tonski lepoti, iz katere se je utrnila žalostna melodija flautje in oboe. In ta enotnost v delovanju ter kreativna zanosnost orkestra? Jasno, da je to rezultat dirigentovega vodenja, o draz njegove poudarjalne volje.

IVAN SILIC



Cankarjeva založba

LJUBLJANA, KOPITARJEVA, 2

KNJIGA - PRIMERNO DARILO ZA VSAKOGAR

Dr. Raphael Lenne:
Depresija -
bolezen našega časa

Zakaj se počutijo milijoni zaposlenih ljudi tako često potlačeni, utrujeni, obupani, zakaj so črnogledi, brez radosti in vneme, otopele, pretrujeni, depresivni? Kaj povzroča njihove bojazni, motnje spanja, živčne zlome, kaj jim hromi spolno moč? Zakaj boleha toliko gospodinj za različnimi psihosomatskimi motnjami? Zakaj se ubijajo šolarji in študentje pri vsem tako sodobnem pouku, navzlic tako odličnim univerzam in napredni pedagogiki? In zakaj se upokojujejo, celo v najbolj urejenih domovih za stare, počutijo zapuščene, brezupno same in zagrenjene?

Odgovor: sodobni način življenja ne zastruplja samo našega okolja, temveč prav tako učinkovito tudi našo duševnost. Izid tega je nova, socialna bolezen — depresija. 142 str., 160.— din (2 obroka).

Dr. Hannes Lindemann:
Sprostitev v stiski

Sodobni človek, ki je utesnjen in hkrati osamljen pri iskanju ravnovesja med svojimi notranjimi vzgibi in zunanjimi pritiski, si lahko pomaga z avtogenim treningom. To je metoda, po kateri se človek lahko nauči, kako naj se sprosti, enakomerno razporedi in troši svoje moči, nauči se premagovati psihične pritiske in sunke, ki ga pretresajo vsak dan in mu spodjedajo zdravje.

Avtogeni trening je lahko bistveni dejavnik pri premagovanju različnih zasvojenosti z drogami, nikotinom in alkoholom. Z njim lahko človek v izjemnih položajih sprosti v sebi rezervne moči, ki sicer ostajajo neizkoriščene. 176 str., 120.— din (1 obrok).

Dr. Marjan Jerše:
Notranje bolezni

V knjigi bo bralec našel vse notranje bolezni, ki pogostje ogrožajo sodobnega človeka: bolezni krvi in krvotvornih organov, dihal, srca in ožilja, bolezni prebavil, jeter, žolčevodov, trebušne slinavke, bolezni prenosne, ledvic in sečevodov, žlez z notranjim izločanjem, kosti, mišic in sklepov. Posebej so dodane zastrupitve.

Pri vsaki bolezni nam avtor opisuje organe, ki jih bolezni napadejo, a le toliko, da bralec laže razloži bolezen in zdravljenje ter se tako približa glavnemu namenu knjige: kako notranje bolezni spoznamo in se jih obvarujemo. 216 str., 145.— din (1 obrok).

Maurice Messegue:
Narava
ima vselej prav

Iz knjige se lahko naučimo, katere rastline in zelišča imajo zdravilno moč in kako to moč izkoristimo. Dopolnjujejo jo recepti za pravo domačih zdravil, lepotil in okusnih jedi. Knjiga govori o tem, kako lahko po naravni poti, brez dodatkov škodljivih kemikalij, bolni ozdravimo, zdravi pa si zdravje ohranimo. Narava ima vselej prav! Pisec knjige, odličen poznavalec zdravilne moči rastlin in vnet bojnikov za varstvo okolja, je eden izmed tistih, ki si javno in po vseh močeh prizadevajo, da bi ta ugotovitev prodrla čim globlje v zavest ljudi. 252 str., 150.— din (2 obroka)

Dr. Bogdan Tekavčič:
Kaj mora ženska
vedeti o sebi

Ta knjiga spremlja žensko od rojstva do starosti. Bralec spozna posebnosti ustroja njenega telesa, organov in organskih sistemov. In posebej funkcije spolnih organov. Avtor z biološkega in psihosocialnega vidika prikazuje dekle in fanta, ženo in moža, razumljivo razprede spoznanja o fiziologiji zanositve, poteku nosečnosti in porodu. S sodobnih vidikov osvetli 3 glavne mejnike v življenju ženske: menstruacijo, porod in klimakterij, ta fiziološka naravna dogajanja, ki pa dobivajo v pogostih civilizacijah pogosto patološki predznak. 208 str., 180.— din (2 obroka)

Dr. Bogdan Tekavčič:
Kaj mora moški vedeti
o sebi in ženski

izvirna, priročniško zasnovana knjiga, neposredno in izvirno naslovljena na moške. Avtorjeve izkušnje pri zdravljenju fantov in moč, njegova vsakodnevna srečanja z njimi so pripomogli, da je delo napisano poljudno in vsakomur dostopno. V tako zasnovanih okvirih lahko fant, mladostnik, zreli mož, samec in zakonski mož najde vse tisto, kar ga vznemirja, na kar želi najti odgovor in o čemer se najpogostejše sučejo pogovori med zdravnikom in pacienti v ordinaciji ali posvetovalnici. Kakor spremlja prejšnja knjiga ženska, tako spremlja ta knjiga moškega. 336 str., 250.— din (2 obroka).

OB LETOŠNJEM BORŠNIKOVEM SREČANJU

Slovensko stalno gledališče
v G. Radgoni in Novem mestu

V Novem mestu, kjer je SSG reden gost, je bila dvorana dvakrat polno zasedena

V torek se je uspešno zaključilo gostovanje, ki ga je ob Boršnikovem srečanju izvedlo Slovensko stalno gledališče iz Trsta. Tržaško gledališče sodeluje od vsega začetka na tem pomembnem »prepledu ustvarjalnih vrednot slovenskih dramskih gledališč«, ki je kot pravi Boris Bavdek v gledališkem listu, »drdno vraščeno v slovenski kulturni prostor in s svojo jasno vse-slovensko kulturno naravnostjo prispeva k uveljavljanju slovenske kulture in njeni aktivni, humani in svobodoljubni prisotnosti v širših mednarodnih razmerah.« V zadnjih letih so organizatorji Boršnikovega srečanja usmerili razne predstave in manifestacije tega srečanja na dejavnost izven mariborske gledališke hiše, da bi tako zanesli gledališko umetnost tudi v tiste kroge ljudi, ki nimajo možnosti ali priložnosti, da bi se s to vrsto umetnosti kakorkoli seznanili. Vzporedno z glavnim programom Boršnikovega srečanja je tako potekalo še Malo Boršnikovo srečanje, ki se je odvijalo po številnih odrih okoliških krajev in tu širilo meje

»shajanja« slovenskih in jugoslovanskih poklicnih in dramskih umetnikov.

Slovensko stalno gledališče iz Trsta je v skladu s tem programom pred nastopom v Mariboru gostovalo še v Gornji Radgoni, kjer je istočasno potekala tudi vsedrjavna obrambna akcija in to je brez dvoma negativno vplivalo na številno udeležencev; prisotno občinstvo pa je z zanimanjem spremljalo predstavo in pozdravilo nastop naših igralcev.

O nedeljski predstavi v Mariboru, o uspehu našega ansambla in o izrednem navdušenju publiki pred predstavo »Ivana Vaskoviča« je bilo v našem dnevniku že govorila. Naslovno vlogo, ki jo je odigral Anton Petje, je občinstvo ocenilo kot eno najboljših vlog na srečanju.

V ponedeljek in torek je tržaški ansambel gostoval v Novem mestu in tu s svojo predstavo sodeloval pri krajevnem slavlju, ki so ga domačini organizirali v teh dneh. Obisk je bil pri obeh predstavah polnoštevilni in publika je z izrednim posluhom sledila nastopom naših igralcev

in živo spremljala potek predstave. Igralci so bili tako pri prvem kot pri drugem nastopu deležni navdušenega aplavza in priznanja publike in predstavniki krajevnih kulturnih ustanov. Pri večerji, na katero je bil vabljene tržaški ansambel, je tov. Savnik čestital našim igralcem za izredno kvalitetno delo in se jim zahvalil, da leto za leto omogočajo občinstvu iz Novega mesta stike z zamejskimi igralci in gledališko dejavnostjo, ki se odvija izven meja matične domovine. V svojem nagovoru je poudaril važnost dejavnosti, s katero se tržaško gledališče odlikuje tako doma v zamejstvu kakor tudi v matični domovini. Vsa taka srečanja in nastopi, ki vodijo do soočenja različnih problemov in interesov, nedvomno bogatijo tako posameznike kot široko skupnost. Ob koncu je tov. Savnik izrazil željo, da bi se podobna gostovanja še nadaljevala in da bi neposredni stiki med tržaškim ansambelom in novo-mestsko publiko vodili v vse večje medsebojno spoznavanje in razumevanje.

NAROČILNICA — za naročnike v Jugoslaviji

Priimek in ime _____

Naslov _____

Zaposlen(a) _____

Poklic _____ roj. _____

Reg. št. os. izk. _____ izd. od _____

Nepreklicno naročam knjigo _____

Datum _____ Podpis _____

Knjige lahko kupite v **Tržaški knjigarni** ali na upravi PD v GO, UI. 24. Maggio 1, tel. 83382 (0481) ali pa jih naročite pri CANKARJEVI ZALOŽBI, Ljubljana, Kopitarjeva 2 — tel. 323841, int. 250

MADŽARSKA NARODNOSTNA SKUPNOST V SFRJ

Plemeniti in prijazni bratje

Navdušenje med dolinskimi pevci še vedno na višku
Med Vojvodinci in Slovenci v Italiji mnogo stičnih točk

Gostovanje zbora Pro Musica iz Subotice v Dolini in povratni obisk zbora Valentin Vodnik v Subotici sta potekala v znamenju majskorenjskega prijateljstva, v vzdušju bratske navezanosti pevcev in vseh, ki so izmenjali sledili. Naj nam bo ta pomembni kulturni dogodek povod za nekaj misli, ki želijo vso stvar zaobesti s širšega zornega kota. Subotičani so prišli k nam v Trst in Gorico kot vokalnemu tehničnemu zboru, ki je v Sloveniji ena izmed najbolj razvijenih skupin, s široko mednarodno izkušnjo nastopov in v zahtevnim pevskim programom. Predstavili so se kot zbor, ki v pevski glasbeni poudarjenosti lahko suvereno zasvoji še tako strokovno in pikolovsko kritiko. Toda izven koncertnega prostora niso pričakovali, da bodo naleteli na okolje, ki mimo vseh uradnih, formalnih in protokolarnih obveznosti zna dobesedno eksplodirati v spontano toplino, polno pristnega navdušenja in zasvojljive pozornosti do gosta. Dolina je hotela in želela pokazati oddaljenim prijateljem, kakšni smo Slovenci in Trstani, kako delamo, kaj delamo, v čem in zakaj trpimo. Dolina je hotela povedati, da nam ni nič bolj dragocnega od razumevanja prijatelja, ki spozna našo stvarnost in v svojem okolju nadalje širi zanimanje zanje. Pevci zbora Pro Musica so dopotovali iz Doline gnanji in bogatejši za izkušnjo, ki je niso pričakovali, ter z bolj ali manj splošno sliko o nas. Kar pa po drugi strani tudi pomeni, da se naš položaj in naše politično in kulturno prosvetno življenje izven nas premalo popularizira.

Povratni obisk pri madžarski skupnosti v Subotici in Cantaviru je zdrsnil po tiru, ki dobiva

v kulturnem in gospodarskem sodelovanju z Vojvodino vedno več pomena. In to ne ravno po naključju. Vojvodina in slovensko ozemlje v Italiji sta si v marsičem podobna. Obe imata narodnostno mešano ozemlje, obe imata bogato, neizčrpano tradicijo, ki je zakorenjena v dveh popolnoma različnih svetovih, v ekonomiji pa sta si lahko komplementarna partnerja, ker eni izdelujejo česar drugi nimajo in obratno. Možne so čistočne izmenjave ne samo med področjema kot takima, temveč eni so lahko most na vzhod, drugi na zahod.

Toda — na politični pozornosti pa je v bistvu razhod totalen. Razlika obstaja bodisi v smislu temeljnega političnega sistema bodisi kar zadeva potanko reševanje problemov druge (manjšinske) narodnosti. Subotica šteje 150.000 ljudi, ki obvladajo tako madžarski kot srbsko jezik, Hrvatov je kakšnih 20 odst., Srbov 15 odst., ostale percente si delijo druge narodnosti. Ogromna večina je torej madžarska, a nacionalnih razlik ni. Družba skrbi za kulturo gospodarstvo, šolstvo, umetnost in sploh skupno blaginjo vseh državljanov enako ne glede na nacionalno pripadnost. Iz spoštovanja, medsebojnega razumevanja, spoznavanja kulturnih dobrin bližnjega (pa čeprav govori drugačen jezik) raste med narodnostnimi skupnostmi Vojvodine jekleno povezovalna moč ali, če jo hočemo imenovati s tukaj — kohezija sila, ki se n.p. Tržačanu v našem okolju nacionalne mrznje in izpričuje borbe za obstoj, zdaj nekaj nenavaden, nemogočega in v našem prostoru in trenutku neuresničljivega.

Tistim pri nas, ki se plašijo

pred slovensko besedo in deželni ali občinski skupščini, ki jemljejo zakon o globalni zaščiti kot napad na italijanske čuteče, jedro večine in njenih institucij, ki jih bodejo v oči slovenski napisi, ki hoče in vede zastopajo slovensko prisotnost na vseh ravneh vsakdanjega življenja, ki bi nas radi nasilno ali zahrbtno potitalijanci, ki nas štejejo za manj vredne, ker smo pač drugače rojeni, vsem tistim lahko s ponosom (in s konkretnimi podatki) serviramo ugled, ki si ga je Jugoslavija pridobila v svetu prav z reševanjem manjšinskega vprašanja, ki je domala idealno in bi ga kazalo preposneti kot pa si pred njim zatiskati oči. Nacionalna skupnost v neki državi ni gola številka, temveč je živ organizem, ki se v tkivu lastne tradicije mora razvijati naprej s polnimi pljuči svežega zraka pravice in pravične politike. In se bi lahko razmišljali, kajti materiala je za celo knjigo. Za konec naj zapišemo še, da je izmenjava med zborom Pro Musica in PD Valentin Vodnik odzračila nekostne plasti na obzorju, ki so bile doslej zamegljene, da je prišlo do novega, originalnega in zelo rahločutečega prijateljstva, ki ga bodo tako eni kot drugi posredovali naprej, novim družtvom in novim ustanovam in da je bila to izkušnja vredna vseh žrtv, ki jih tako zahtevno in oddaljeno gostovanje v vsakem primeru navzra. Pa še iskrena hvala SPZ, ki je pripomožila, da se je dolinski prosvetitelj odprl nov koridor na gostenjski planet — a vselej planet gostoljubnih in plemenitih bratov.

BORIS PANGER

Kozarček ali dva to nam korajžo da...

Najprej so znanstveniki sporočili, da so nekatere vrste alkoholnih pijač rakotvorne, kmalu nato pa so dodali, naj zaradi tega ne skrbimo. Zdi se, da se korak dilje. Trdijo, da vsakodnevno uživanje manjših količin alkoholnih pijač zmanjšuje nevarnost srčnega infarkta. Do tega so prišli raziskovalci na harvardski univerzi po raziskavah 538 oženjenih moških, ki so umrli zaradi srčnih bolezni. Dognali so, da so osebe, ki pijejo manjše ali srednje količine alkoholnih pijač manj podvržene srčnim boleznim. Zato predvidevajo, da je alkohol tisti zaščitnik, saj so prišli do podobnih podatkov pri vseh vrstah alkoholnih pijač. Vendar istočasno tudi svarijo, saj alkohol v večjih količinah povzroča vrsto bolezni. V komentarju časopisa ameriških zdravstvenih delavcev so ob tem zapisali: »Problem je enostaven — samo dva kozarčka na dan.«

Eksperiment o sifilisu

Ameriški sodnik Frank Johnson je zahteval od vlade ZDA, naj poišče preživele »sodelavce« eksperimenta, ki so ga izvedli pred 40 leti, da bi proučili posledice sifilisa. Danes računajo, da je živih še samo 20 od 600 rečnih in neizobraženih črncev na katerih so izvedli eksperiment, da bi potem ugotovili, kot že rečeno, kako sifilis vpliva na človeka, če ni podvržen zdravstveni oskrbi.

Sturij je že leta 1932 začela ameriška zdravstvena služba in eksperiment je trajal do leta 1972, ko so novinarji o tem obvestili javnost. Kot se je takrat zvedelo, so zdravniki nagovorili okrog 600 najbolj siromašnih črncev naj sodelujejo pri eksperimentu in ob tem so jim obljubili, da jim bodo nudili brezplačno hrano, prevoz in razvlečenje vsake druge bolezni, razen sifilisa.

Po razkritju podatkov o tem eksperimentu je leta 1974 skupina črncev uspešno iztržila od države odškodnino v višini 9 milijonov dolarjev od približno 2 milijard, kolikor so zahtevali od vlade.

Iran napovedal boj proti narkomanom

V Iranu so večeraj sporočili, da je uporaba opija prepovedana. Z enim od prej sprejetih zakonov so prepovedali sajenje maka in ta polja zasadijo s drugimi kulturami. Po ocenah je od revolucije dalje stalno rastle proizvodnja in potrošnja opija, tako da imajo sedaj v Iranu približno milijon narkomanov. Iran ima 35 milijonov prebivalcev. Iz Amerike pa poročajo, da 1,7 milijona ljudi uživa heroin, med njimi 453.000 vsak dan. Okoli 18 milijonov Američanov jemlje stimulativna sredstva kot so amfetamin, 10 milijonov ljudi kokain, približno 43 milijonov Američanov pa je poskusilo marihuano. Zaskrbljuje pa je dejstvo, da je med narkomani vse več mladih.

Preprodaja mamil je v ZDA prava industrija, saj letno obrača več milijard dolarjev. Največ mamil prihaja iz Mehike, v zadnjem času pa pridva vse več heroina in kokaina iz Južne Amerike, predvsem iz Kolumbije.

RADIO VIZIJA

Nedelja, 4. novembra 1979

ITALIJANSKA TV	Prvi kanal
10.30 Rim: Cerimonia all'Altare della Patria	
11.00 Masa	
11.55 Nabožna oddaja	
12.15 Koncert vojaške godbe na pihala	
13.00 TV DNEVNIK OB 13. URI	
13.30 Vesti	
14.00 - 19.50 V teku nedelje	
Oddaja v teku Pippo Baudo	
14.15 Sportne vesti	
14.30 Tekom nedelje... disco ring Glasbena oddaja, ki jo vodi Awana Gana	
15.15 Sportne vesti	
15.25 Giuseppe Balsamo, 5. del	
16.30 90. minuta	
16.50 Bis	
18.10 Sportne vesti	
18.15 Italijansko nogometno prvenstvo: B liga	
18.50 Diretta via satellite Vremenska slika	
20.00 DNEVNIK	
20.40 Com'era verde la mia valle, 4. del	
21.35 Sportna nedelja	
22.35 Pregled sporeda za prihodnje dni	
Ob koncu DNEVNIK — Vremenska slika	
Drugi kanal	
12.15 Napoved programov za prihodnje dni	
12.30 Risanke	
13.00 DNEVNIK 2 — OB 13. URI	
13.30 Alla conquista del West, 5. del	
15.15 DNEVNIK 2 — Neposredni sport	
16.30 Pomeridiana: Colpi di timone, komedija v treh dejanjih	
18.40 DNEVNIK 2 — Gol flash	
19.00 Italijansko nogometno prvenstvo Vremenska slika	
19.50 DNEVNIK 2 — Odprti studio	
20.00 DNEVNIK 2 - Nedelja sprint	
20.40 Alberto Sordi: Storia di un italiano, 1. del	
21.45 DNEVNIK 2 — Dossier Sardinija danes	

TRST A

8.00, 12.00, 14.00, 16.00 Poročila; 8.15 Dobro jutro po naše; 8.30 Kmetijska oddaja; 9.00 Masa; 9.45 Poslušali boste; 10.00 Glasbeni orkestri; 10.30 Nedeljski zvon, oddaja o Benečiji; 11.00 Pregled slovenskega tiska v Italiji in Aktualno; 11.05 Mladinski oder; 11.30 Nabožna glasba; 12.15 Narodnostni trenutek Slovencev v Italiji; 13.00 Glasba po željah; 14.10 »220 volt« ali ne vtičaj se v bližnjega vtičnico; 15.00 Nedeljsko popoldne: sport in glasba; 16.30 Male skladbe velikih mojstrov; 17.00 Nedelja na športnih igriščih.

RADIO 1

8.00, 10.10, 13.00, 18.30, 19.00 Poročila; 8.40 Naša zemlja; 9.30 Masa; 10.13 Jazz; 11.15 Radio match; 12.00 Rally; 12.30 Stadio kviz; 13.15 Il Calderone; 14.20 Bel papir; 15.20 Sport; 16.30 Stadio kviz; 18.00 Radio 1 za vsakogar; 20.05 La Gioconda; 23.00 Mi in ... čaravnice.

RADIO 2

7.30, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 18.30, 19.30 Poročila; 6.00 - 7.55 Sobota in nedelja; 8.15 Danes je nedelja; 8.45 Videoflash; 9.35 Trije gradimo; 12.15 Pesmi; 13.40 Sound - Track; 14.30 Sportna nedelja; 15.20 - 18.33 Nedelja je z nami; 15.00 Il pescatore di perle; 20.50 Spazio X; 22.45 Lahko noč Evropa.

LJUBLJANA

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 19.00 Poročila; 6.15 Danes je nedelja; 7.30 Zdravo, tovaršji vojaki!; 8.07 Radijska igra za otroke; 8.52 Skladbe za mladino; 9.05 Še pomnilo, tovariši...; 10.05 Panorama lahke glasbe; 11.00 Pogovor s poslušalci; 11.10 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 13.10 Obvestila in zabavna glasba; 13.20 Za kmetijske proizvajalce; 13.50 Pihalne godbe; 14.05 Humoreske glasbe; 14.25 S popevkami po Jugoslaviji; 15.10 Listi iz note; 15.30 Nedeljske reportaže; 15.55 Pri nas doma; 16.15 Minute za EP; 16.20 Gremo v kino; 17.00 Vremenska napoved in poročila; 17.05 Popularne operne melodije; 17.50 Radijska igra; 18.20 Godala v ritmu; 18.50 Minute za EP; 19.30 Obvestila in zabavna glasba; 19.35 Lahko noč, otroci!; 19.45 Glasbene razglednice; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.20 Skupni program JRT; 23.05 Lirični utrinki.

KOPER

(Slovenski program) 7.30, 8.55, 13.30 Poročila; 7.00 Veselo v nedeljsko popoldne; 8.00 Kmetijski nasveti; 8.05 Jutrarnji sporod narodnozabavne in zborovske glasbe; 8.30 Reportaže; 13.00 Josednji kraji in ljudje; 13.20 Minute z ansambel Radovič iz Načrežine; 13.37 Glasbeni notes; 14.00 Glasba po željah; 15.00 Naša usvarjalnost; 15.15 minut z ansambel Harry Stenham; 15.30 Sijajni sončec; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.25 Programi tedna;

KOPER

(Slovenski program) 6.30, 7.25, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 13.05 Po stopinjah zamejske zoroarske ustvarjalnosti; 13.37 Izbrali smo za vas; 14.00 V podaljku; 14.37 Glasbeni notes in objave; 15.00 »Prenos RL«; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.30 Aktualna tema; 16.35 Mladi izvajalci.

Ponedeljek, 5. novembra 1979

ITALIJANSKA TV	Prvi kanal
12.30 Zgodovina in njeni protagonisti	
Sicilija: 1943 - 1947, 5. del	
13.00 Knjižna oddaja	
13.25 Vremenska napoved	
13.30 DNEVNIK	
14.00 Posebna oddaja iz parlamenta	
14.25 Vzgojna oddaja, 2. del	
17.00 Remi, risanka	
17.25 Con un colpo di bacchetta, 4. del	
18.00 Ko se je začela televizija, 11. del	
18.30 Problemi profesorja Popper: La polvere magica	
18.50 Osmi dan	
19.20 Trije nečaki in majordom, TV film	
Ceneremily	
19.45 Almanah in Vremenska slika	
20.00 DNEVNIK	
20.40 Prva ljubezen, film	
Režija: George Stevens, Igrajo: Katharine Hepburn, Fred MacMurray, Fred Stone...	
22.20 Za procesom: Vrisk, 1. del	
Ob koncu DNEVNIK — Danes v parlamentu in Vremenska slika	
Drugi kanal	
12.30 Menu di stagione	
DNEVNIK 2 — Ob 13. uri	
Vzgoja in dežele, vzg. oddaja Program za mladino	
17.00 Barbapapa, risanka	
17.05 La famosa invasione degli orsi in Sicilia, 3. in zadnji del	
17.35 Spazio disperi	
18.00 Tekčaj za reševalce	
18.30 Iz parlamenta, DNEVNIK 2 in Sportne vesti	
18.50 Gli indiani delle pianure	
19.05 Dobar večer... Macariom Vmes TV film iz serije George in Mildred	
Il dovere è potere Vremenska napoved	
19.45 DNEVNIK 2 — Odprti studio	

TRST A

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.30, 13.00, 15.30, 17.00, 19.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 7.45 Pravljična za dobro jutro; 8.10 Jutrarnji almanah; 9.05 Iz naših oddaj; 10.05 Radijski koncert; 11.35 Zakonski tandemi; 12.00 »220 volt« ali ne vtičaj se v bližnjega vtičnico; 12.45 Filmska glasba; 13.15 Zabavna glasba; 14.10 Otroško »kence«; 14.30 Roman v nadaljevanjih; 15.00 Glasbeni ping-pong; 17.05 Mi in glasba; 17.45 Pesmi Gola Portera; 18.00 Kulturna kronika.

RADIO 1

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 12.00, 13.00, 15.30, 19.00 Poročila; 6.00 - 7.30 Glasbeno prebujanje; 9.00 Radio anch'io; 12.03 - 13.15 Vi in jaz; 14.03 Glasba; 14.30 Col sudore della fronte; 15.03 Radijski koncert; 15.30 L'umanità che ride; 19.15 Prislučni, večeri se!; 9.00 Glasba film; 20.20 Sipario aperto; 21.03 Glasbena srečanja; 22.00 Glasba; 22.30 Mladi, kot vsi drugi; 23.00 Preden zaspiš, draga!

RADIO 2

7.30, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 17.30, 18.30, 19.30 Poročila; 6.00 - 8.45 Dnevi; 9.05 Ippolito; 9.32 Radio 2 - 3131; 12.45 Glasba in misel; 13.40 Sound - Track; 15.00 Radio 2 - 3131; 16.37 Na koncert; 17.55 Milan Glasbeni predstori; 18.33 Ponedeljkova povesča; 19.05 Sportello informazioni; 19.30 Spazio X; 20.45 Pridna hčerka; 22.45 Spazio X.

LJUBLJANA

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00, 19.00 Poročila; 7.30 Rekreacija; 7.30 Iz naših sporedov; 8.08 Z glasbo v dober dan; 8.25 Ringaraja; 8.40 Pesmica za mlade risarje in pozdravi; 8.05 radiom na poti; 10.05 Rezervirano za...; 12.10 Letni ravilski ozve; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Pihalne godbe na koncertu; 13.00 Iz naših krajev; 13.20 Obvestila in zabavna glasba; 13.30 Priporočila vam...; 14.05 Pojo materski zbori; 14.25 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 14.55 Minuta »a EP«; 15.30 Zabavna glasba; 16.00 »Vrtljak«; 17.00 Studio ob 17.00; 18.05 Naša glasbena izročila; 18.25 Zvočni signali; 18.25 Minuta za EP; 19.25 Obvestila in zabavna glasba; 19.35 Lahko noč, otroci!; 19.45 Minute z ansambel Borisa Kavčiča; 20.00 Kulturni globus; 20.10 Iz naše države; 21.00 Vremenska napoved poročila; 21.05 Glasba velikanih; 22.20 Poveške za jugoslovanske studije; 23.05 Lirični utrinki; 23.10 Za jubileje jazza.

KOPER

(Slovenski program) 6.30, 7.25, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 13.05 Po stopinjah zamejske zoroarske ustvarjalnosti; 13.37 Izbrali smo za vas; 14.00 V podaljku; 14.37 Glasbeni notes in objave; 15.00 »Prenos RL«; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.30 Aktualna tema; 16.35 Mladi izvajalci.

KOPER

(Slovenski program) 6.30, 7.25, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 13.05 Po stopinjah zamejske zoroarske ustvarjalnosti; 13.37 Izbrali smo za vas; 14.00 V podaljku; 14.37 Glasbeni notes in objave; 15.00 »Prenos RL«; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.30 Aktualna tema; 16.35 Mladi izvajalci.

KOPER

(Slovenski program) 6.30, 7.25, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 13.05 Po stopinjah zamejske zoroarske ustvarjalnosti; 13.37 Izbrali smo za vas; 14.00 V podaljku; 14.37 Glasbeni notes in objave; 15.00 »Prenos RL«; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.30 Aktualna tema; 16.35 Mladi izvajalci.

KOPER

(Slovenski program) 6.30, 7.25, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 13.05 Po stopinjah zamejske zoroarske ustvarjalnosti; 13.37 Izbrali smo za vas; 14.00 V podaljku; 14.37 Glasbeni notes in objave; 15.00 »Prenos RL«; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.30 Aktualna tema; 16.35 Mladi izvajalci.

KOPER

(Slovenski program) 6.30, 7.25, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 13.05 Po stopinjah zamejske zoroarske ustvarjalnosti; 13.37 Izbrali smo za vas; 14.00 V podaljku; 14.37 Glasbeni notes in objave; 15.00 »Prenos RL«; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.30 Aktualna tema; 16.35 Mladi izvajalci.

KOPER

(Slovenski program) 6.30, 7.25, 13.30, 14.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 13.05 Po stopinjah zamejske zoroarske ustvarjalnosti; 13.37 Izbrali smo za vas; 14.00 V podaljku; 14.37 Glasbeni notes in objave; 15.00 »Prenos RL«; 15.30 Glasba po željah; 16.00 Primorski dnevnik; 16.15 Reklame in zabavna glasba; 16.30 Aktualna tema; 16.35 Mladi izvajalci.

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA OD 6. DO 10. NOVEMBRA 1979

TOREK, 6. novembra

LJUBLJANA 9.15 - 10.00 TV v soli; 16.15 Solska TV; 17.20 Poročila; 17.25 Čez tri gore; 18.00 Jelovica; 17.55 Pisani svet; 18.35 Obzornik; 18.45 Hidak - mostovi; 19.15 Risanka; 19.30 TV dnevnik; 20.00 Smrt je moj sopotnik; 20.45 H. Fallada: Človek hoče navzgor; 21.40 TV nadaljevanje; 21.40 TV dnevnik; 21.55 Komorna glasba skozi stola.

KOPER

19.25 Odprta meja; 19.58 2 minuti; 20.00 Risanka; 20.15 TV dnevnik; 20.30 Dobra noč, film; 22.00 Aktualna tema; 22.30 Narodna glasba; 23.00 Stičišče.

SRBEDI, 7. novembra

LJUBLJANA 9.30 - 10.00 TV v soli; 17.40 S. Makarovič: Vrček se razbije; 17.55

Potovanje v deželo lutk; 18.15 Ne prežite; 18.30 Mozaik; 18.35 Obzornik; 18.45 Pevski tabor 79; 19.15 Risanka; 19.30 TV dnevnik; 20.00 Sito mesto, film; 21.30 Majhne skrivnosti velikih kuharskih mojstrov; 21.35 625; 22.15 TV dnevnik.

KOPER

19.50 Stičišče; 19.58 2 minuti; 20.00 Risanka; 20.15 TV dnevnik; 20.30 Nogomet; 22.15 Albatros, film. CETRTEK, 8. novembra

LJUBLJANA

9.10 - 10.30 TV v soli; 16.15 Solska TV; 17.20 Poročila; 17.25 Jakec in čarobna lučka; 17.40 Pavičani, dok. 18.35 Obzornik; 18.45 Tehnitca za natančno tehtanje; 19.15 Risanka; 19.30 TV dnevnik; 20.05 V živo; 22.05 TV dnevnik.

KOPER

19.15 Goli evropskih tekem; 19.50

Stičišče; 19.58 2 minuti; 20.00 Risanka; 20.15 TV dnevnik; 20.30 Canyon River, film; 21.40 Cinenotes; 22.10 Obrazi jazza, 1. del.

PETEK, 9. novembra

LJUBLJANA

8.55 - 14.55 TV v soli; 17.15 Usoda nekega Charlieja; 17.35 Raznasalci časopisov; 18.00 Rock koncert; James Taylor; 18.35 Obzornik; 18.45 Varovani refleksi in zavestne kretanje; 19.15 Risanka; 19.30 TV dnevnik; 20.00 Hvala za pozornost: zabavna glasbena oddaja; 21.00 Petrelli, film; 22.05 Prišla sta ponovi, film.

KOPER

19.30 Odprta meja; 19.50 Stičišče; 19.58 2 minuti; 20.00 Risanka; 20.15 TV dnevnik; 20.30 Kadar letijo žerjavi, film; 22.15 Slikarski nokturno.

KOPER

19.30 Odprta meja; 19.50 Stičišče; 19.58 2 minuti; 20.00 Risanka; 20.15 TV dnevnik; 20.30 Kadar letijo žerjavi, film; 22.15 Slikarski nokturno.

SOBOTA, 10. novembra

LJUBLJANA

8.00 Poročila; 8.05 Jakec in čarobna lučka; 8.30 Vrček

SPORT SPORT SPORT

V 3. ITALIJANSKI LIGI

TRIESTINA V RIMINIJU

Tržačani bodo pred zelo težko nalogo - Tagliavini še ni objavil postave

Prvenstvo C-1 lige je po dokaj malomernem predvidljivem star-ju v prejšnjem kolu že pripra-vo prva presenečenja. Cremenese namreč kar na tujem premagal v izmed glavnih favoritov za napredovanje v višjo ligo, ekipo Piacenze, ki je v uvodnem delu prvenstva z zvenečimi zmagami da-va vsi neustavljive ekipe. S tem, povsem nepričakovanim zmagom se je tudi Triestina znašla vrhu lestvice, kar je glede na predprvenstvene napovedi povsem izjemljivo, predstavlja pa dokaj-še presenečenje, če upoštevamo realno igranje Tagliavinijevih varovan-cev. Prav gotovo pa ni naključje, da v kolu, ko so Tržačani le poka-žali lep napredek v igri, se je tudi Triestina vrstila na lestvici izboljšala. To dokazuje, da je Triestina povsem kompetitivno moštvo, ki bo letos odigralo vidno vlogo.

Danes potujejo Tržačani v Rimi-nijo, kjer se bodo spopadli z ekipo, ki je lani izpadla iz B lige. Letos se to moštvo startalo z velikimi uspehi, doslej pa je igralo le nepremagljivo. Če bi to zmagal Ta-gliavini uresničil, bi Triestina igra-la zopet v lanskem sestavi.

Nase mnenje pa je, da se bo tre-ner končno le odločil za isto posta-vo, ki je premagala Reggiano, če-prav letošnji širši izbor igralcev dopušča tudi druge rešitve.

A. K.

DANASNI SPORED 7. KOLA
Alessandria - Biellese
Cremenese - Novara
Fano - S. Angelo L.
Forlì - Sanremese
Mantova - Lecce
Reggina - Piacenza
Rimini - Triestina
Treviso - Casale
Varese - Pergocrema

1. ITALIJANSKA LIGA
Torino - Inter
osrednja tekma

Osrednja tekma osmega kola pr-ve italijanske nogometne lige bo v Torino, kjer se bosta pomerila To-rino in Inter, ki sta v prejšnjem kolu izbojevala pomembni zmagi. Inter je namreč v mestnem derbi-ju zanesljivo premagal moštvo Mi-lana, Torino pa je kar sredi Pe-ninjske zmagal proti istoslovenski sestavi.

Sicer pa bodo zanimiva skoraj tu-ja v ostala srečanja. Milan se bo na S. Siro skušal oddolžiti za ne-odločni poraz; proti Fiorentini pa bo imel lahke naloge. Bologna se skušala zadati presenetljivemu

DANASNI SPORED 7. KOLA
Alessandria - Biellese
Cremenese - Novara
Fano - S. Angelo L.
Forlì - Sanremese
Mantova - Lecce
Reggina - Piacenza
Rimini - Triestina
Treviso - Casale
Varese - Pergocrema

1. ITALIJANSKA LIGA
Torino - Inter
osrednja tekma

Osrednja tekma osmega kola pr-ve italijanske nogometne lige bo v Torino, kjer se bosta pomerila To-rino in Inter, ki sta v prejšnjem kolu izbojevala pomembni zmagi. Inter je namreč v mestnem derbi-ju zanesljivo premagal moštvo Mi-lana, Torino pa je kar sredi Pe-ninjske zmagal proti istoslovenski sestavi.

Sicer pa bodo zanimiva skoraj tu-ja v ostala srečanja. Milan se bo na S. Siro skušal oddolžiti za ne-odločni poraz; proti Fiorentini pa bo imel lahke naloge. Bologna se skušala zadati presenetljivemu

1. JUGOSLOVANSKA LIGA

Nepričakovani porazi

V anticipiranih tekmah 15. kola so včeraj izgubili Dinamo, Hajduk in Crvena zvezda

V včerajšnjih anticipiranih tekmah 15. kola prve jugoslovanske nogo-metne lige je prišlo do preseneče-ja. Favoriti za zmago so namreč ostali prazni rok.

V Kruševcu je domači Napredak zasluzeno in visoko s 3:0 premagal zagrebški Dinamo. Napredak si je zmago zagotovil že v prvem polča-ru, ko je vodil z 2:0. Strelca za do-mače moštvo pa sta bila Babić 2 in Jovanović.

Rijeka je z zadetkoma Radovića v 35. in 83. minuti premagala split-ski Hajduk. Srečanje se je zasluzeno končalo z 2:0 v korist reških nogo-metancev, ki so pokazali večjo željo do zmage od gostov.

Sarajevo je po je 2:1 (1:1) prema-gal beogradsko Crveno zvezdo. Sa-rajevčani so prvi prešli v vodstvo z izjemno golovito igro, ki je v 16. minuti dosegel Jovanović. V 34. minuti je beograjski napadnik, tada že v gol, minuti je Milak dosegel zmagovito za do-mače moštvo.

Danes bodo na sporedu vse osta-le tekme.

Ljubljanska Olimpija bo igrala v 12. mestu lestvice z 12 točkami. Olimpija pa je na odličnem sedmem mestu s 15 točkami. Glede na neu-rodni položaj na razpredelnici je pričakovati, da bodo nogometaši Slo-vence danes dali vse od sebe, da bi na svojih preprotnih točki. Glede na težko gostovanje pa bi se najbrž ljubljancani tudi zadovoljili s točko.

SPORED 15. KOLA

Včerajšnji izidi:
Napredak - Dinamo 3:0
Rijeka - Hajduk 2:0
Sarajevo - C. zvezda 2:1

Današnji spored:
Sloboda - Olimpija
Vardar - Budućnost
Partizan - Željezničar
Osijek - Vojvodina
Borac - Velež
Čelik - Radnički

SPORT NA TV

Pester spored
Za današnji športni popoldan je druga televizijska mreža pripravila nekaj zanimivih filmskih prispev-kov, ki jih bodo predvajali v teku programa "Diretta Sport". Poleg ob-ičajnih prenosov z nogometnih i-grišč italijanske prve nogometne lige, bo na sporedu od 15.25 do 15.35 oddaja o tenisu kot športni dejavnosti starejših. Od 15.35 do 15.40 bo prenos zaključitve navtičnega salo-na v Genovi; od 15.40 do 16.05 ko-šarkarsko srečanje Pintnox - An-tonini; od 16.05 do 16.15 strnjene prenos tekmovalca v hooji na 50 km v Rimu; ob 16.40 rubrika "Tg-2 Goal-flash"; ob 19.00 neposreden prenos polčasne nogometne tekme italijan-ske A-lige in končno ob 20.00 "Do-menica Sprint".

Na prvi televizijski mreži: ob 14.15, ob 15.15 in ob 18.30 "Sportne vesti"; ob 16.30 "90. minuta"; ob 18.15 strnjene prenos polčasne nogo-metne tekme italijanske B-lige; ob 21.35 "Sportna nedelja".

V NEDELJO (11. 11.) TRADICIONALNA PRIREDITEV

SK Devin prireja jesenski pohod

Start ob 9. uri - Popoldne planinsko martinovanje

Tradicionalni jesenski pohod, ki bo v nedeljo, 11. novembra, v orga-nizaciji planinske sekcije smučarskega kluba Devin, se bo letos od-vijal med Nabrežino in Sv. Lenar-tom. Start in cilj bo na ravni pe-čini, ki je nad nabrežinsko železni-sko postajo. Udeleženci bodo našli na cesti Nabrežina - Sempolaj o-značbo, ki jih bo varno pripeljala na startno mesto. Hoje bo približno dve uri in pol. Odhodi posameznih skupin se bodo pričeli ob 9. uri in se končali ob 11. uri. V popoldan-skih urah bo organizator priredil v pečini planinsko martinovanje, po-skrbljeno bo za jedočo in pijačo ter seveda s pečenim kostanjem, vse to ob zvokih harmonike.

BAI v Varaždinu
VARAŽDIN - V Varaždinu se je pričelo prvo balkansko rokometno prvenstvo.

V 1. kolu je Jugoslavija A pre-magala Jugoslavijo B z 31:19 (14:8), v drugi tekmi tega kola pa je Romu-nija odpravila Bolgarijo s 30:21 (16:9).

SMITH izločen
KÖLN - V četrtfinalu kölnskega teniškega turnirja je Švicar Gun-thardt presenetljivo premagal Ameri-cana Stana Smitha s 7:6, 7:6.

PRAVILNIK
1. Planinska sekcija smučarskega kluba Devin, priredi v nedeljo, 11. novembra, 3. jesenski pohod po Krasu, s startom in ciljem v pečini nad Nabrežino (cesta Na-brežina - Sempolaj).

SAH
DRŽAVNO PRVENSTVO
Lakovič trenutno na osmem mestu

Kot je bilo pričakovati, je Lakovič na državnem šahovskem prvenstvu v Benetkah izgubil prekinjeno par-tijo 13. kola z Messo in je tako zdrknil za dve mestni navzdol na za-časni lestvici. Včeraj je Lakovič igral v 14. kolu s Turfijem. Turfi-ji to partijo je prekinil. Turfiji je imel edinstveno priliko, da kar v dveh potezih matira slovenskega šahista, zašel pa je v časovno stiko, napravil hudo napako in tako je Lakovič trenutno celo v boljši po-ziciji.

V prekinjeni partiji 13. kola je Tatal premagal Coppinija in trenu-to deli prvo mesto na lestvici s Tothom.

DELUVANJE ZSSDI
Jutri na Proseku skupščina društva

Najbližje jutri, 5. novembra, ob 20. uri redna skupščina društva, ki so čla-ni ZSSDI. Glavna točka dnevnega reda bo uvedba delnega nagraje-vanja trenerjev in vadijteljev. Dru-štva pa bodo morala na osnovi pred-ložene ocene prijaviti in v pravilnik. Gevor bo tudi o pripravah na občni zbor ZSSDI in na proslavljanje 25. letnice osrednje organizacije SKGZ.

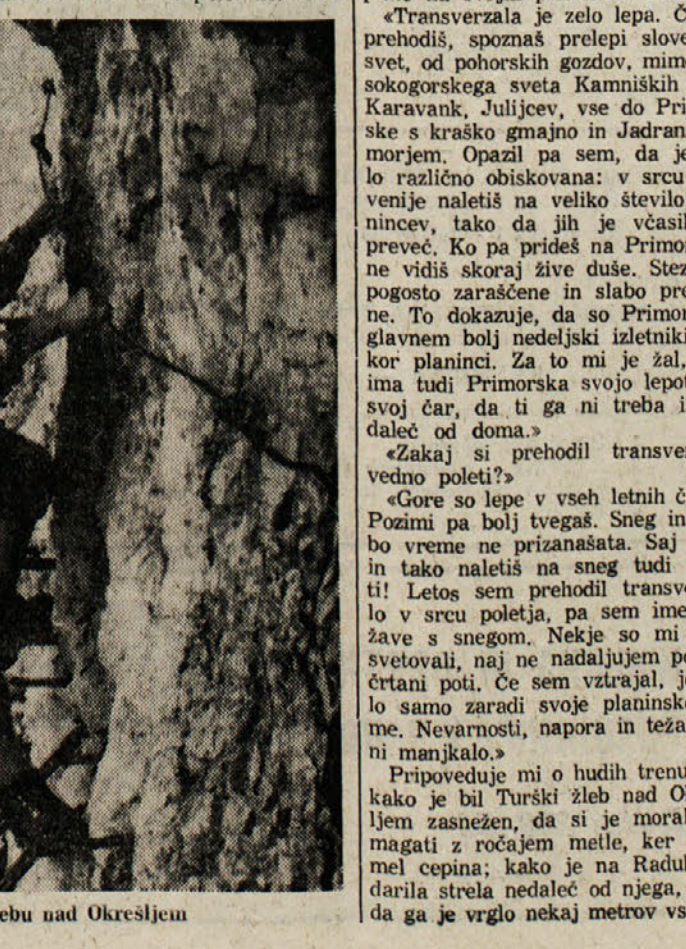
PLANINSTVO

«Ljubezen do gora sem vedno nosil v sebi»

Zaradi te ljubezni ga težko najdeš doma na Opcinah - Slovensko transverzalo je prehodil trikrat, zadnjič letos v samih 24 dneh

Ko sem potrkala pri Rudiju doma in silila, da mi nekdo odpira, sem se kar oddaljila. Je pač tako, da Rudija zelo težko najdeš doma, ker je vedno kje v hribih ali pa pešči po kraški gmaglini.

Na vprašanje, kdaj je začel ho-diti v hribe, mi je pojasnil: «Lju-bezen do gora sem vedno nosil v sebi, možnosti, da bi se ji posvetil, pa nisem imel. Najprej sem začel z lovom in prehodil ves Kras, še le nato, pred približno dvajsetimi leti, sem začel zahajati v hribe. Ko sem bil še uslužbenec pri open-skem tramvaju, sem obiskoval gor-ski svet občasno; odkar pa sem v pokopu, to je tri leta, hodim stalno v hribe. V začetku me je spremljal sin, sedaj pa hodim večinoma sam. Tako nisem od nikogar odvisen in nikomur tudi v napoto ne. Med



Jugovič na Turskem žlebu nad Okrešljem

Sovjetski mornarji proti Vesni in Krasu



Zbrani enajsterici Krasa in sovjetskih mornarjev

Kras - Odesa 1:1
KRAS: Bogatec, v d.p. Purč in Kapun, D. Skabar, v d.p. Režula, A. Skabar, v d.p. Segina, Blažina, Ilić, v 20. min. d.p. Milič, Cer-njava, v d.p. Gerša, M. Milič, Vi-lalta, Vascotto, v 10. min. p.p. Daris, Terčon, Trampuž, v d.p. Colja.

ODESA Sergej Demendy, Try-šev, Mirošničenko, Pomoškov (Ko-vačev in Potemkin), Gereg, Ada-nasov, Bantikov, Lougan, Misurov, Maslovsky, Karpenko.

STRELA: v 21. min. Terčon, v 32. min. Maslovsky.

SODNIK: Fagin.

S sredo zvečer sta na Proseku odigrala prijateljsko srečanje eki-pa Krasa in moštvo ruskih morna-rijev z ladje «Odesa», ki je že ne-kaj časa na popravilu v tržaškem Arzenalu. Srečanje je služilo Krasu kot trening tekma pred spopadom z ekipo Esperia od Sv. Ivana. Na prvi pogled bi človek dejal, da domačini ne bodo imeli težkega dela, vendar se je izkazalo, da je ekipa Odesa homogena, sestavljena iz nekaterih igralcev, ki so nekod ali še sedaj igrajo nogomet. Njho-va moč je v tem, da zelo dobro pokriva nasprotnikove igralce in z agresivno igro postanejo pogo-stoma nevarni.

Po tekmi so se vsi skupaj zbrali v društveni gostilni v Gabrovcu, kjer so izrazili željo, da bi v pri-hodnosti se prišlo do podobnih srečanj in da bi se prijateljski stiki še bolj utrdili in obogatili.

S. Z.

ROD MODREGA
TABORNIŠKI KOTIČEK
GORICA • TRST

ZLATA PUŠČICA
V organizaciji taborniškega odre-da Tone Tomšič je bilo v Kosezah republiško lokostrelsko tekmovanje tabornikov. Za «zlato puščico» je nastopilo kar 150 tabornikov iz de-vetih taborniških odredov. Pomerili so se v klasični lokostrelski disci-plini in taborniško-lovski disciplini, o kateri priredbo iz izraza še dr-u-ga spretnosti.

Najuspešnejši so bili taborniki iz odreda Bistriških gamsov, ki so prejeli prehodni pokal in «zlato pu-ščico», na drugo in tretje mesto sta se uvrstila odreda Tone Tom-šič in Močvirski tulipani.

NA POLSKEM
Prejšnji teden se je na Poljskem mudila delegacija Zveze tabornikov Slovenije. Bili so na obisku pri har-cerjih - poljskih tabornikih - iz Lodza, s katerimi slovenski tabor-niki sodelujejo še sedemdeset let. Delegacija je vodil Ljubo Jamsnik, predsednik Zveze tabornikov Slove-nije.

PRIROČNIK
Izšel je taborniški priročnik za delo z medvedji in čebelicami, ki je starostna kategorija pri ta-bornikih. Vsekakor bo dobrodošel

INTERVJU Z RUDIEM JUGOVIČEM

delili vsem glavarjem taborniških družin. Na drugi strani smo pa la-hko zadovoljni, da si niso pesmari-co želijo tudi drugi, kar potrjuje smisel in potrebo po podobnih pri-ročnikih.

m. p.

ATLETIKA

OD ROJANA DO OBELISKA

Na zanimivem krosu tudi Adriini člani

Po lepih uspehih na zadnjih tek-movanjih, ko so najmlajši atleti lonjske Adrie osvojili kar štiri deželne naslove, si atleti tega dru-štva niso privoščili nikakršnega po-čitka, ampak so se s tekem na ste-zah takoj preselili na tek čez dno in strn. Na zadnjem izmed teh tek-movanj, ki je bilo 1. novembra v Krizu, je nastopilo pet članov lonjskega društva. Na 7 km dol-gem krosu imenovanem «Marcia del Sommaco» so se našli predstavi-niki v konkurenci okoli 700 tekmo-valcev dokaj dobro odrezali, saj je kar trem uspešno uvrstitev med stoterico najboljših. Najboljši je bil Fabio Ruzvili, ki se je s časom 26'33" uvrstil na 37. mesto, takoj za njim je v času 26'38" nastel 43. mesto Aleksander Zudek, nato pa je na 97. mesto pristal David Gregori v času 30'15". Sledijo še Marko Sakšida na 162. mestu, s ča-vo. Zelo rad pomaga vsakomur. Odgovornost vodiča pa je veliko več-ja, zato si ne more vsakdo dovoliti, da bi si jo prevzel kar sam.

«Kaj pa pozimi?»
«Nikar ne misli, da z zimo se-dem za peč in ostane na toplem. Če je le mogoče in če je tudi vre-me naklonjeno, jo mahnem po Kra-su. Živim na Opcinah, zato sem po nekaj korakih že na gmaglini. Nje-p posvečam veliko prostega časa. Če sem doma, sploh nimam miru. Ne-kaj dni že gre, potem pa me nevid-na sila zopet vleče v naravo. Za hojo pa ni dovolj le prosti čas. I-meti moraš tudi veselje in pa do-bro voljo. Le s tema vrlinama lah-ko premagas težke trenutke, ki jih zahteva od tebe gorski svet. V za-meno pa dobiš nepopisno srečo in zadoščenje.»

Aleksandra

Prispevajte za DIJAŠKO MATICO

OBVESTILO
TPK SIRENA
vabi, člane in prijatelje na DELOVNO AKCIJO
jutri, 4. novembra s pričetkom ob 8. uri, za ureditev društvenega zemljišča.

TRŽAŠKI DNEVNIK

V POTRDIITEV ENOTNEGA SLOVENSKEGA KULTURNEGA PROSTORA, KI NE POZNA DRŽAVNIH MEJA

Repentabrska in tržiška občina pred pobratenjem

Gorenjski prosvetarji priredili izredno prisrčen sprejem članom prosvetnega društva Kraški dom z Repentabra

Prejšnjo soboto in nedeljo je večja skupina (preko 50 ljudi) prosvetnih delavcev, javnih upraviteljev in domačinov iz repentabrske občine obiskala Tržič na Gorenjskem, kjer je domača kulturna skupina Pobratenje sprejela v goste članke prosvetnega društva Kraški dom z Repentabra. Srečanje se je odvijalo pod geslom «Srečujemo in spoznavamo se» in je preraslo že v obliko medsebojnega sodelovanja, saj so pred tem tudi sami Gorenjski obiskali Repentabor. Po vsej verjetnosti bo že v bližnji bodočnosti prišlo tudi do formalnega pobratenja, ki naj bi zajelo tudi obe občini, kot so se že tokrat pogovarjali politični predstavniki iz Tržiča in Repentabra.

Sprejem pred paviljonom NOB v Tržiču je bil nadvse prijeten in prisrčen: igrala je godba na pihala, mladina v gorenjskih narodnih nošah pa sta gostom pripenjala značilne tega srečanja. V pozdravnih nagovorih sta se oglašila k besedi predsednik KS Pobratenje Miro Vrhovnik in predsednik PD Kraški dom Milko Križman, ki je med drugim dejal, da srečanja v taki obliki utrjujejo vedno bolj vezi med slovenskim narodom na eni in na drugi strani državne meje. Slovenski kulturni prostor pa je eden, zato je prav, da se v takih oblikah sodelovanja srečujemo in spoznavamo.

V Kurnikovi hiši so ob tej priložnosti otvorili razstavo «Repentabrska», ki bo tam odprta še mesec dni, nakar jo bodo vrjetno predstavili javnosti v Repnu ob otvoritvi društvenega seveda. Razstava predstavlja nekaj sprejema skozi stoletno zgodovino tega kraja ter prikazuje v sliki in besedi (spremi tekst je uredila prof. Majda Guštin-Golja), lego, gospodarstvo, prebivalstvo, šolstvo in druge dejavnosti repentabrske skupnosti. Razstavo v Tržiču si bodo v prihodnjih dneh ogledale krajevne delovne skupnosti in šole, da se spoznajo z zamejsko stvarnostjo.

V kulturnem večeru v Cankarjevem domu so nastopili repentabrski pevski zbor Srečko Kumar, ki je pod vodstvom Mirka Guština zapel 7 pesmi, recitatorska skupina Kraškega doma, ki se je



predstavila s krajšim recitalom v prireditvi Marinke Theuerschub-Pišanc (odlomki del lirike in proze sodobnih zamejskih literarnih ustvarjalcev) ob spremljavi kitarista Franca Guština, harmonikarja Fulvio Jurinčič, gojenec Glasbene matice in domača folklorna skupina Karavanke. S pomočjo barvnih diazopozitiv so prisotnim prikazali tudi tipični zamejski običaji: Kmečko ohčet. Goste sta pozdravila predsednik skupščine občine Tržič Milan Ogris in Miro Vrhovnik, kratka posega pa sta imela tudi repentabrski župan dr. Pavel Golja, ki je o risal politično-gospodarski položaj v zamejstvu, in Milko Križman, ki se je zaustavil pri kulturni problematiki. Celotni program je nazorno napovedoval in povezovala domaćinka Marina Bohine.

V nedeljo zjutraj je bila pri spomeniku na Ljubelju, kjer je bila podružnica taborišča Mauthausen, komemoracija s polaganjem venčev. V priložnostnem govoru se je Colja spomnil tudi tržiške Rižarne in podčrtal doprinos zamejskih Slovencev v NOB. Obenem je obravnaval problematiko slovenske narodnostne skupnosti v Italiji, ki zahteva svoj zaščitni zakon in bo to tudi dosegla, ker ima za seboj

KOZMETIČNI SALON

BOJUNEC
Tel. 040/228313

Dipl. kozmetičar
Ružica Stefančič

NUDI:
popolno nego obraza, dekolteja (acne, cooperose itd.)
masaže: shuševalne, utrjevalne, stimulativne
depilacije, epilacije
višinsko sončenje
POSLUŽUJEMO SE
KAKOVOSTNIH
KOZMETIČNIH
PREPARATOV
Ob sobotah zaprto!



Pevski zbor Srečko Kumar in recitatorska skupina PD Kraški dom med nastopom v Tržiču na Gorenjskem

Darovi in prispevki

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB V GABROVCU
Namesto cvetja na grob Marije Kralj por. Milčič in Staneta Trampuja darujeta Pepka in Cvetko Verginela 10.000 lir.
ZA SPOMENIK PADLIM V NOB V REPNU
V spomin na drago mamijo Justino Škabar vd. Milčič daruje hči Boska 20.000 lir.
Namesto cvetja na grob Justine Milčič iz Repnice darujeta Boris Ravbar in Viktor Cesar 15.000 lir.
Namesto cvetja na grob Justine Milčič iz Repnice daruje Josip Ravbar 5.000 lir.
ZA SPOMENIK PADLIM V NOB V NABREŽINI
V spomin na pokojne daruje družina Kralj (Silvino 15) 10.000 lir.
ZA SPOMENIK PADLIM V NOB V KRIZU
Namesto cvetja na grob Marije Kralj por. Milčič in Staneta Trampuja darujeta Pepka in Cvetko Verginela 10.000 lir.
ZA POIMENOVANJE OSNOVNE ŠOLE V BARKOVLAH PO F. S. FINZGARJU
V spomin na drago nono Ano Parovel daruje Ani Parovel - Bajc 10 tisoč lir.
ZA KULTURNI DOM PROSEK - KONTOVEL
V spomin na Karla Rupla ob njegovem godu daruje žena Angela 10 tisoč lir.
Namesto cvetja na grob Alojza Luxe daruje Marija Kalc 10.000 lir.
Ob povrnitvi posojila daruje družina Malalan 100.000 lir.
Namesto cvetja na grob Alojza Luxe daruje Ivan Milčič 10.000 lir.
Emil Rupel daruje 6.500 lir.
Danilo Puntar daruje 6.500 lir.
Namesto cvetja na grob Alojza Luxe daruje Karel Milčič 10.000 lir.
ZA POIMENOVANJE OSNOVNE ŠOLE PRI SV. JAKOBU PO JOSIPU RIBIČIČU
Majda, Mitja in Branko darujejo 20.000 lir.
ZA SKUPNOST DRUŽINA OPČINE
Namesto cvetja na grob Marije Bisiach darujejo družine Pertot, Bisiach, Manzin in Emilija Furlan 25.000 lir.
V spomin na mamijo Emilijo Škerk darujejo hčere Danila, Luciana in Marta 20.000 lir.
Namesto cvetja na grob Stefana Ferfolgia darujeta Alma in Renata Zlobec 15.000 lir.

V spomin na naše drage pokojne darujejo Ivanka S. in sestra Pavla in Anica 15.000 lir za Dijsko matico.
V spomin na pokojne Staneta Furlana, Staneta Trampuja in Alojza Luxe darujeta Anica in Drago Štorka 20.000 lir za Mladinski krožek Prosek - Kontovel.
V spomin na pokojne darujeta Angela Cepar in brat Mario 10.000 lir za Glasbeno matico.
V spomin na Justino Škabar vd. Milčič darujejo Obadovi iz Saleza 10 tisoč lir za SD Kras.
Ob deveti obletnici smrti Alojza Kalca daruje žena 5.000 lir za pevski zbor Vasilijs Mirk.
V spomin na Alberta Semca in Valerijo Košuta darujeta Darina in Zofija Tence 20.000 lir za PD Vesna.
Vida Gerlanec Minucci daruje 5.000 lir za Skidanc.
Podporni član Mario Zulian (Log 98) daruje 10.000 lir za TPPZ.
V spomin na mater darujeta Rudi Micech in žena 10.000 lir za TPPZ.
Namesto cvetja na grob nepozabne Justine Škabar vd. Milčič daruje Zofija Gruden (Andrejeva) 5.000 lir za SK Kras.
V spomin na mamijo Emilijo Škerk darujejo hčere Danila, Luciana in Marta 15.000 lir za SK Kras in 15.000 lir za PD Rdeča zvezda.
V spomin na Stefana Ferfolgia darujeta Marija in Franko Šaksida 10.000 lir za TPK Sirena.
V spomin na Stefana Ferfolgia darujeta Mario in Antonija Pecenko 10.000 lir za TPK Sirena.
Ob sedmi obletnici smrti dragega Josipa Šancina darujejo žena Pavla, sin Sergij in hči Divna 10.000 lir za PD Prešeren, 10.000 lir za TFS. Stu ledi in 10.000 lir za SD Breg.

V MIRAMARSKEM CENTRU ZA TEORETSKO FIZIKO

Razstava lesnih skulptur Lowella Ellisa z Jamaške

Dne 29. novembra so v Mednarodnem centru za teoretsko fiziko v Miramaru odprli razstavo lesnih skulptur Lowella Ellisa, umetnika z Jamaške. Lowell Ellis je v Trstu že nekajkrat razstavljal, zato ni tržaški publiki popolnoma neznan. Tokrat je pa razstava namenjena skoraj bolj tujim obiskovalcem, to je študentom in profesorjem, ki tam delujejo: obenem so vabljeni tudi ostali, ki imajo radi sodobno in mogoče precej svojevrstno umetnost.

Lowell Ellis spada med tiste umetnike, ki so svoj nagajen odlikovali čistotno, ne da bi v sebi sprva verjeli. Če si nekoliko ogledamo njegove življenjske etape, se bomo gotovo začudili, da se je najprej posvetil novinarstvu, za kar je tudi študiral na newyorški univerzi. Kot nam je sam povedal, ga je ta poklica izredno navduševali, da je začel služiti pri raznih časopisih. Obenem pa je tesnilo spoznavanje in usvajanje umetnosti in odločil se je za nadaljnji študij umetnosti in znanosti na univerzi v Columbi. Študij je tudi uspešno dokončal ter spoznal svoje «umetniške» sposobnosti. «Življenje se mi je od tistega dne zdelo rasično lepše, odločil sem, da lahko izdajam neko svoje notranje bogastvo, ne da bi se pri

tem moral posluževati sredstev, ki bi odražala moja doživljanja le delno. Mogoče sem začel ustvarjati, da bi se sprostil in se razvedril, vse dokler nisem prišel do spoznanja, da ne gre le za navadno igralec, temveč da je to prelomnica, ki bo bistveno vplivala na moje življenje. Tako so prišle na vrsto prve razstave, najprej v Ameriki, pozneje v Evropi. V Italiji je razstavljal v raznih mestih kot v Rimu in Milanu ter še v nekaterih manjših centrih.

Zdaj pa se nekaj besed o zadnji razstavi. Kot nam je Ellis povedal gre za kombinacijo dveh prejšnjih razstav, poleg tega so izpostavljene še nekatera nova dela. «Les uporabljam zato, ker daje neko gostoto, toplino. Figur ne izdelam dokončno, pustim, da si gledalec sam ustvari nemo svoje doživljanje in ohranjam jim neki videz, ki nas spominja na tiste slike, ki jih srečujemo v naravi.» Narava je pri Ellisovem izražanju najpomembnejši trenutek, saj odkriva v njej svoj notranji svet.

Lowell Ellis spada med tiste umetnike, ki so svoj nagajen odlikovali čistotno, ne da bi v sebi sprva verjeli. Če si nekoliko ogledamo njegove življenjske etape, se bomo gotovo začudili, da se je najprej posvetil novinarstvu, za kar je tudi študiral na newyorški univerzi. Kot nam je sam povedal, ga je ta poklica izredno navduševali, da je začel služiti pri raznih časopisih. Obenem pa je tesnilo spoznavanje in usvajanje umetnosti in odločil se je za nadaljnji študij umetnosti in znanosti na univerzi v Columbi. Študij je tudi uspešno dokončal ter spoznal svoje «umetniške» sposobnosti. «Življenje se mi je od tistega dne zdelo rasično lepše, odločil sem, da lahko izdajam neko svoje notranje bogastvo, ne da bi se pri

ALI IMATE TEŽAVE Z OGREVANJEM?

TEHNIČNI SERVIS ZA PLINSKE PEČI:

- JUNKERS BOSCH
- JUNKERS Triplex
- TRIPLEX IDROGAS
- TRIPLEX Saunier Duval
- e.l.m. LEBLANC
- S.I.M. BRUNT
- FARGAS
- BONGIOANNI

Originalni nadomestni deli in vzdrževanje naprav

PODJETJE BLASI

UL. MOLINO A VENTO 59/A
TEL. 74-19-66 (av. tel. odziv)
TRST

ISCEM mlajše dekle kot zobozdravniško instrumentarko za dobo šest mesecev. Oglašiti se osebno ali po telefonu vsak dan, razen sobote in ponedeljka, od 15.30 do 16. ure v Gorici, Ul. Carducci 17 (prvo nadstropje), tel. 29-09.

NUDIMO takojšnjo zaposlitev v Gorici uradniku, oziroma uradnici z nekajletnimi izkušnjami. Obvezno znanje slovensčine. Prošnje s kratkim življenjepisom poslati na uradništvo PD v Gorici.

NA PRODAJ je samopostrežna trgovina jestevin v Stanzu, Pojasnila po telefonu 5160.

PRODAJ avto ford GL 1100 1976 malo rabljen (30.000 km). Na ogled ob vseh urah; tel. 812353 od 14. do 16. ure ali po 21. uri.

TRGOVINO v strogem trgovskem središču Trsta, prosto — 126 kv. m, 4.60 m višine — z velikim nadstropkom, prostornimi izlozbari in širokim dovoljenjem tudi za prodajo oblačil in visoko modnih tkanin prodajamo v solastništvu najboljšemu ponudniku za ceno od 400 milijonov lir navzgor. Predal št. 10/G - SPI 34100 TRST.

PRODAJ jedilni in semenski krompir igor po 3.— din. Stenovac — Verje 47 — 61215 Medvode.

OSMICA Ivo Sedmak (Belekovci) Križ 161, toči belo in črno vino.

PODJETJE eksport - import išče računovodjo/kinj za večletno prakso eksport - import in administracijo. Zaželena srbohrvaščina in e-

ROLICH

NABREŽINA

Kamnelomi 35/e — Tel. 20-03-71



KERAMIČNE PLOŠČICE
SANITARJE

ventualno nemščina. Ponudbe poslati na upravo Primorskega dnevnika pod šifro «Uradnik».

PRODAJ nov sesalec za prah in loščilec za pod znamke «Hoovers» po točni ceni. Telefonirati na tel. št. 225973 od 20. do 22. ure.

PEKARNA Costa išče takoj peka. Selva Gardena (Bolzano), telefon 0471 - 75-132.

PRODAJ peč in gorilnik (bruciatori) komplet na nafto s silo od 30.000 do 40.000 kalorij v dobrem stanju. Telefon 57-35-75.

ISCEM enosobno opremljeno stanovanje v najem po možnosti v predelih Grete, Rojana in Barkovci. Ponudbe poslati na upravo PD, Ul. Montecchi 6, pod šifro «stanovanje».

NUJNO iščem prodajalca s končno vojaško službo v trgovini na domačih delov za kmetijske stro-

STATIC KIROTERAPIJA

DIAGNOZE IN TERAPIJE
ZA ZDRAVLJENJE BOLENIH
HRBTENICE

odprto od 8.30 do 12.30 in od 14.30 do 18.30

TRST, Ul. Udine 11 — tel. 43-733

je. Telefonirati na tel. št. 62200 med delovnim urnikom trgovine.

KUPIM staro hišo ali stanovanje na vzhodnem Krasu. Tel. 212950

ISCEM dvosobno stanovanje z ogrevanjem v najem v dolinski ali miljski občini. Tel. 228603 — od 16. do 17. ure

ISCEM mlado osebo za mehanično ali elektromehanično stroko. Pogoji: znanje slovenskega ali srbohrvaškega jezika in opravljene vojaške obveznosti. Telefonirati na št. 68-812.

GENERATORJI na toplotni zrak z jakostjo 80.000 in 35.000 Kkal. z gorilniki pečmi v odličnem stanju. Ugodna prilika. Tel. 227110

PREDSTAVNIŠTVO išče za svojega

PAM železnina

STROJI — TEHNIČNI ARTIKLI

za industrijo, kmetijstvo in za dom

TRST (Industrijska cone)
DOM J.O. 132 — Tel. 624-979

TRŽASKO ZDRUŽENJE OBRATNIKOV

včlanjeno v Confartigianato

Ul. Ghgia 1 — tel. 64-514

obvešča

da bo jutri, v PONEDELJEK, 5. t.m., ob 19. uri na seje zbiranja OBČNI ZBOR za kategorijo:

KLEPARJI — INŠTALATERJI

s sledečim dnevnim redom:

1. Poročilo predsednika
2. Razprava o sindikalnih dejavnostih
3. Izvolitev predsednika in upravnega odbora
4. Razno

KMEČKA IN OBRATNIŠKA POSOJILNICA V NABREŽINI

Telefon 200-186

TVOJA BANKA

Mali oglasi telefon (040) 79 46 72

ustužbenca opremljeno stanovanje v Trstu ali bližnji okolici. Pogoji po dogovoru. Telefonirati od 12. do 14. ure na tel. 30175 razen sobote in nedelje.

ZAVAROVANJA za življenje in za vašo imovino vam nudi agencija SVAB - Ass. Generali, Ul. Genova 14, Trst, tel. 61-034 in Ul. Salici 1, Opčine, tel. 211489.

ISCEM majhno stanovanje v okolici Sv. Ivana ali na Opčinah. Telefonirati na tel. št. 55-040 od 19.30 do 22. ure.

TRGOVINO Mode Valentino pri

PELLICCERIA

CERVO

priporočena trgovina

za vaše nakupe

KRZNA — JOPE

elegantni modeli

najboljše kakovosti

NASITKI vseh vrst.

Bogata izbira!

TRST, Viale XX. settembre 16

Tel. 796301

Ste pravi ljubitelji kave?

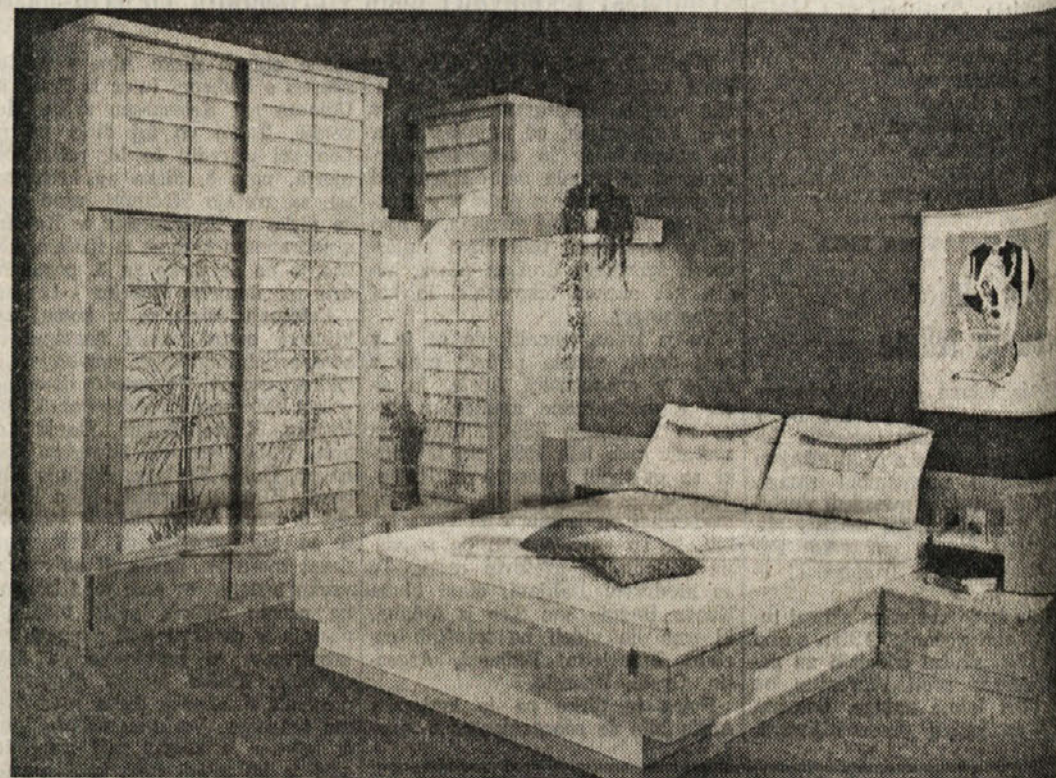


vam nudi:

1. široko izbiro najboljših kave
2. najbolj ugodne cene, ki se ujemajo s kakovostjo kave
3. dnevno sveže praženo kavo na vašem domu.

CREMCAFFÈ pomeni jamstvo za kakovost
CREMCAFFÈ Vam nudi vedno najboljšo

Na razpolago je v vseh trgovinah, supermarketih in kavarnah



Novost v Trstu

za opremo

vašega stanovanja

Ul. Baiamonti 3

tel. 820766

poleg že obstoječe

trgovine

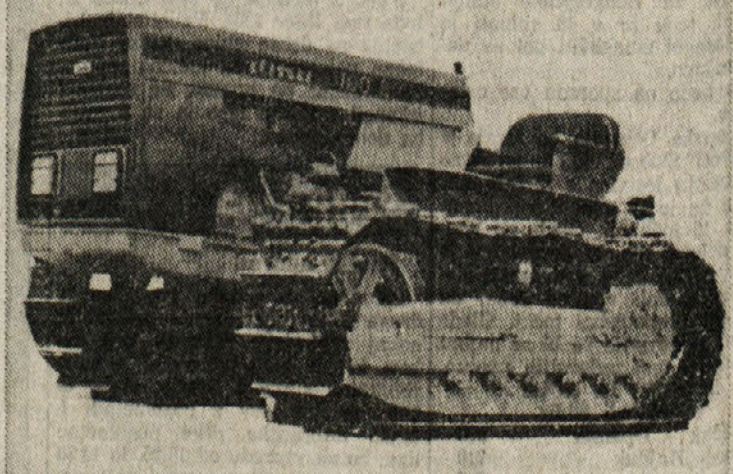
v Ul. Di Vittorio

tel. 813301

EDI MOBILI

TRAKTOR GOSENIČAR

od 35,50 in 70 KM



Zastopnik za TRST in GORICO

Podjetje

FURLANI EDOARDO

S. n. c.

Ulica Milano 25
Informacije: telef. 62200 - 65383